

# performance icon™

Návod k obsluze

Tento domácí šicí stroj byl zkonstruován v souladu s normami IEC/EN 60335-2-28 a UL1594.

## DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Při používání elektrických přístrojů by měla být vždy dodržována základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

Před použitím tohoto domácího šicího stroje si přečtěte veškeré pokyny. Pokyny uchovejte na vhodném místě poblíž šicího stroje. Pokud šicí stroj předáváte třetí osobě, nezapomeňte jej předat společně s pokyny.

## NEBEZPEČÍ – SNÍŽENÍ NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM:

- Šicí stroj připojený ke zdroji napájení by nikdy neměl být ponechán bez dozoru. Šicí stroj odpojte od zdroje napájení vždy ihned po použití, před čištěním, sejmutím krytu, promazáváním nebo před prováděním jakýchkoli servisních úprav uvedených v příručce k použití.

## VAROVÁNÍ – SNÍŽENÍ RIZIKA POPÁLENÍ, POŽÁRU, ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEBO ZRANĚNÍ:

- Nepoužívejte šicí stroj jako hračku. Pokud šicí stroj používají děti nebo pokud jsou v jeho blízkosti, musí být stroj pod dozorem.
- Tento šicí stroj používejte pouze k určeným účelům popsáným v této příručce. Používejte pouze příslušenství doporučené výrobcem uvedené v této příručce.
- S šicím strojem nikdy nepracujte, pokud je jeho napájecí šňůra nebo zástrčka poškozena nebo pokud nepracuje správně, byl poškozen, upadl na zem nebo byl upuštěn do vody. Šicí stroj vraťte nejbližšímu autorizovanému prodejci nebo servisnímu středisku ke kontrole, opravě nebo nastavení elektrických či mechanických částí.
- Šicí stroj nikdy nepoužívejte se zakrytými vzduchovými průduchy. Větrací otvory šicího stroje a nožní ovladač udržujte čisté bez nahromaděných zbytků cupaniny, prachu a ústřížků látky.
- Udržujte ruce v bezpečné vzdálenosti od všech pohybujících se částí. Dbejte zvýšené pozornosti v blízkosti jehly šicího stroje.
- Vždy používejte vhodnou stehovou desku. Špatná stehová deska může způsobit zlomení jehly.
- Nepoužívejte ohnuté jehly.
- Při šití látku netahejte ani na ní netlačte. Mohlo by dojít k vychýlení jehly a jejímu následnému zlomení.
- Noste ochranné brýle.
- Při úpravách v okolí jehly, například při navlékání jehly, výměně jehly, navlékání cívky nebo výměně přítlačné patky atd. šicí stroj vypněte („0“).
- Do žádného otvoru nevkládejte ani nevhazujte žádné předměty.
- Šicí stroj nepoužívejte venku.
- S šicím strojem nepracujte na místech, kde se používají aerosolové (sprejové) prostředky, nebo na místech, kde se pracuje s kyslíkem.
- Před odpojením šicího stroje přepněte všechny ovladače do polohy vypnuto („0“) a poté vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Zástrčku nikdy nevytahujte taháním za šňůru. Při vytahování uchopte zástrčku, nikoli šňůru.
- Nožní ovladač slouží k ovládání šicího stroje. Na nožní ovladač nepokládejte žádné předměty.

- Nepoužívejte šicí stroj, pokud je mokrá.
- Je-li osvětlovací lampa LED poškozena nebo rozbita, její výměna musí být provedena výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečí.
- Je-li napájecí kabel propojený s nožním ovladačem poškozený, jeho výměna musí být provedena výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečí.
- Tento šicí stroj je dodáván s dvojitou izolací. Používejte pouze identické náhradní díly. Viz pokyny pro servis přístrojů s dvojitou izolací.

## TYTO POKYNY SI PONECHEJTE

### POUZE PRO EVROPU:

Tento stroj mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osoby s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud je nad nimi vykonáván dohled nebo pokud byly proškoleny o bezpečném používání stroje a jsou si vědomy příslušných rizik. S tímto strojem si nesmí hrát děti. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dohledu.

Hladina hluku za běžných provozních podmínek nepřekračuje 70 dB.

Stroj se smí používat pouze s nožním ovladačem typu C-9000 vyrobeným společností CHIEN HUNG TAIWAN Ltd.

### MIMO EVROPU:

Tento šicí stroj není určen k používání osobami (včetně dětí) s omezenými tělesnými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osobami s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud nejsou pod dohledem osoby zodpovědné za jejich bezpečnost, která jim sdělila pokyny týkající se používání šicího stroje. Děti by měly být pod dohledem, aby si s šicím strojem nemohly hrát.

Hladina hluku za běžných provozních podmínek nepřekračuje 70 dB.

Stroj se smí používat pouze s nožním ovladačem typu C-9000 vyrobeným společností CHIEN HUNG TAIWAN Ltd.

## SERVIS VÝROBKŮ S DVOJITOU IZOLACÍ

U výrobku s dvojitou izolací jsou namísto uzemnění použity dva systémy izolace. K výrobku s dvojitou izolací se neposkytuje žádný uzemňovací prostředek a ani by takový prostředek neměl být k výrobku přidáván. Servis výrobku s dvojitou izolací vyžaduje zvláštní péči a znalosti systému, a proto by jej měl provádět pouze kvalifikovaný servisní technik. Náhradní díly pro výrobky s dvojitou izolací musí být identické s díly použitými ve výrobku. Výrobek s dvojitou izolací je označen slovy „DVOJITÁ IZOLACE“ nebo „S DVOJITOU IZOLACÍ“.

# TABULKA OBSAHU

<b>1 Představení.....</b>	<b>7</b>		
Popis stroje.....	7		
Přední část.....	7		
Okolí jehly.....	8		
Pravá strana.....	8		
Zadní část.....	8		
Horní část.....	9		
Schránka na příslušenství.....	9		
Uchovávání stehové desky.....	10		
Funkční tlačítka.....	11		
Přítlačná patka nahoře a extra vysoký zdvih.....	11		
Přítlačná patka dole a otočení kolem jehly.....	11		
Automatický navlékač jehly.....	11		
Funkce ostříhu.....	12		
Okamžité zapoštění.....	12		
Restart stehu.....	12		
Zstavení jehly nahoře/dole.....	12		
Start/Stop.....	12		
Zpětný chod.....	12		
Základní pohyby po Multi-Touch			
Obrazovka.....	13		
Příslušenství.....	14		
Standardní příslušenství.....	14		
Přítlačné patky.....	15		
Přehled stehů.....	17		
Užitkové stehy.....	17		
Přehled menu stehů.....	20		
Abecedy.....	20		
<b>2 Příprava k šití.....</b>	<b>21</b>		
Vybalení stroje.....	21		
Připojení kabelu a pedálu			
Ovládání stroje.....	21		
Sbalení stroje po došití.....	22		
USB porty.....	22		
Použití USB jednotky.....	22		
Začínáme s WiFi a			
mySewnet™ Cloud.....	23		
LED osvětlení.....	23		
Volné rameno.....	23		
Manuální ořez nitě.....	23		
Kolenní páka.....	24		
Páčka pro ovládání rychlosti šití.....	24		
Senzor nitě.....	24		
Teleskopický vodič nitě.....	25		
Niťové kolíky.....	26		
Držáky špulek.....	26		
Nítě.....	27		
Jehly.....	28		
Důležité informace o jehlách.....	28		
Výměna jehel.....	29		
Navlečení stroje.....	30		
Navlečení horní nitě.....	30		
Automatický navlékač jehel.....	32		
		Tipy a rady pro navlékání.....	34
		Navlékání při šití dvojehlou.....	35
		Navíjení cívek.....	37
		Navíjení přes jehlu.....	38
		Vložení cívky.....	39
		Výměna cívkového pouzdra.....	40
		IDT™ Systém (Integrované duální podávání)....	41
		Aktivace IDT™ Systému.....	41
		Deaktivace IDT™ Systému.....	41
		Výměna přítlačné patky.....	42
		Odstranění přítlačné patky.....	42
		Nasazení přítlačné patky.....	42
		Nasazení senzormatické patky pro knoflíkovou	
		díрку.....	42
		Nasazení stehové desky pro rovný steh.....	43
<b>3 Multi - Touch obrazovka.....</b>	<b>44</b>		
Multi-Touch dotyková obrazovka.....	44		
Pohyby.....	44		
Startovní obrazovka.....	45		
Začínáme šít.....	45		
Stažení z mySewnet™.....	45		
Otevřen Help centra.....	45		
mySewnet™ Blog.....	45		
Hlavní funkce.....	46		
Uložit.....	46		
Home.....	46		
Přepínač módů.....	46		
Běžné funkce.....	46		
OK.....	46		
Zrušit.....	46		
Touch & Hold (Stisknout&Přidržit).....	46		
Nastavení s funkcí páčkového přepínače.....	47		
Help Centrum.....	48		
Návod k obsluze.....	48		
Začínáme šít.....	48		
Techniky a postupy.....	48		
Šicí instrukce.....	48		
Průvodce stabilizátory.....	48		
Nastavení.....	49		
Šicí nastavení.....	49		
Nastavení stroje.....	52		
WiFi nastavení.....	53		
mySewnet™ nastavení.....	53		
Informace o stroji.....	53		
Smart Toolbox.....	54		
Horní lišta.....	54		
Help Centrum.....	54		
Rychlá pomoc.....	55		
Hlavní menu.....	55		
Informační pole.....	55		
WiFi.....	56		
mySewnet™.....	56		
Doporučení.....	56		
Informace.....	56		



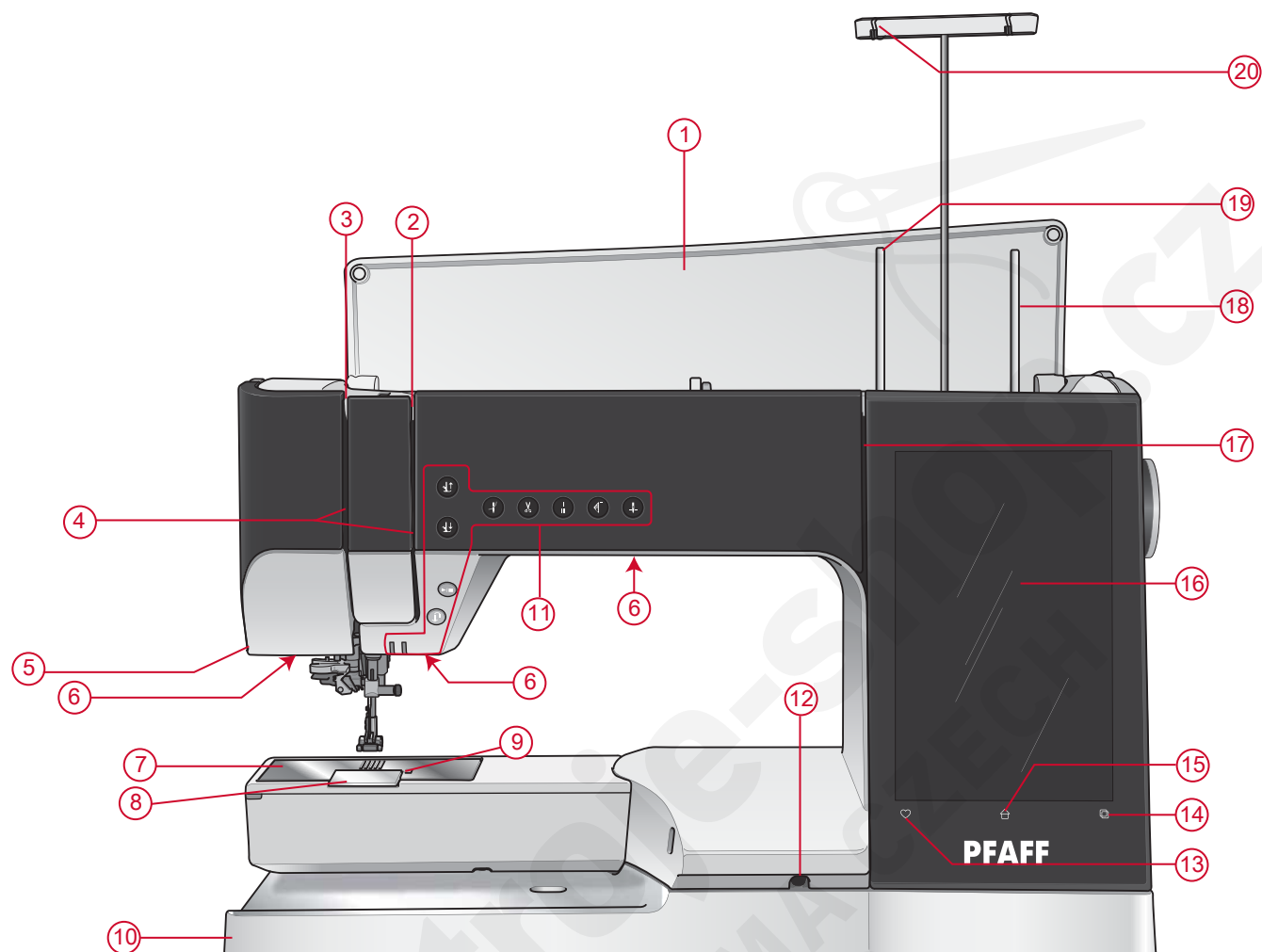
Aktivní příznaky.....	57	Vyrovnaní.....	80
Panel menu.....	57	Šicí programy.....	81
Možnosti zvolené z panelu menu.....	57	Taperingové stehy.....	81
Lišta nástrojů.....	58	Tapering saténových stehů.....	81
Úprava pracovní plochy.....	58	Opakování stehu.....	82
Náhled celé obrazovky.....	58	Patchworkový program.....	82
Základní lišta.....	58	Program jednoho stehu.....	82
		Kombinování programů.....	82
<b>4 WiFi &amp; mySewnet™ služby.....</b>	<b>59</b>	Šicí techniky.....	83
WiFi představení.....	59	Knoflíkové dírky.....	83
Začínáme s WiFi.....	59	Přišívání knoflíků.....	84
Skrytá síť.....	59	Šití ve čtyřech směrech.....	84
Firmware update s použitím WiFi.....	59	Speciální stehové techniky.....	85
Firmware updat s použitím USB jednotky.....	59	Stužkové stehy.....	85
mySewnet™ služby.....	60	Skládané stehy.....	85
mySewnet™ účet.....	60	Plovoucí stehy.....	86
mySewnet™ Cloud.....	60	Zářivé stehy.....	87
Použitý prostor mySewnet™ Cloud.....	61	Krajkové stehy.....	87
Instalace mySewnet™ cloud Sync.....		Stehy pro patky k dokoupení.....	87
Nástroje pro počítač.....	61	Vyskakovací zprávy.....	88
mySewnet™ portál.....	62		
Konektivita chybových hlášek.....	62	<b>6 Vytváření sekvence stehů.....</b>	<b>90</b>
<b>5 Šití.....</b>	<b>64</b>	Vytváření sekvence – Představení.....	90
Mód šití – Představení.....	64	Vytváření sekvence - Přehled.....	91
Mód šití - Přehled.....	64	Začínáme s tvořením sekvencí.....	93
Začínáme s šitím.....	67	Jak nahrát steh.....	93
Zvolení stehu v panelu Menu.....	67	Jak nahrát font.....	93
Zvolení stehu v Menu volby.....	68	Úprava textu a stehů.....	94
Zvolení stehu ze správce souborů (File Manager).....	68	Vymazání stehu nebo písma.....	94
Šicí doporučení.....	69	Duplikování stehu nebo písma.....	94
Nastavení v Šicím módu.....	70	Nahrazení stehu nebo písma.....	94
ActivStitch™ Technologie.....	70	Směrové stehy.....	95
Automatický zdvih přítlačné patky.....	71	Ovládání sekvence.....	96
Automatický odstřih nití.....	71	Skutečná velikost.....	96
Možnosti volného quiltování.....	71	Uložení sekvence.....	97
Možnosti limitování stehů.....	72	Ušití sekvence.....	97
Poloha zastavení jehly.....	73	Upravení celé sekvence.....	98
Přítlak patky.....	73	Použití tvůrce sekvence v šicím módu.....	98
Možnosti pro podavač.....	73	Vyskakovací zprávy při vytváření sekvencí.....	99
Možnosti zapošíť.....	73		
Editace stehu.....	74	<b>7 Stitch Creator™ Tvůrce stehů.....</b>	<b>100</b>
Šířka stehu.....	74	Stitch Creator™ Funkce – Představení.....	100
Umístění stehu.....	74	Stitch Creator™ Funkce - Přehled.....	101
Délka stehu.....	74	Začínáme s funkcí Stitch Creator™.....	102
Hustota stehu.....	75	Definice bodu stehu.....	102
Zrcadlové přetočení.....	75	Volba stehů/Body stehů.....	102
Délka knoflíkové dírky.....	75	Přehled.....	103
Opakování stehu pro přišívání knoflíkové dírky.....	75	Stitch Creator™ Editační nástroje.....	103
ActivStitch™ Technologie.....	76	Zoom.....	103
Možnosti volného quiltování.....	77	Posun.....	103
Dynamická patka s pružinou 6D volné quiltování.....	77	Přidat steh nebo stehový bod.....	104
Patka s pružinou pro volné quiltování.....	77	Duplikování zvoleného stehového bodu.....	104
Senzormatická patka na volné quiltování.....	78	Trojitý steh.....	104
Možnosti zapošíť.....	78	Zrcadlové převrácení.....	104
Opakování stehu.....	79	Vymazat zvolený stehový bod.....	104
Uložit steh.....	80	Editování stehu vytvořeném v Stitch Creator™... ..	105
		Jak nahrát a ušít steh.....	105

Uložení stehu.....	105	VAROVÁNÍ –PRO SNÍŽENÍ RIZIKA POPÁLENÍ, VZNÍCENÍ, EL ŠOKU NEBO ZRANĚNÍ
Použití vytvořených stehů v sekvenci		OSOBY: .....126
Creator .....	105	UCHOVEJTE TENTO NÁVOD.....126
Vysakovací zprávy v <b>Stitch Creator™</b>		SERVISOVÁNÍ VÝROBKŮ S DVOJITOU
Funkce.....	105	IZOLACÍ.....127
<b>8 Help Centrum.....</b>	<b>106</b>	Licence..... 127
Help Centrum - Představení.....	106	
Help Centrum - Přehled.....	106	
Návod k obsluze.....	107	
Začínáme.....	108	
Techniky a postupy.....	109	
Oděvní techniky.....	109	
Šicí techniky.....	110	
Quiltovací techniky.....	110	
Průvodce stabilizátory.....	110	
Projekty.....	111	
Přehled projektů.....	111	
Video přehrávač.....	112	
<b>9 File Manager - správce souborů.....</b>	<b>113</b>	
File Manager – Představení.....	113	
File Manager – Přehled.....	114	
Formáty souborů.....	116	
Stáhnout správce souborů.....	116	
Otevření složky nebo souboru.....	116	
Multi-Volba.....	116	
<i>mySewnet™</i> Cloud složka.....	116	
USB Zařízení.....	116	
Seznam/Stručný náhled.....	117	
Posunout o jednu složku výše.....	117	
Organizovat.....	117	
Vytvoření nové složky.....	117	
Přejmenování souboru nebo složky.....	117	
Přesun souboru nebo složky.....	117	
Kopírování souboru nebo složky.....	118	
Vymazání souboru nebo složky.....	118	
Vysakovací zprávy ve File Manager.....	118	
<b>10 Údržba.....</b>	<b>120</b>	
Čištění vnějších částí stroje.....	120	
Odstranění stehové desky a čištění oblasti		
cívky a cívkového pouzdra.....	120	
Čištění pod cívkovým pouzdrům.....	120	
Výměna stehové desky.....	121	
Problémy při šití.....	121	
Servis.....	124	
Neoriginální části a příslušenství.....	124	
Technická specifikace.....	124	
<b>11 DŮLEŽITÉ.....</b>	<b>126</b>	
DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ		
POKYNY.....	126	
NEBEZPEČÍ –PRO SNÍŽENÍ RIZIKA ZÁSAHU		
EL. PROUDEM:.....	126	

# 1 Představení

## Popis stroje

### Přední část

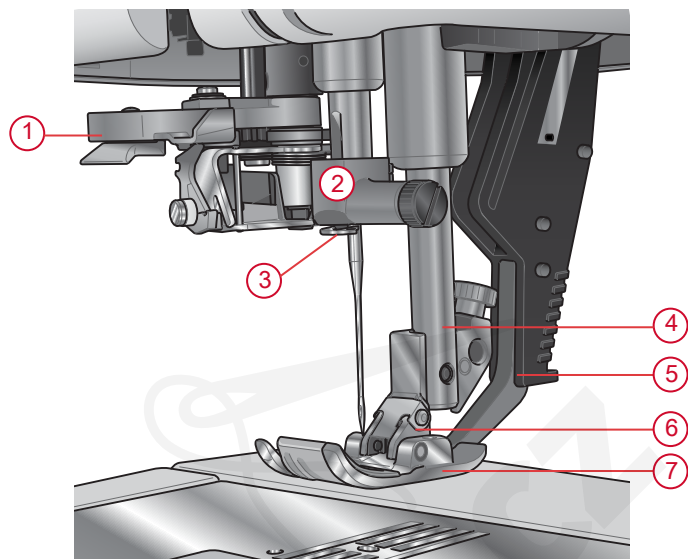


1. Víko
2. Napínací talířky
3. Posuvná páčka horní nitě
4. Navlékací výřezy
5. Ořez nitě
6. LED osvětlení
7. Stehová deska
8. Kryt cívky
9. Tlačítko pro uvolnění krytu cívky
10. Základová deska

11. Funkční tlačítka, viz [Funkční tlačítka, strana 11](#) pro detailní popis
12. Zástrčka pro kolenní páku
13. Uložit
14. Přepínač módů
15. Home - domů
16. Multi-dotyková obrazovka
17. Výřez pro navléknutí spodní nitě
18. Přídavný nitový kolík
19. Hlavní nitový kolík
20. Teleskopický vodič nití

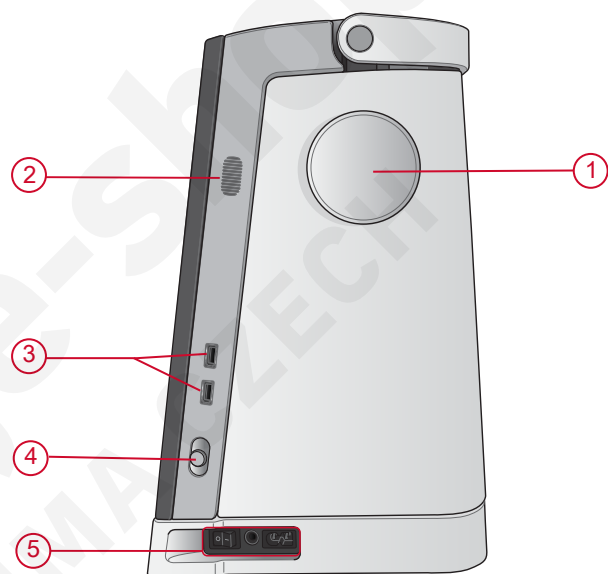
## Okolí jehly

1. Automatický navlékač jehly, viz [Použití automatického navlékače jehel, strana 33](#)
2. Jehelní tyč se šroubem jehelní svorky
3. Vodič horní nitě
4. Přítlačná tyč
5. IDT™
6. Kotník přítlačné patky
7. Přítlačná patka



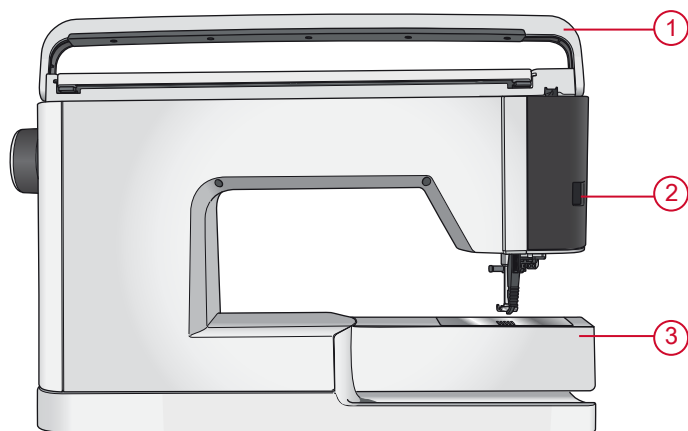
## Pravá strana

1. Ruční kolo
2. Reprodukční
3. Zabudované USB porty
4. Páčka pro ovládání rychlosti šití
5. ON/OFF vypínač, zástrčky pro zapojení přívodního kabelu a pedálu. Viz [Zapojení přívodního kabelu a pedálu, strana 21](#).

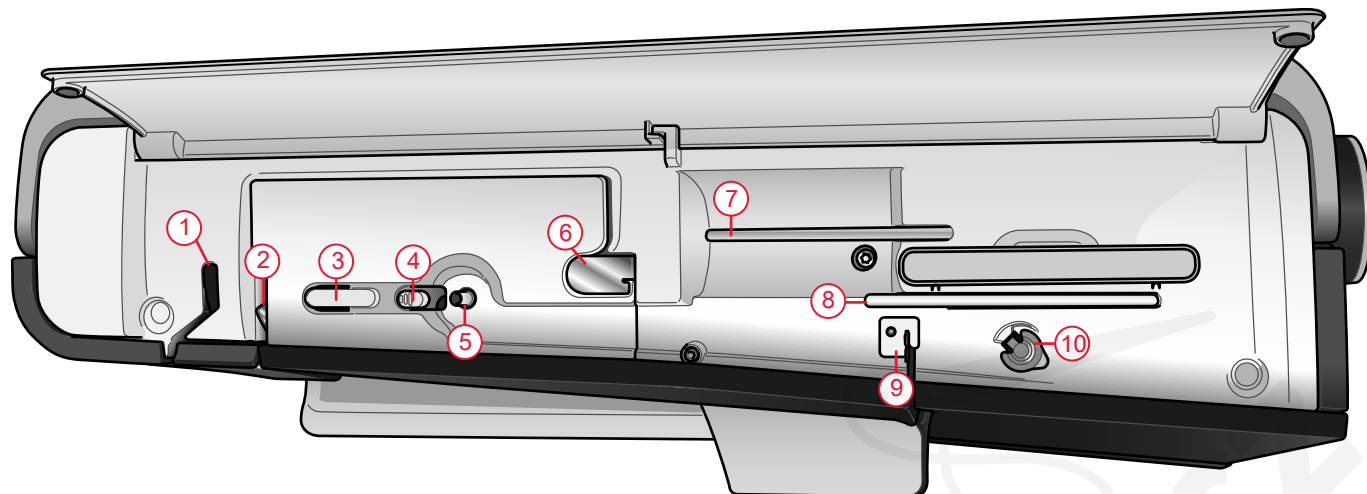


## Zadní strana

1. Držadlo
2. Zásuvka na příslušenství
3. Volné rameno



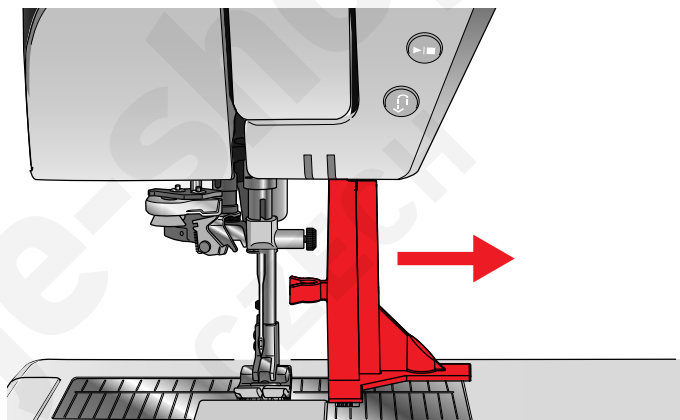
## Horní část stroje



1. Posuvná páčka horní nitě
2. Napínací disky
3. Ořez nitě
4. Zarážka pro navíjení cívek
5. Navíječ cívek

6. Napínací vodič nitě
7. Hlavní nitový kolík
8. Přídavný nitový kolík
9. Vodič nitě pro navíjení cívek
10. Napínací disk pro navíjení spodní nitě

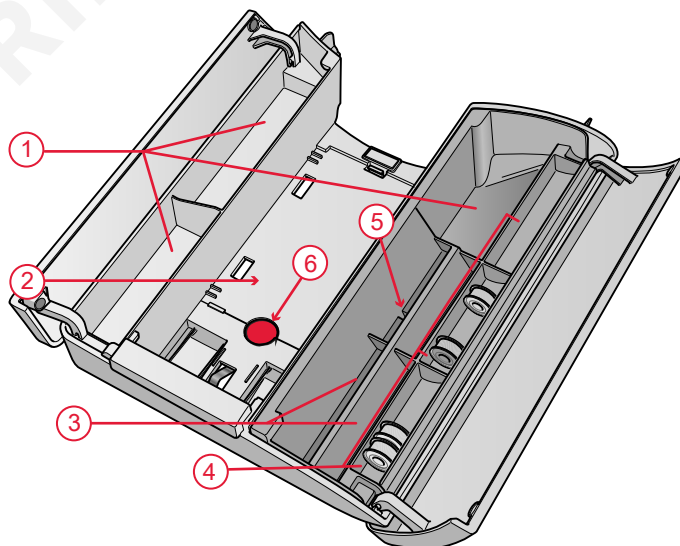
*Poznámka: Stroj je dodáván se dvěma červenými bezpečnostními zarážkami; jedna je připevněna k přítlačné tyči a druhá ke schránce na příslušenství. Před šitím je třeba je odstranit.*



## Schránka na příslušenství

Schránka na příslušenství obsahuje speciální přihrádky na přítlačné patky a cívky, plus prostor pro jehly a další příslušenství. Umožňuje snadné a přehledné skladování patek a příslušenství.

1. Prostor pro příslušenství
2. Prostor pro uložení stehové desky
3. Přihrádky pro uložení přítlačných patek
4. Přihrádky pro cívky
5. Prostor s otvorem pro 5M manuální knoflíkovou patku
6. Pojistka (odstraňte před šitím)

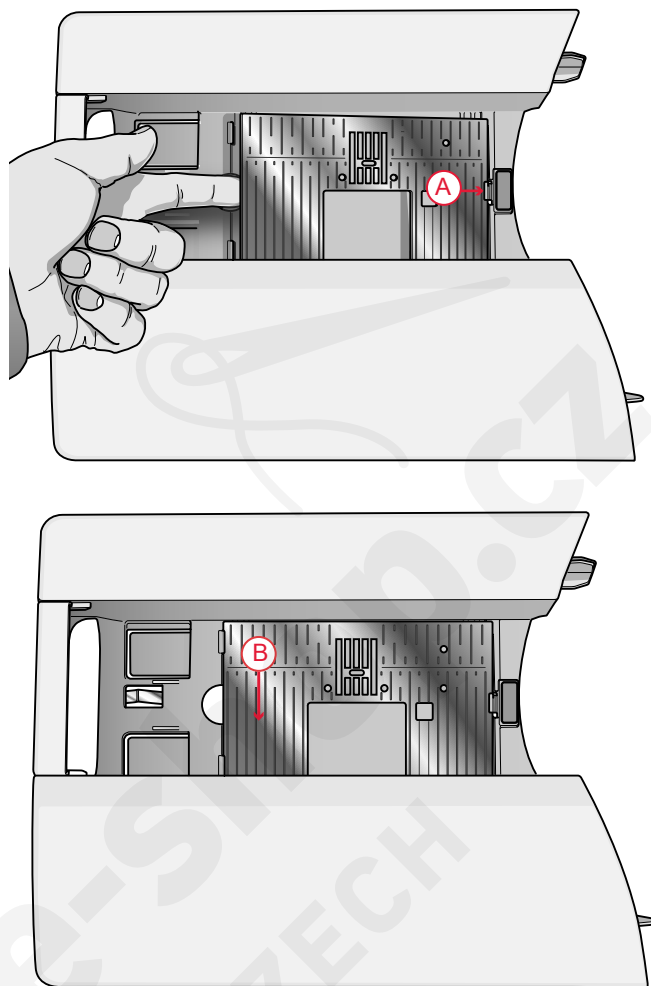




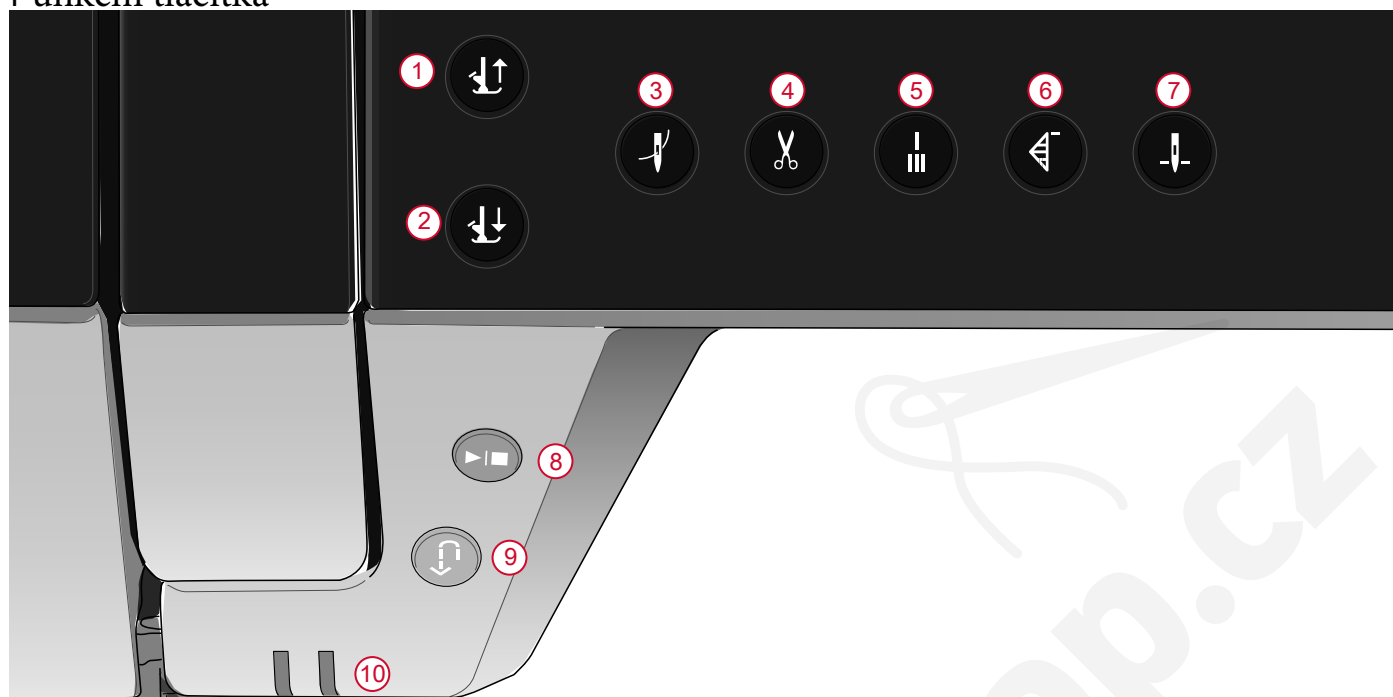
## Ukládání stehové desky

Stehovou desku, kterou právě nepoužíváte, uložte do spodní části schránky na příslušenství.

1. Pravou stranu stehové desky vložte do pružiny v pravé části (A), lehce ji přitlačte. Položte ji dolů (B) tak, aby stehová deska zapadla na místo.
2. Pro vyjmutí stehové desky vložte prst do otvoru na levé straně vedle stehové desky, zatlačte ji směrem doprava a vyjměte.



## Funkční tlačítka



- |  |                                       |                               |
|--|---------------------------------------|-------------------------------|
| 1. <u>Zdvižení přitlačné patky a extra zdvih</u>     | 5. <u>Okamžité zapožití</u>           | 9. <u>Zpětný chod</u>         |
| 2. <u>Spuštění přitlačné patky a otočení - pivot</u> | 6. <u>Restart stehu</u>               | 10. <u>Světelný indikátor</u> |
| 3. <u>Automatický navlékač jehly</u>                 | 7. <u>Zastavení jehly nahore/dole</u> |                               |
| 4. <u>Funkce odstřihu</u>                            | 8. <u>Start/stop</u>                  |                               |

### Zdvižení přitlačné patky a extra zdvih

Stiskněte tlačítko jednou pro zdvih přitlačné patky. Pokud stisknete tlačítko ještě jednou, přitlačná patka se zdvihne do extra vysoké polohy a zoubky podavače budou automaticky spuštěny pro snadné umístění silného materiálu pod patku.

### Spuštění přitlačné patky a otočení - pivot

Přitlačná patka je spuštěna automaticky, jakmile začnete šít. Pro její spuštění před zahájením šití stiskněte tlačítko pro spuštění patky. Přitlačná patka bude zcela spuštěna a zafixuje látku. Pokud stisknete přitlačnou patku znovu, bude možné provést takzvaný pivot - tj. otočení látky kolem jehly s lehce zdviženou patkou.

### Automatický navlékač jehel

Viz Použití automatického navlékače jehel, strana 33 pro správné navlečení horní nitě a použití automatického navlékače. Jakmile je nit na svém místě, stiskněte toto tlačítko pro automatické navlečení jehly.



*Abyste předešli poškození jehly při použití navlékače, pečlivě čtěte všechny pokyny pro použití.*

## Funkce odstřihu

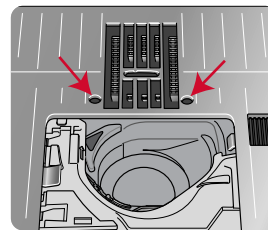
Stiskněte funkční tlačítko odstřihu a stroj odstříhne obě nitě - spodní i horní a zdvihne přítlačnou patku i jehlu.

Pro odstřížení nití na konci stehů nebo stehové sekvence, stiskněte funkční tlačítko v průběhu šití. Světelný indikátor se rozsvítí, upozorní vás na to, že je odstřih připraven. Jakmile je steh nebo sekvence stehů dokončena, stroj odstříhne spodní i horní nit a zdvihne přítlačnou patku a jehlu.

*Poznámka: Pokud byl automatický zdvih přítlačné patky zrušen v dočasném nastavení, přítlačná patka nebude zdvižena po použití automatického odstřihu.*



Některé z dalšího dostupného příslušenství je třeba upevnit do malých kulatých otvorů ve stehové desce - viz obrázek. Nepoužívejte funkci odstřihu, pokud ej takové příslušenství upevněno na stehové desce. Může dojít k poškození odstřihového mechanismu.



## Okamžité zapožití

Stiskněte tlačítko okamžitého zapožití v průběhu šití a stroj ihned ušije několik zapošívacích stehů a automaticky se zastaví. Pokud stisknete tlačítko ještě jednou, jakmile je světelný indikátor rozsvícen, funkce bude vypnuta.

## Restart stehu

Pokud zastavíte stroj uprostřed stehu, stiskněte poté tlačítko restart steh pro zahájení šití od začátku stehu. Steh nebo sekvence stehů si zapamatuje speciální nastavení, které jste provedli.

## Zastavení jehly nahoře/dole

Stiskněte tlačítko pro zastavení jehly nahoře/dole pro nastavení pozice, ve které jehla zůstane po zastavení stroje. Jehla se spustí nebo zdvihne, pokud stisknete tlačítko. Pokud je nastavena poloha dole, indikátor se rozsvítí.

*Tip: Můžete lehce nohout klepnout do pedálu, pokud chcete zdvihnout nebo spustit jehlu po došití. Nezměníte tím nastavení polohy jehly po došití.*

## Start/Stop

Stiskněte tlačítko pro spuštění nebo zastavení stroje bez použití pedálu.

## Zpětný chod

Jakmile je zpětný chod aktivován, rozsvítí se světelný indikátor zpětného chodu. Pro permanentní zpětný chod stiskněte tlačítko jedenkrát před zahájením šitím. Světlený indikátor zpětného chodu se rozsvítí a stroj bude šít ve zpětném směru, dokud znovu nestisknete tlačítko pro zrušení. Pokud stisknete tlačítko v průběhu šití, stroj bude šít ve zpětném směru, dokud budete tlačítko přidržovat stisknuté.

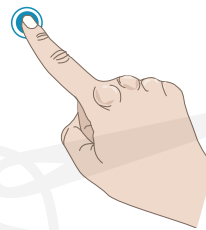
Zpětný chod se také používá při šití manuálních knoflíkových dírek, látání a taperingu pro krokování mezi jednotlivými částmi stehu.

# Základní pohyby pro Multi-Touch obrazovku

Snadná navigace na multi-touch dotykové obrazovce s následujícími pohyby. Pro detailnější informace viz [Multi-Touch obrazovka](#).

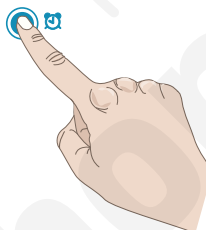
## Dotyk

Jednou se dotkněte tlačítka nebo nastavení na obrazovce pro volbu požadovaného.



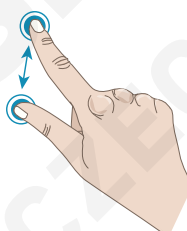
## Dotknout & Přidržet

Stiskněte jednou a ponechte prst několik vteřin na stejném bodě pro touch & hold - dotknout & přidržet. Použijte pro některá tlačítka a oblasti obrazovky pro přístup k více možnostem.



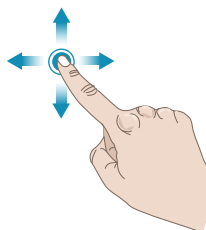
## Uchopit/Roztáhnout

Dvěma prsty současně se dotkněte, stále přidržujte a roztáhněte či přiblížte prsty sobě pro zoom - zmenšení nebo zvětšení. Zoom in/out



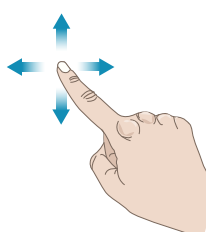
## Dotknout & Posunout

Dotkněte se jednou např. okna na vaší obrazovce, ponechte prst na stejném místě a posuňte jej požadovným směrem po obrazovce.



## Odhození

Dotknout, posunout a uvolnit prst v gestu odhození. Zleva doprava/ zprava doleva se používá při přepínání mezi jednotlivými menu. Shora dolů/a naopak pro rolování v menu stehů.



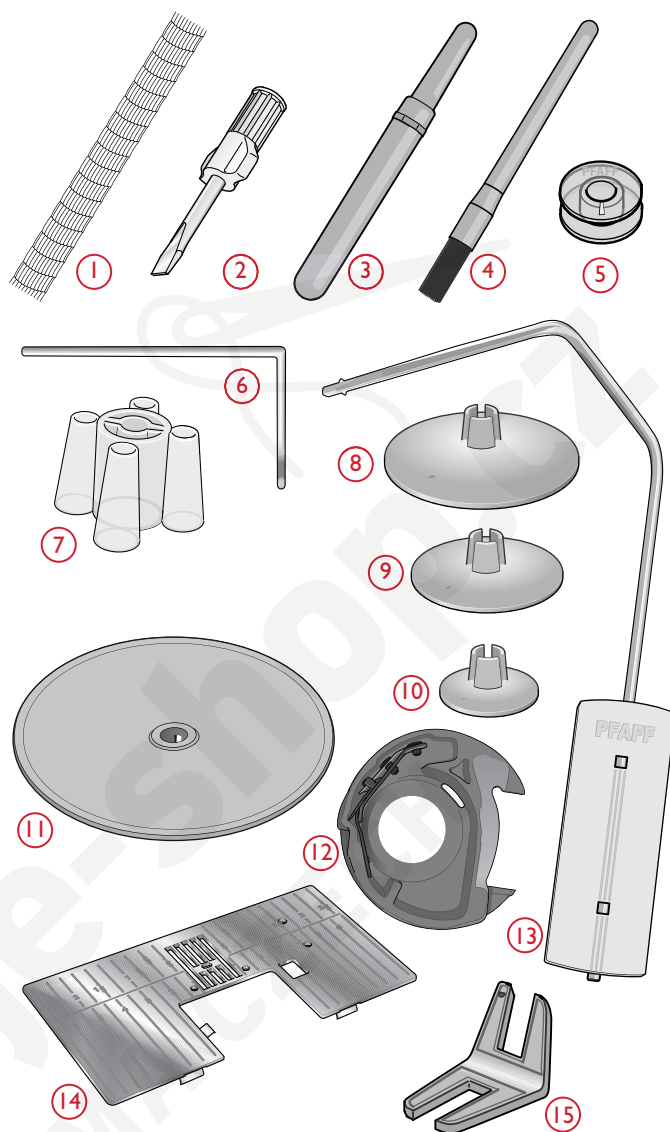
# Příslušenství

## Standardní příslušenství

1. Síťka na nit (4)
2. Šroubovák
3. Páráček
4. Kartáček
5. Cívky (6)
6. Quiltovací vodič (používá se pro připojení do držáku patek)
7. Držák kónu nitě (2)
8. Držák špulky, velký (2)
9. Držák špulky, střední (2)
10. Držák špulky, malý (2)
11. Velký držák špulek
12. Cívkové pouzdro pro rovný levý steh (černé)
13. Kolenní páka
14. Stehová deska pro rovný steh
15. Multifunkční nástroj/ Knoflíkový jazýček

## Nevyobrazené příslušenství

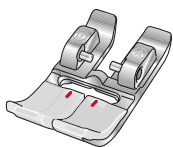
- Měkký kryt na stroj
- Pedál
- Přívodní kabel
- Jehly





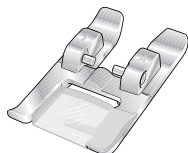
## Přítlačné patky

Poznámka: Pro nejlepší výsledek šití použijte pouze patky vhodné pro zvolenou techniku šití a pro stroj *performance icon™*.



### OA - Standardní přítlačná patka pro IDT™ Systém (nasazena na stroji při dodání).

Tato patka se používá především pro rovný a cikcak steh s nastavenou délkou stehu více než 1.0 mm.



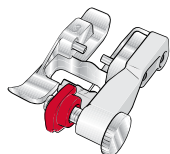
### 1A - Patka pro dekorativní steh pro IDT™ Systém

Tato patka se používá pro šití dekorativních stehů. Drážka na spodní straně patky je navržena, aby hladce přecházela přes ušité stehy.



### 2A - Patka pro dekorativní steh

Při šití dekorativních stehů nebo krátkých cikcak stehů a jiných užitkových stehů o délce menší než 1.0mm použijte tuto patku. Drážka na spodní straně patky je navržena, aby hladce přecházela přes ušité stehy.



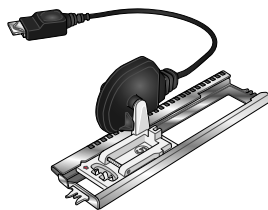
### 3 - Patka na slepý lem pro IDT™ Systém

Tato patka se používá pro stehy slepého lemu. Nožka na patce slouží pro vedení látky. Červený vodič na patce je navržen, aby procházel podél hrany přeloženého lemu.



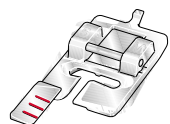
### 4 - Zipová patka pro IDT™ Systém

Tuto patku je možné nasadit buď na pravou nebo na levou stranu od jehly, což usnadňuje šití v blízkosti zoubků zipu.



### 5A - Senzormatická patka na knoflíkové dírky

Po zapojení do stroje bude ušita knoflíková dírka v délce, která je nastavena ve stroji.



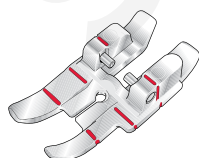
### 5M - Manuální knoflíková patka

Tato patka se používá pro šití manuálních knoflíkových dírek. Použijte značky na patce pro umístění hrany oděvu. Výčnělek v zadní části patky slouží pro zaháknutí kordu při šití kordové knoflíkové dírky.



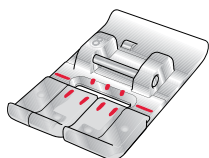
### 6A - Vyšivací/Senzormatická patka pro volné quiltování

Tato patka se používá pro volné quiltování. Lze použít i pro látání.

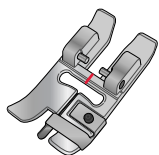


### 1/4" Quiltovací patka pro DT™ Systém

Tato patka je ideální pro sešívání a patchwork, zejména ve spojení se stehovou deskou pro rovný steh. Vzdálenost mezi jehlou a vnější hranou pravé nožky patky je 1/4" (6mm). Vzdálenost od jehly k vnitřní hraně pravé nožky patky je 1/8" (3mm).



8 – Patka pro maxisteh  
Tato patka se používá pro šití do stran.










































#### Bi Level vodící patka pro IDT™ Systém








Bi Level vodící patka je vhodná zejména při šití exkluzivními technikami jako jsou plovoucí stehy a okrajové stehy. Spodní část patky je lehce vyvýšená a má ve středové části vodič, který umožňuje přitlačné patce lehce přejíždět podé přeložené hrany.

# Přehled stehů

## Užitkové stehy

Steh	Číslo	Název	Popis
	1.1.1	Rovný steh	Pro sešití švů a prošívání.
	1.1.2	Trojitý strečový rovný steh	Pro zajištění švů a prošívání.
	1.1.3	Trikotový strečový steh	Pro sešívání švů u pružných materiálů.
	1.1.4	Stehování	Pro všechny druhy šití.
	1.1.5	Cikcak steh	Pro zajištění švů, začistění a pružné šití.
	1.1.6	Trojitý strečový cikcak steh	Elastický steh pro dekorativní lemy nebo prošívání.
	1.1.7	Tříkrokový cikcak steh	Pro pružné šití, látání, záplatování, zakončování hran a dekorativní šití.
	1.1.8	Elastický steh	Pro pružné šití, látání, zapravování a všívání krajk.
	1.1.9	Trojitý strečový steh	Pro pružné šití, látání, zapravování, zakončování hran a dekorativní šití.
	1.1.10	Z-cikcak steh	Pro našívání aplikací.
	1.1.11	Hexagonový steh	Dekorativní steh pro pružné materiály a lemy. Také se používá pružná spodní nit.
	1.1.12	Můstkový steh	Pro spojení látek a quiltovací stehování, dekorativní steh pro quiltování a lemování.
	1.1.13	Podkladový elastický steh	Spojovací steh na spodní prádlo, froté, kůži, silné látky v místech, kde dochází k překrývání švů.
	1.1.14	Křížkový lemovací steh	Elastický dekorativní lem na pružných materiálech. Také vhodný pro spojení látek a quiltovací stehování.
	1.1.15	Steh slepého lemu	Pro šití slepých lemů na tkaných látkách.
	1.1.16	Steh elastického slepého lemu	Pro šití slepých lemů na pružných látkách.
	1.2.1	Uzavřený overlockový steh	Pro šití švů a obrubování pružných látek v jednom kroku.
	1.2.2	Elastický overlockový steh	Pro šití švů a obrubování pružných látek v jednom kroku.
	1.2.3	Overlockový steh	Pro šití švů a obrubování pružných látek v jednom kroku.

Steh	Číslo	Název	Popis
	1.2.4	Záplatovací steh pro lehké úplety	Pro záplatování a šicí lemů na pružných látkách.
	1.2.5	Uzavřený overlock	Pro záplatování, šití lemů, šití švů a obrubování.
	1.2.6	Uzavřený overlock na pružné látce.	Pro záplatování, šití lemů, šití švů a obrubování na pružných látkách.
	1.2.7	Napodobený coverlockový steh	Vytváří vzhled coverlockového lemu na pružných látkách.
	1.2.8	Napodobený coverlockový lem	Vytváří vzhled coverlockového lemu na pružných látkách.
	1.2.9	Otevřený overlockový slepý lem	Vytváří dekorativní overlockový slepý lem na tkaných látkách.
	1.2.10	Uzavřený overlockový slepý lem	Vytváří dekorativní overlockový slepý lem na pružných látkách.
	1.3.1	Standardní knoflíková díрка	Základní knoflíková díрка na halenky, košile a saka nebo na polštáře.
	1.3.2	Jednostranně oblá knoflíková díрка	Knoflíková díрка na oděvy.
	1.3.3	Knoflíková díрка s očkem	Krejčovská knoflíková díрка nebo dekorativní knoflíková díрка.
	1.3.4	Oblá knoflíková díрка	Knoflíková díрка na lehké oděvy a saka.
	1.3.5	Strečová knoflíková díрка	Knoflíková díрка na pružné látky.
	1.3.6	Dekorativní knoflíková díрка s očkem	Dekorativní knoflíková díрка na saka.
	1.3.7	Dekorativní knoflíková díрка s očkem	Dekorativní knoflíková díрка na saka.
	1.3.8	Dekorativní knoflíková díрка s očkem	Dekorativní retro knoflíková díрка.
	1.3.9	Dekorativní oblá knoflíková díрка	Dekorativní retro knoflíková díрка.
	1.3.10	Přišívání knoflíků	Pro přišívání knoflíků nebo ryglování.
	1.3.11	Ohraničení pro knoflíkovou díрку	Základový steh pro prádlovou knoflíkovou díрку.
	1.4.1	Očko	Na pásy, krajky, atd.
	1.4.2	Dekorativní očko	Na pásy, krajky, atd.
	1.4.3	Dekorativní očko	Na pásy, krajky, atd.

Steh	Číslo	Název	Popis
	1.4.4	Dekoratívni očko	Na pásky, krajky, atd.
	1.4.5	Programovatelný látací steh	Pro látání a zapravování malých děr, začněte šít napříč dírou, pro pokračování stiskněte ikonku zpětného chodu.
	1.4.6	Programmable reinforced darning stitch	Darn and mend work clothes, jeans, table cloths and linen towels. Stitch over hole, touch reverse for continuous darning and auto stop.
	1.4.7	Ryglovací steh	Zajištění kapes, košilí, poutek na pásku, spodní konec zipu, apod.
	1.4.8	Denimový ryglovací steh	Zajištění kapes, košilí, poutek na pásku, spodní konec zipu, apod.
	1.4.9	Dekoratívni ryglovací steh	Zajištění kapes, košilí, poutek na pásku, spodní konec zipu, apod.
	1.4.10	Křížkový ryglovací steh	Zajištění kapes, košilí, poutek na pásku.



## Přehled menu stehů

Stroj nabízí několik stehových menu se stehy pro všechny účely. Pro detailní popis stehu použijte funkci rychlé pomoci, viz [Quick Help](#).

Název stehového menu	Podmenu
1 — Užité stehy Viz také <a href="#">tabulka stehů</a> pro detailní popis.	1. Základní stehy 2. Overlockové stehy 3. Knoflíkové dírky 4. Očka a látací stehy
2 — Quiltovací stehy	1. Stehy se vzhledem ručního šití 2. Spojovací stehy 3. Crazy-patch stehy
3 — Art stehy	1. Křížkové stehy 2. Malování jehlou 3. Starobylé ruční vyšívací stehy
4 — Saténové stehy	1. Vroubkované hrany 2. Saténové prvky 3. Lemovací stehy
5 — Dekorativní stehy	1. Lístky a květiny 2. Art stehy 3. Ornamenty 4. Maxi art stehy
6 — Rozmanité stehy	1. Mašle a srdíčka 2. Zvířata 3. Zábavné stehy
7 — Monogramy	1. Monogram 1 2. Monogram 2
8 — Stehové techniky	1. Jednoduché stužkové stehy 2. Dvojitě stužkové stehy 3. Trojitě stužkové stehy 4. Skládané stehy 5. Plovoucí stehy 6. Zářivé stehy 7. Krajkové stehy
9 — Dodatečné stehy	1. Stehy pro patky k dokoupení 2. Stehy čtyřsměrné

## Abecedy

Stehové fonty jsou dostupné ve stylu Block, Comic, Cyrillic, Grand, Outline a Script abecedách.

## 2 Příprava k šití

### Vybalení stroje

Po vytažení stroje z krabice a odstranění obalového materiálu otřete stroj - zejména v okolí jehly, abyste odstranili případné zbytky oleje.

*Poznámka: Váš performance icon™ je navržen tak, aby poskytoval nejlepší výsledek šití za běžné pokojové teploty. Velké teplo nebo zima mohou ovlivnit výsledek šití.*

### Připojení přívodního kabelu a pedálu

Součástí příslušenství je i přívodní kabel a pedál.

*Poznámka: Před připojením pedálu zkontrolujte, že se jedná o správný typ s označením "FR5" (na spodní straně pedálu).*

1. Vytáhněte kabel z pedálu. Připojte pedál do zásuvky ve spodní pravé straně stroje.
2. Přívodní kabel zapojte do druhé zásuvky taktéž na pravé spodní straně stroje. Druhý konec přívodního kabelu zapojte do el. sítě.
3. Stiskněte vypínač ON/OFF do polohy "I" pro zapnutí stroje a osvětlení.



## Uschování stroje po došití

1. Vypněte hlavní vypínač stroje - vypínač do pozice "O".
2. Odpojte přívodní kabel z el. sítě a poté ze stroje.
3. Odpojte kabel pedálu ze stroje. Lehce zatáhněte za kabel a pak jej pusťte. Kabel se sám navine do pedálu.
4. Umístěte všechno příslušenství do přihrádky. Poté nasuňte pracovní stolek s přihrádkou zpět na volné rameno stroje.
5. Pedál vložte do prostoru nad volným ramenem.
6. Nasadte měkký kryt na stroj.

*Tip: Návod k obsluze a přívodní kabel lze skladovat v zadní kapse měkkého krytu stroje.*

## USB Porty

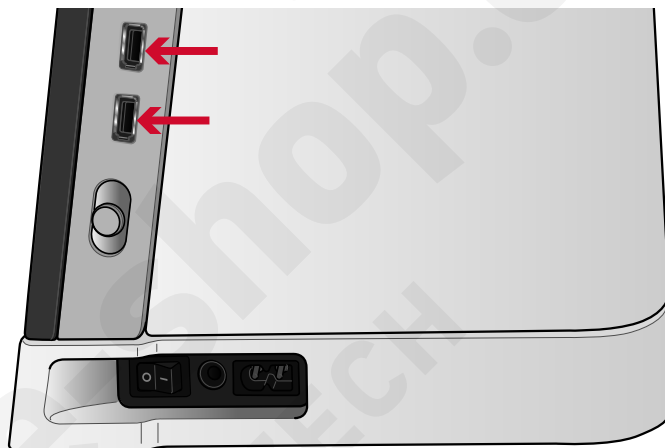
Stroj disponuje dvěma USB porty pro připojení USB zařízení, jako je např. USB flash disk. USB lze připojit pouze jedním způsobem ! Pro odpojení opatrně uchopte USB a rovně vytáhněte z portu.

*Poznámka: Ujistěte se, že USB disk má formát FAT32.*

## Použití USB zařízení

Tlačítko pro externí zařízení ve správci souborů je aktivní pouze, pokud je zapojeno v USB portu.

*Poznámka: Neodstraňujte USB zařízení, pokud právě pracuje nebo pokud je zobrazen správce souborů. Odstraněním zařízení v takové chvíli může dojít k vymazání souborů na USB.*



# Začínáme s WiFi a mySewnet™ Cloud

Postupujte dle kroků níže pro připojení vašeho stroje.

Připojení do sítě prostřednictvím **WiFi**

Stiskněte tlačítko WiFi v levém horním rohu obrazovky.

Zvolte ze seznamu dostupných sítí. Pokud je vaše síť chráněna heslem, budete vyzváni vložit požadované heslo.



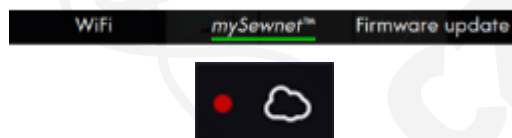
WiFi ikonka

Pro více informací viz [WiFi Představení](#).

## Připojení k mySewnet™ Cloud

Pokud jste již připojili stroj prostřednictvím WiFi, stiskněte ikonku **mySewnet™** a zvolte Sign in možnost. Otevře se náhled webu, kde se můžete zalogovat. Pokud nemáte uživatelské jméno a heslo, zvolte Registraci a vytvoření účtu - Register to create an account.

Pro více informací viz [mySewnet™ Cloud](#).



mySewnet™ cloud ikonka

## LED Osvětlení

Váš stroj disponuje LED osvětlením s rovnoměrným rozvržením světla tak, aby nebyly na pracovní ploše žádné stíny. Můžete upravit jas světla v menu nastavení, viz [Machine Settings - Nastavení stroje](#).

## Volné rameno

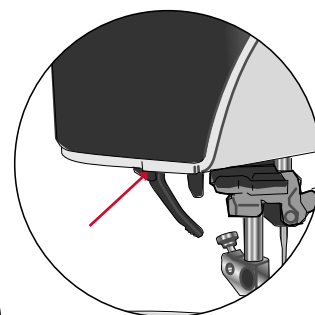
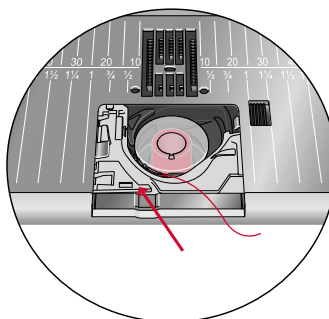
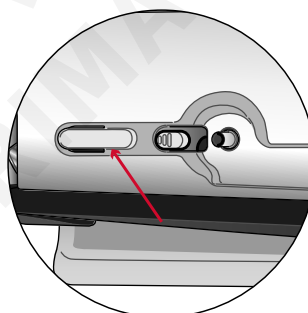
Pro použití volného ramena odstraňte pracovní stolek ze stroje jeho vysunutím doleva.

## Manuální ořez nitě

Na stroji jsou celkem 3 nože pro manuální odříznutí nitě. První je v blízkosti navíječe cívek pro oříznutí nitě po dokončení navíjení.

Druhý ořez je umístěn v blízkosti cívkového pouzdra a slouží pro odstřížení spodní nitě po vložení cívky do pouzdra.

Třetí ořez je na levé straně stroje pro manuální odstřížení spodní i horní nitě po došití. Obě nitě vytáhněte do ořezu směrem zezadu dopředu a rychle zatáhněte směrem dolů.



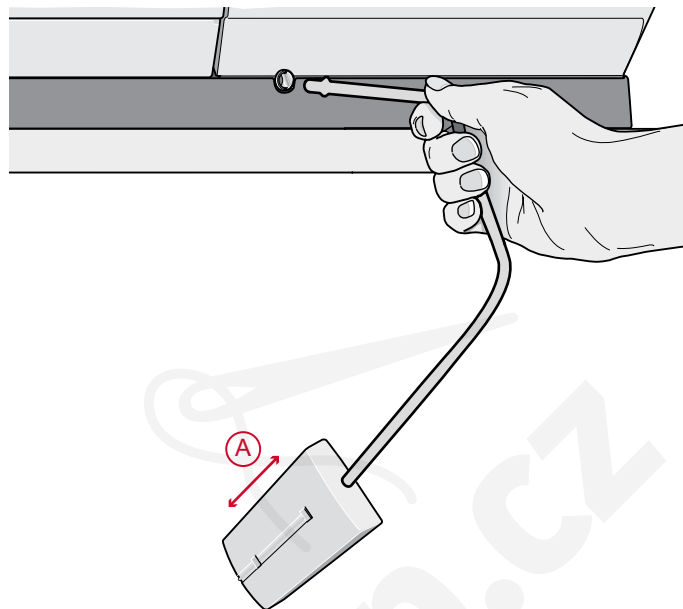
## Kolenní páka

Váš stroj disponuje elektronickou kolenní pákou, která vám umožňuje zdvihnout přítlačnou patku pomocí kolena. Je to velmi nápomocné, zejména pokud potřebujete při šití přidržovat látku oběma rukama a můžete zdvihnout pomocí páky patku do požadované výšky.

Srovnajte žebrovaní na kolení páce s výřezy v zásuvce pro připojení kolenní páky. Upravte trojúhelníkovou tyč na kolenní páce, dokud není umístěna v komfortní výšce dle všech potřeb (A).

Zatlačte kolenem na páku a přítlačná patka se zdvihne. Přítlačnou patku můžete pomocí kolenní páky zdvihnout do tří různých výšek - pivot, kdy stroj spustí podávací zoubky a tím vám umožní umístit silnější vrstvu látek pod patku. Zoubky podavače se automaticky zdvihnou, jakmile začnete šít.

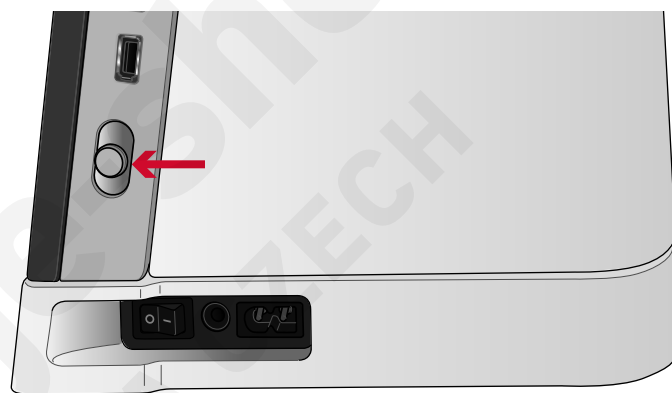
Pokud chcete odpojit kolenní páku, jednoduše ji vytáhněte ze zásuvky stroje.



## Posuvný ovladač rychlosti šití stroje

Ovladač rychlosti stanovuje maximální rychlost šití. Pro zvýšení rychlosti šití posuňte ovladač nahoru, pro snížení rychlosti šití posuňte ovladač dolů.

Na obrazovce se objeví vyskakovací zpráva, jakmile upravíte polohu ovladače a informuje vás o aktuální úrovni nastavení rychlosti šití.



## Senzor nitě

Pokud dojde k přetržení nitě nebo dochází spodní nit, stroj se zastaví a na obrazovce se objeví vyskakovací okno se zprávou.

Pokud se přetrhne horní nit: Nit zcela vyvlékněte, znovu ji navlékněte a stiskněte tlačítko OK.

Pokud dochází spodní nit: Můžete pokračovat v šití bez uzavření zprávy na obrazovce, dokud spodní nit zcela nedojde. Pokud vyměníte cívku za novou navinutou, stiskněte tlačítko OK.



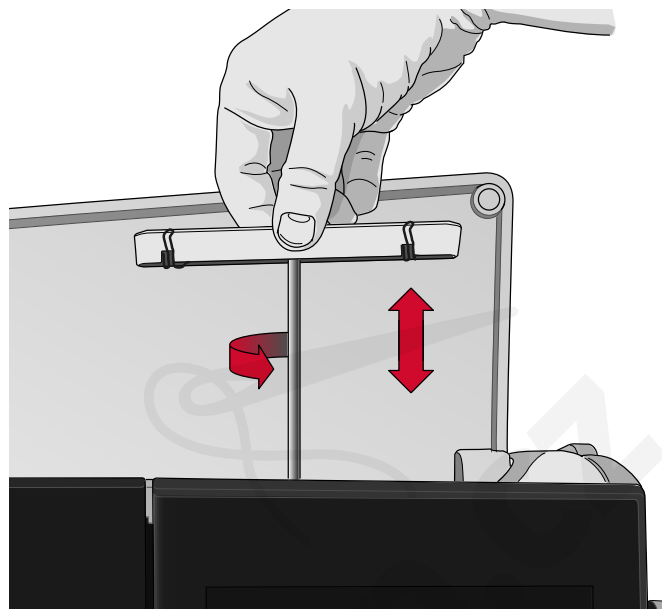
## Teleskopický vodič nitě

Teleskopický vodič nitě se vždy používá při šití a navíjení cívek. Pomáhá při vyrovnání a vytažení nitě a předchází jejich zamotání nebo přetržení. Vodič nitě společně s vertikálním niťovým kolíkem umožňuje také použití velkých kónů nití.

### Vytažení a uschování vodiče nití

Uchopte teleskopický vodič dle obrázku a vytáhněte jej nahrou, dokud nezaklapnou všechny jeho části.

Pro stažení uchopte vodič na stejném místě a zatlačte dolů.



## Niťové kolíky

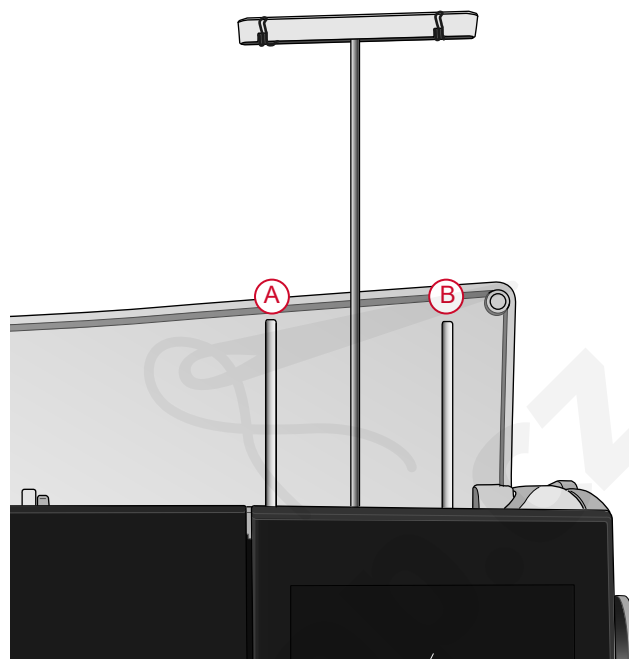
Stroj disponuje dvěma niťovými kolíky; hlavním a přídatným. Jsou navrženy pro všechny typy špilek nití.

Použijte hlavní niťový kolík (A) pro navlečení horní nit a pro navíjení cívky přes jehlu. Pro běžné šicí a vyšivací nitě použijte hlavní niťový kolík ve vertikální poloze. Umístěte niťový kolík do horizontální pozice, pokud chcete ponechat stroj navlečený a uzavřete horní víko po dokončení šití. Nezapomeňte vrátit niťový kolík zpět do vertikální polohy, pokud chcete začít opět šít.

*Poznámka: Pokud použijte k šití velké kóny nití, není možné měnit polohu niťových kolíků.*

Lepší výsledky můžete získat, pokud zvolíte horizontální polohu niťového kolíku při použití malých špilek nebo speciálních nití. Viz Tipy a návody pro navlékání, strana 34.

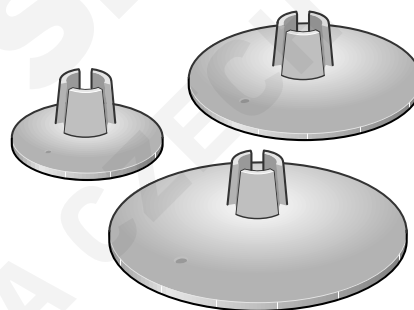
Use the auxiliary spool pin (B) when winding a bobbin from a second spool of thread or for a second spool when sewing with a twin needle.



Hlavní niťový kolík (A) a přídatný niťový kolík (B)

## Držáky špilek

Součástí stroje jsou 3 různé držáky špilek. Pro většinu typů nití není třeba použít držák, s výjimkou situace, když už nit dochází. Pokud se nit nahoře zadrhává, nasadte držák nahoru nad nit. Vždy používejte držák špilek o něco větší, než je použitá nit, abyste předešli zachytávání nitě. Plochá strana držáku by měla být pevně přitisknuta ke špulce. Mezi držákem a špulkou by neměla být žádná mezera.



## Nitě

V současnosti je na trhu k dispozici velké množství různých nití k různým účelům.

Váš performance icon™ je určen pro všechny typy nití a špulek o různých velikost. Viz [Tipy a návody pro navlékání, strana 34](#) pro informace, jak dosáhnout nejlepšího výsledku s různými druhy nití o různých velikostech.

### Šicí nit pro každý účel

Víceúčelové šicí nitě jsou vyrobeny ze syntetiky, bavlny nebo bavlny s polyesterovým povrchem. Tyto druhy nití se používají pro většinu šicích projektů včetně šití oděvů, domácích dekorací a quiltování.

### Dekorativní nit

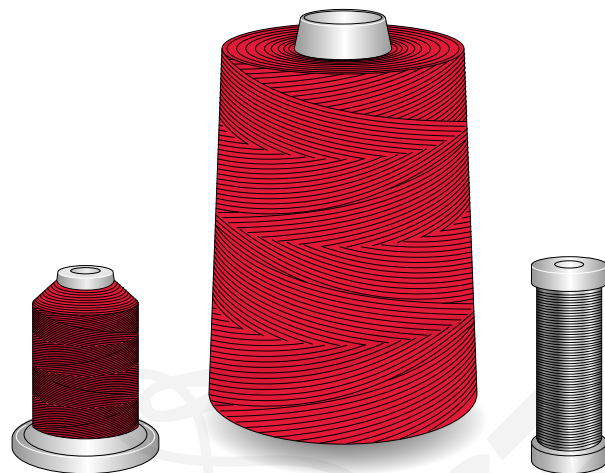
Dekorativní nit je vyrobena z různých druhů vláken: rajon, polyester, akryl nebo metalická. Tyto nitě vytváří hladký a lesklý vzhled vašeho dekorativního šití.

Dekorativní nit není nezbytně třeba použít i pro navlečení spodní nitě, pokud není třeba, aby obě strany projektu byly stejné a viditelné. Pro navlečení spodní nitě můžete použít lehkou univerzální nit v barvě rubové strany projektu.

*Poznámka: Při použití metalických nebo jiných speciálních nití je dobré použít jehlu s větším očkem a šít pomalejší rychlostí.*

### Transparentní nit

Transparentní - monofilamentová nit je průhledná syntetická nit. Používá se pro quiltování a jiné techniky šití. Při navíjení spodní nitě monofilamentovou nití použijte pomalou rychlost.



# Jehly

Jehly mají při šití velmi důležitou úlohu. Používejte pouze kvalitní jehly, doporučujeme jehelní systém 130/705 h - k zakoupení na [www.sicistroje-shop.cz](http://www.sicistroje-shop.cz)

Balení jehel, které je součástí standardního příslušenství obsahuje jehlu pro nejpoužívanější operace a materiály.



*Zkontrolujte si, zda používáte správnou jehlu pro šitý materiál a nit. Silnější nitě vyžadují také silnější jehly s větším očkem. Pokud je očko jehly příliš malé, nemusí navlékač jehel fungovat správně.*

## Univerzální jehla

Univerzální jehly mají lehce oblý hrot a jsou k dispozici v široké škále různých velikostí pro běžné šití na různé druhy materiálů.



## Strečová jehla

Strečové jehly mají speciální zkosení, aby se předešlo vynechávání stehů při šití pružných materiálů. Je určena na úplety, plavkovinu, fleece, syntetický semiš a kůži.



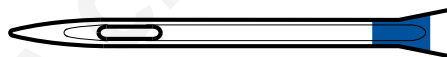
## Vyšivací jehla

Vyšivací jehly mají speciální zkosení a lehce zaoblený hrot a větší očko, aby se předešlo poškození nitě a materiálu. Používá se s metalickými a jinými speciálními nitěmi pro dekorativní šití.



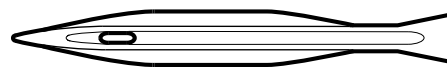
## Denimová jehla

Jehly pro jeansové materiály mají ostrý hrot, aby snadno pronikly hustě tkaným materiálem a nedošlo k poškození jehly. Jsou určeny na kanvas, denim a mikrovlákno.



## Jehla s křídélky

Tyto speciální jehly mají křídélka po obou stranách, aby prosekly otvor v látce při šití s látkou s přírodním vláknem.

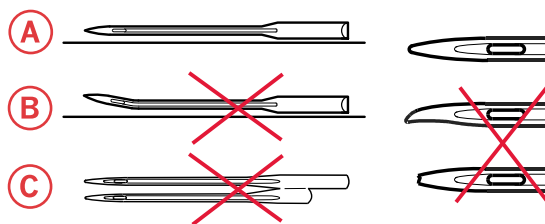


## Důležitá informace o jehlách

Jehly doporučujeme měnit často s ohledem na frekvenci šití. Vždy používejte rovnou jehlu s ostrým hrotem (A).

Poškozená jehla (B) může způsobovat vynechávání stehů, trhání nitě nebo poškození materiálu. Může dojít i k poškození stehové desky nebo cívkového pouzdra.

Nepoužívejte asymetrické dvojehly (C), může dojít k poškození šicího stroje.



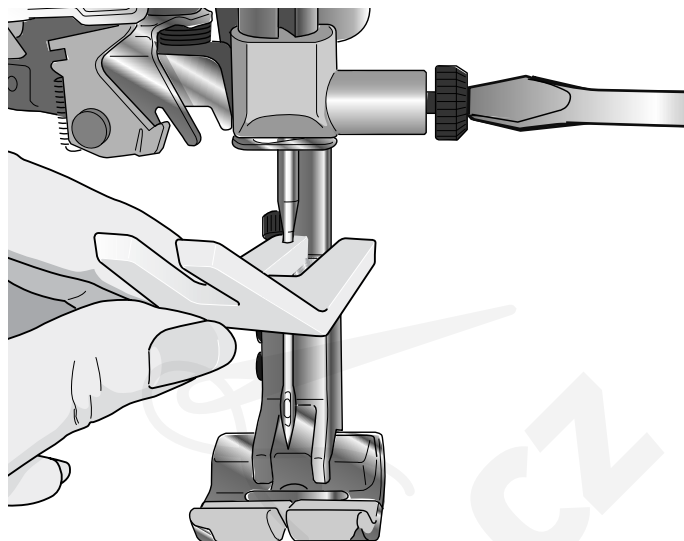
## Výměna jehel

1. Pro přidržení jehly použijte multifunkční nástroj.
2. Uvolněte šroub jehlelní svorky.
3. Odstraňte jehlu ze svorky.
4. Vložte novou jehlu, použijte multifunkční nástroj. Zasuňte jehlu co nejvíce nahoru, plochou stranou dozadu .



*Je velmi důležité, aby jehla byla zasunuta co nejvíce nahoru v do jehlelní svorky, kvůli použití automatického navlékače jehel.*

5. Opatrně dotáhněte šroub jehlelní svorky.



# Navlékání stroje

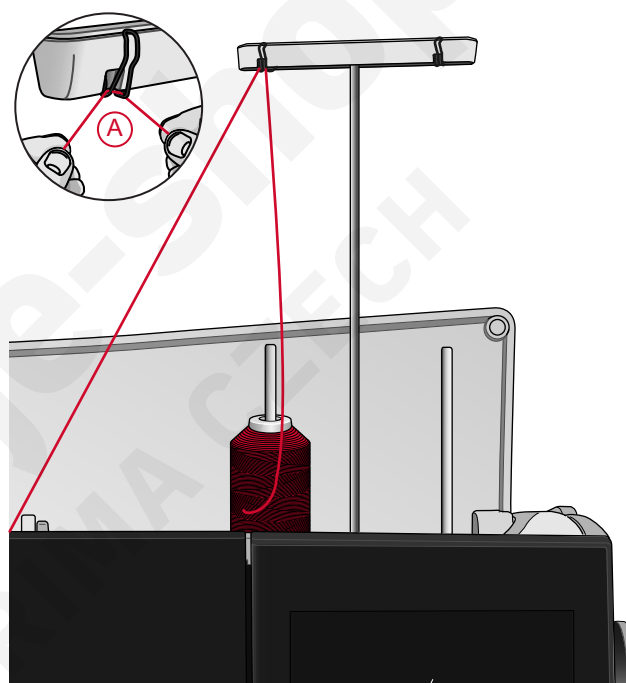
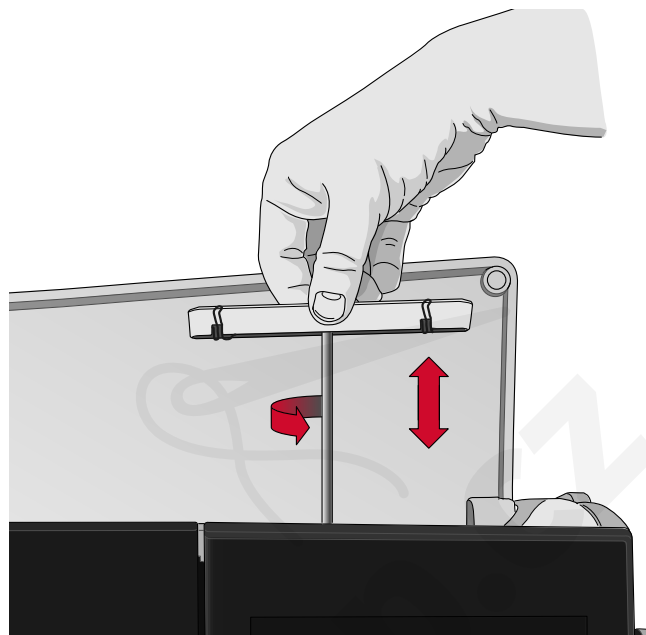
Ujistěte se, že je přitlačná patka i jehla zdvižena.

## Navlékání horní nitě

Pro většinu kvalitních nití a velikostí se používá levý niťový kolík ve vertikální poloze pro dosažení optimálních výsledků šití.

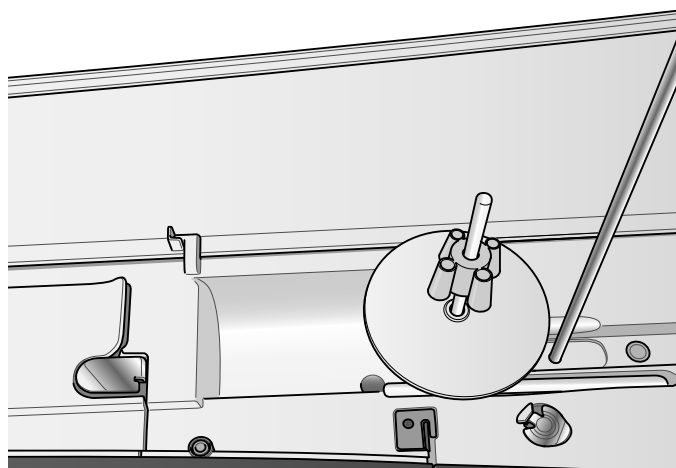
Pokud zaznamenáte problémy při šití nebo na výsledku šití, existují alternativní způsoby umístění špulky nitě. Viz Tipy a návody pro navlékání strana 34.

1. Uchopte teleskopický vodič nití a vytáhněte jej nahoru, dokud nezaklapne.
2. Oba niťové kolíky nastavte do vertikální pozice. Špulku nitě nasadte na hlavní niťový kolík (levý). S použitím obou rukou navlékněte nit za levý klip na teleskopickém vodiči (A). Nit by měla jít zprava doleva.



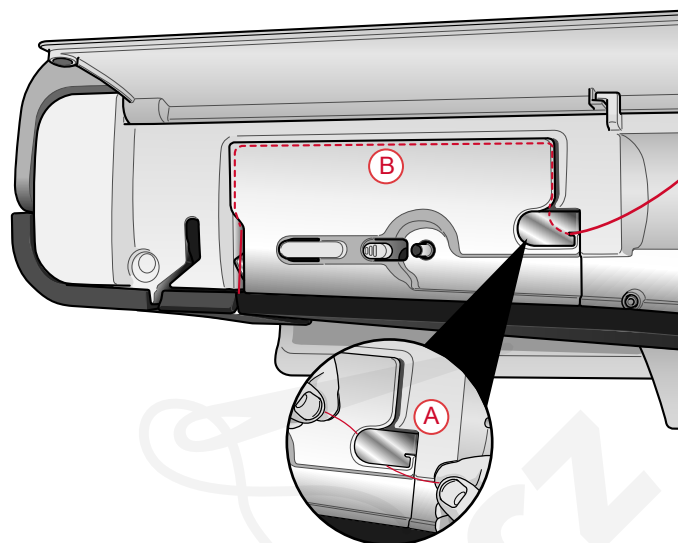
*Poznámka: Při použití velkých kónů nití nasadte na nikolík držák špulek a až poté nasadte kón nitě. Tím předejdete kývání nitě při šití.*

*Tip: Při odstranění kónu z niťového kolíku může dojít k zaseknutí držáku nitě v kónu. Lehce jej zatlačte z horní strany pro jeho uvolnění.*



3. Uchopte nit oběma rukama, dle obrázku. Provlékněte nit pod vodičem (A) směrem zepředu dozadu. Poté vytáhněte nit zpět do a skrz vodičí výřez (B).

*Poznámka: Při navlékání stále lehce přidržujte nit v blízkosti vodiče (A) . Tím vyvíjíte lehké napětí na nit a zajistíte, že je nit správně navlečena a usazena ve všech vodičích.*

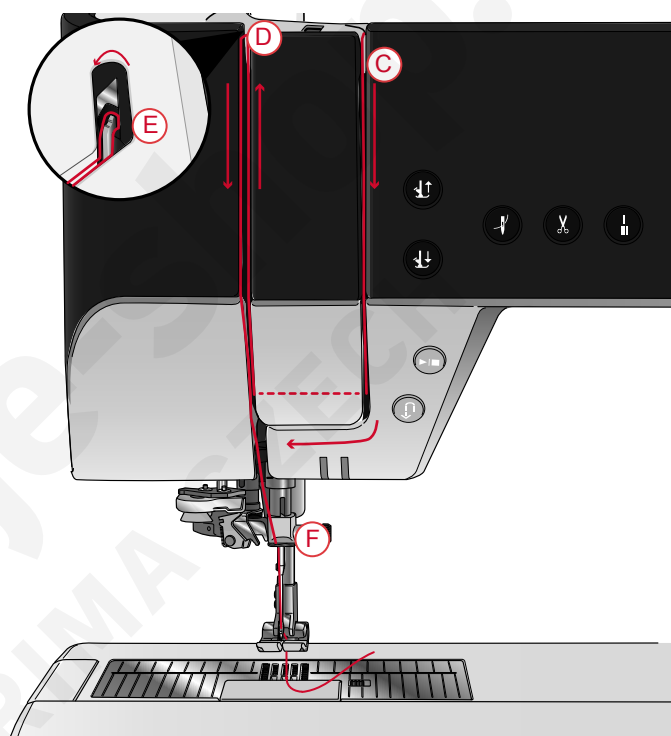


4. Navlékněte nit mezi vodičí talířky (C). Poté dolů pravým výřezem a nahoru levým výřezem, dle obrázku. Poté navlékněte nit zprava doleva do očka posuvné páčky horní nitě (D) , dokud nezapadne na místo(E) a dolů podél levého výřezu do posledního vodiče (F) na jehelní svorce.

5. Pro navlečení jehly použijte automatický navlékač nebo proveďte manuální navlečení.



*Před použitím automatického navlékače velmi pečlivě čtěte pokyny a doporučení pro jeho použití, viz Použití automatického navlékače jehel, strana 33.*





## Automatický navlékač jehel

### Volba správné nitě/Kombinace jehla-nit



Správná kombinace nitě a jehly je velmi důležitá při používání automatického navlékače jehel. Nevhodná kombinace nití a jehel může způsobit poškození navlékače.

Vyhýbejte se používání tenkých jehel na šití silných materiálů, abyste snížili riziko ohnutí jehly. Pokud budete navlékaček používat na ohnutou jehlu, může dojít k jeho poškození.

Látka		Nit	Jehla
Tkaná lehká	šifon, organza, batist, challis, krepdešín, atd.	Tenké nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>jemná bavlna, PES nebo hedvábí</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	univerzální 130/705H 70/10-80/12
Tkaná střední	kaliko, quiltování, krep, ubrusovina, samet, atd.	Středně silné nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>jemná/běžná bavlna, PES</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	univerzální 130/705H 80/12-90/14
Tkaná silná	denim, tvíd, kanvas, froté, atd.	Střední/silné nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>běžná bavlna nebo PES</li> <li>prošívací nit</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	univerzální 130/705H 90/14-110/18
Strečová lehká	trikot, slabý úplet, jersey, atd.	Tenké nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>jemná bavlna nebo PES</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	strečová 130/705H-S 75/11
Strečová střední	svetřová pletenina, dvojitý úplet, velur, plavkovina, atd.	Středně silné nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>běžná bavlna nebo PES</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	strečová 130/705H-S 90/14
Strečová silná	svetřová pletenina, fleece, atd.	Středně silné nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>běžná bavlna nebo PES</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	strečová 130/705H-S 90/14
Kůže	semiš a kůže	Středně silné nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>běžná bavlna nebo PES</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	strečová 130/705H-S 90/14
Vinyl	Vinyl, umělá kůže a semiš	Středně silné nitě: <ul style="list-style-type: none"> <li>běžná bavlna nebo PES</li> <li>rajónová vyšívací nit</li> </ul>	univerzální 130/705H 80/12

**Poznámka:** Speciální látky a nitě mohou vyžadovat i speciální jehly pro dosažení nejlepšího výsledku šití. V případě, že potřebujete poradit s výběrem, obraťte se na autorizovaného prodejce PFAFF® společnost Strima Czech, s.r.o. [www.sicistroje-shop.cz](http://www.sicistroje-shop.cz)

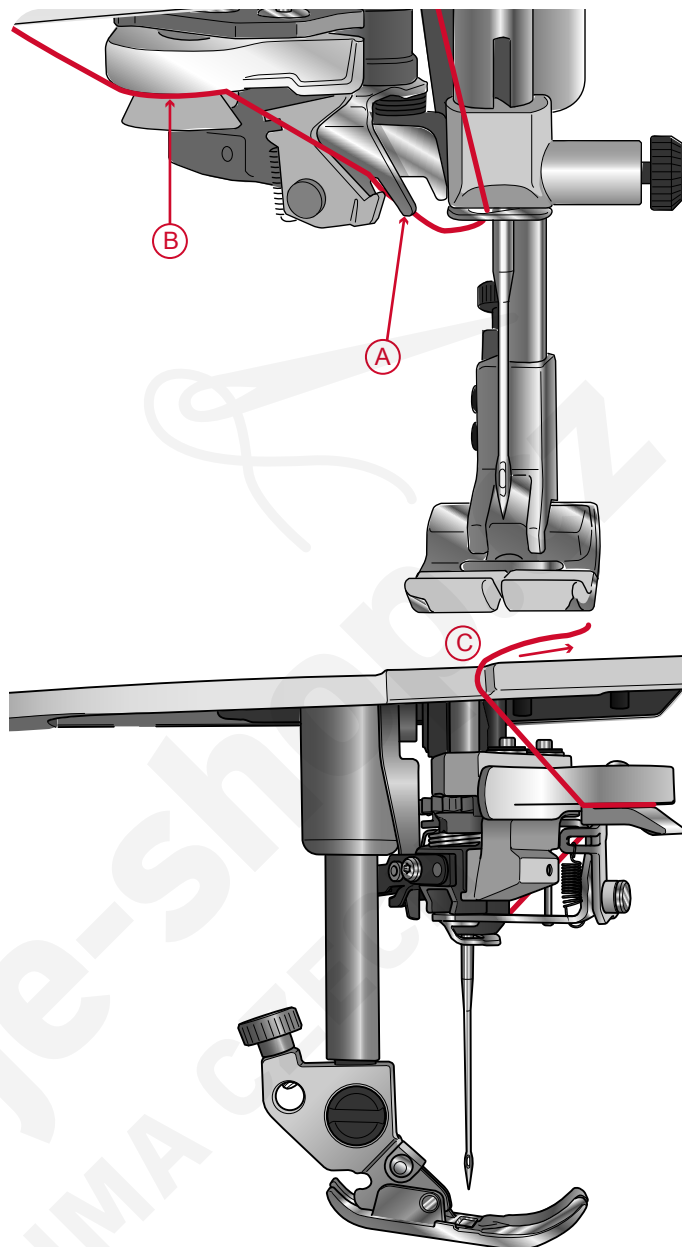
## Použití automatického navlékače jehel

Navlékač jehel vám umožňuje automatické navlečení jehly jednoduchým stisknutím tlačítka.

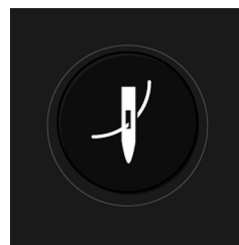


*Ujistěte se, že je jehla správně nasazena v jehelní svorce ještě před použitím navlékače. Také zkontrolujte, jestli není poškozená nebo ohnutá a jestli odpovídá síla jehly použité niti s ohledem na doporučení na předchozí stránce: Volba správné kombinace jehel a nití, strana 32.*

1. Umístěte nit pod háček (A) a provlékněte ji mezi napínače (B) dokud nezapadne na místo.
2. Vytáhněte nit nahoru do ořezu a odstraňte přesahující část nitě jejím vytažením směrem zezadu do předu do ořezu (C).



3. Stiskněte tlačítko automatického navlékače jehel. Přítlačná patka bude automaticky spuštěna v průběhu navlékání a po jeho dokončení se znovu zdvihne.



*Navlékač jehel je navržen pro použití s jehlami o síle 70-120. Navlékač nelze použít pro jehly o síle 65 nebo tenší, pro jehly s křídélky, dvojehly nebo trojehly.*

*Speciální nitě jako jsou průhledné, strečové, metalické nebo ploché metalické, či jiné silné nitě, nelze správně navléci do háčku automatického navlékače jehel. V takovém případě nedojde k navlečení nitě do jehly. Zkuste použít navlékač znovu nebo proveďte manuální navlečení jehly.*

*Při manuálním navlékání jehly se ujistěte, že jehlu navlékáte ve směru zepředu dozadu.*

*Automatický navlékač jehel nelze použít s některým doplňkovým příslušenstvím, které je k dokoupení k vašemu stroji performance icon™. Abyste předešli poškození navlékače, proveďte navlečení jehly ještě před nasazením takového příslušenství nebo navlékněte jehlu manuálně.*

## Tipy a nápady pro navlékání stroje

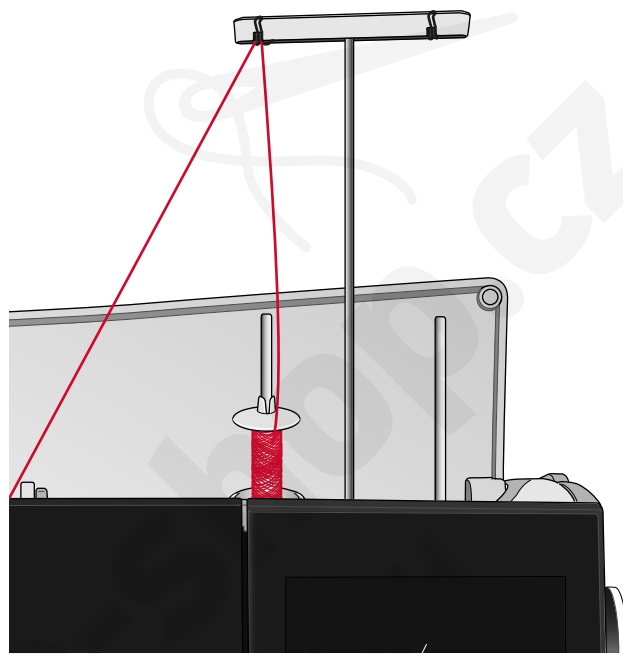
V současné době je na trhu k dispozici velké množství různých nití k různým účelům. Kvalita a struktura nití se také výrazně liší, stejně jako jejich tvar a velikost, což v důsledku ovlivňuje chování nitě i stroje při šití. Dalším faktorem, který může ovlivnit šití je i to, zda je nit plná nebo se blíží ke konci.

Pokud zaznamenáte problémy s nití, pomůžou vám následující tipy.

*Poznámka: Nejdříve vždy proveďte zkušební šití na kousek látky, kterou budete šít pro kontrolu výsledku.*

### Pokud se nit odvíjí shora

Pokud nit pomalu dochází, může dojít k zachytávání nitě o horní hranu nebo zdvihání celé špulky na nitovém kolíku při šití. Nasadte držák špulek shora na špulku nitě pro její zafixování na místě. Vždy používejte držák špulek větší, než je samotná nit, abyste předešli zachytávání nitě. Plochou stranu držáku pevně přitiskněte ke špulce nitě. Mezi špulkou a držákem by neměla být žádná mezera.

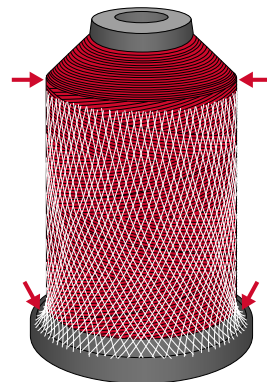
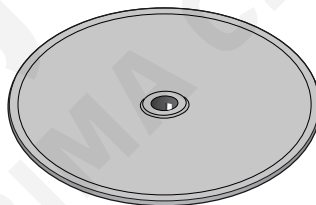


### Pokud nit klouže dolů na stojícím nitovém kolíku

Pokud je nit z materiálu, který klouže a velmi snadno se odvíjí, může dojít k jejímu zachycení pod špulkou a zamotání kolem nitového kolíku a následnému přetržení. Nasadte nejdříve velký držák špulek na nitový kolík plochou stranou směrem nahoru a poté nasadte špulku nitě.

Pokud má špulka nitě stejný průměr jako velký držák špulek, použijte sítku, která je součástí příslušenství, dle obrázku.

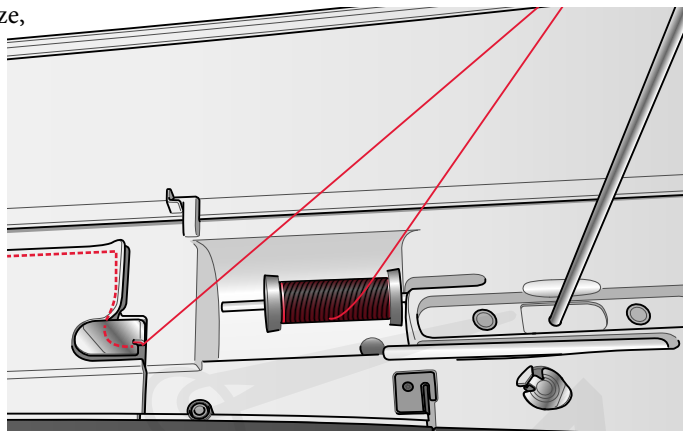
*Poznámka: Abyste předešli zachytávání nitě nebo zvýšenému napětí nitě při její odvíjení, nasadte sítku na pouze na spodní část nitě.*



### Pokud se nitě zamotají při odvíjení ze špulky

U malých špulek speciálních nití je třeba použít v nakloněné poloze, což umožní, aby se nit lehce odvíjela ze špulky.

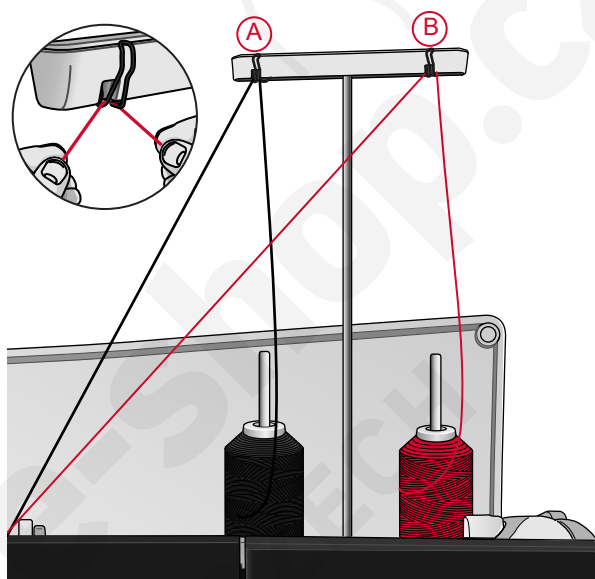
Nasadte špulku na nitový kolík. Neupevňujte držák špulek shora na nit, mohla by bránit snadnému otáčení špulky. Vytáhněte nit nahoru do teleskopického vodiče a navlékněte jak je popsáno v Navlékání horní nitě, strana 30.



### Navlékání při šití dvojehlou

Vyměňte běžnou jehlu za dvojjehlu. Ujistěte se, že je přítlačná patka i jehelní tyč zdvižena.

1. Zdvihněte oba nitové kolíky do vertikální pozice. Na každý z nich navlékněte špulku nitě. S použitím obou rukou umístěte nit z hlavního nitového kolíku za levý klip na teleskopickém vodiči nití (A), zprava doleva, a poté navlékněte nit z přídatného kolíku za pravý klip na teleskopickém vodiči nití (B), zprava doleva.

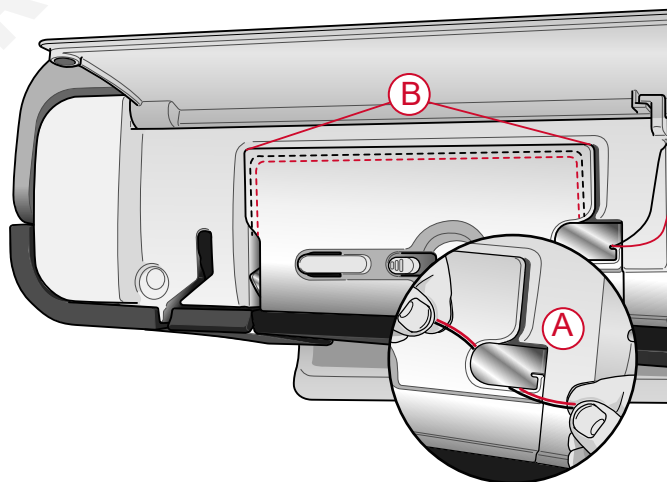


*Poznámka: Neumísťujte nit z přídatného nitového kolíku za oba klipy na teleskopickém vodiči nití, vyvinuli byste tím příliš vysoké napětí na horní nit.*

*Poznámka: Při používání velkých špulek na přídatném nitovém kolíku použijte držák špulek plochou stranou nahoru ještě před nasazením špulky samotné.*

2. Obě nitě přidržíte rukama, dle obrázku. Provlékněte nit pod vodičem A) směrem zepředu dozadu. Poté společně vytáhněte nit zpět do a skrz vodící výřez (B).

*Poznámka: Stále lehce přidržíte obě nitě v blízkosti vodiče (A) v průběhu navlékacího procesu. Tím vyvíjíte lehké napětí na nitě a také se ujistíte, že jsou nitě správně navlečeny.*



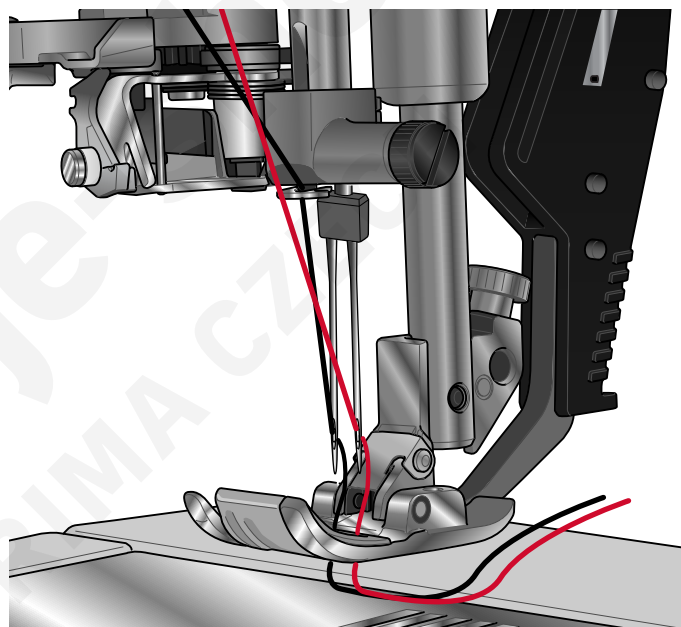
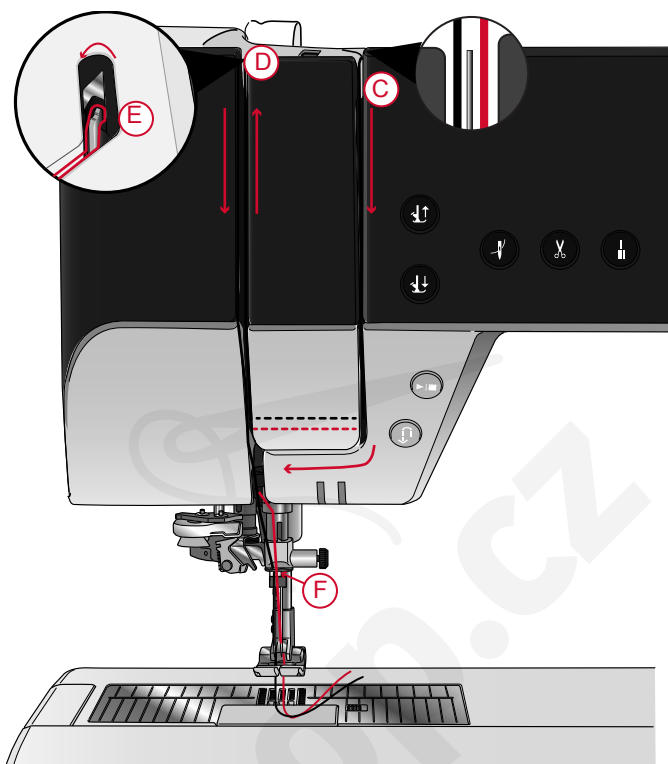
3. Provlékněte nitě mezi napínacími talířky (C). Ujistěte se, že jedna nit prochází pravou stranou a druhá levou stranou napínacích talířků. Provlékněte dolů skr pravý navlékací výřez a poté nahoru levým výřezem. Vytáhněte nitě zprava a navlékněte je do posuvné páčky horní nitě (D) dokud nezapadnut na místo (E) a dolů levým výřezem. Jednu nit je třeba umístit do vodiče nitě (F) a druhou nit zvenčí. Ujistěte se, že se nitě do sebe nezamotají.

4. Dvojjehtlu navlékněte ručně.



*Pro navlečení dvojjehtly nelze použít automatický navlékač!*

*Poznámka: Síla a nepravidelný povrch speciálních nití jako jsou například metalické, zvyšují napětí vyvíjené na nit. Snížením napětí snížíte také riziko zlomení jehly nebo přetržení nitě.*

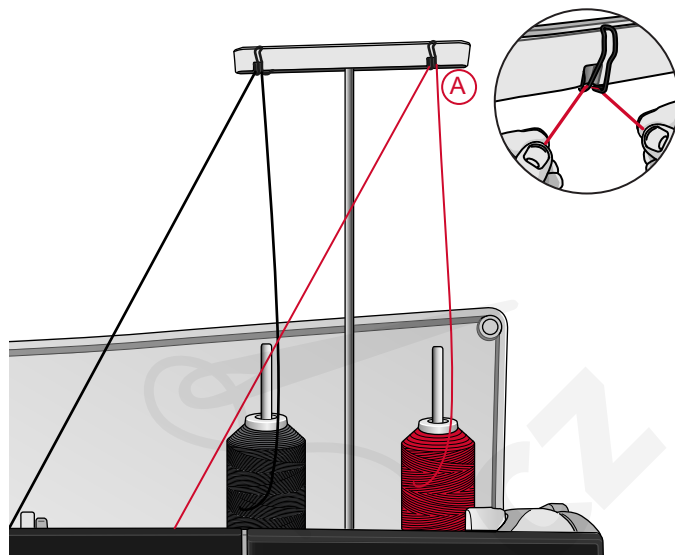


## Navíjení cívek

Všechny typy nití včetně speciálních nití, jako jsou neviditelné, či jiné pružné nitě, metalické nebo ploché metalické nitě, by měly být navíjeny přímo z přídatného nitového kolíku.

*Poznámka: Speciální nitě vždy navíjejte nízkou rychlostí.*

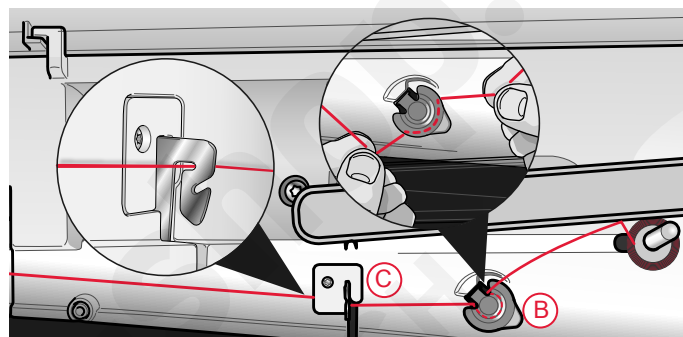
1. Navlékněte špulku nit na přídatný nitový kolík. Using both hands, pull the thread behind the right clip on the telescopic thread guide (A). The thread should run from right to left.



2. Provlékněte nit napínacím vodičem pro navíjení spodní nitě (B) směrem zezadu dopředu a poté doleva. Poté navlékněte nit do vodiče pro navíjení cívek (C) dle obrázku.



*U některých speciálních nití může dojít k příliš těsnému navinutí cívk, pokud navléknete standardním způsobem. Pokud k tomu dojde, použijte ještě dodatečné navlečení do vodiče (B) pro snížení napětí nitě při navíjení. Vytáhněte nit z vodiče (A) přímo do cívk.*

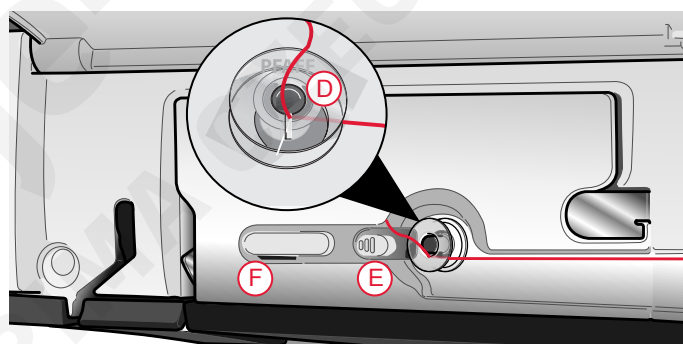


3. Provlékněte nit výřezem v cívk (D) směrem zevnitř ven.

Nasadte cívk na hřídel navíječe (C). Cívk je možné nasadit pouze jedním způsobem, logem nahoru.



*Cívk, které jsou součástí stroje, jsou navrženy speciálně pro váš stroj performance icon™. Nepoužívejte jiné cívk.*



4. Páčku navíječe cívek (E) zatlačte směrem k cívk. Na obrazovce se objeví vyskakovací zpráva. Pro nastavení rychlosti navíjení posuňte ovladač rychlosti šití. Konec nitě pevně přidržíte při zahájení navíjení. Stiskněte ikonku play ve vyskakovacím okně a nechte cívk několikrát otočit. Stiskněte ikonku pause a odstříhněte přesahující nit v blízkosti cívk. Znovu stiskněte ikonku play.
5. Jakmile je cívk plně navinuta, páčka navíječe se vrátí zpět do výchozí polohy a navíjení se automaticky zastaví. Vyskakovací zpráva na obrazovce se zavře. Odstraňte cívk z navíječe a odstříhněte nit - můžete použít ořez pro nit (F).



## Navíjení spodní nitě přes jehlu

Pokud používá stejnou nit pro šití spodní i horní nití, je vhodné navinout si spodní nit přímo z jehly, aniž by bylo nutné vyvléci a poté znovu navléci celou horní nit.



*Nedoporučujeme však tímto způsobem navíjet speciální nitě, jakou jsou neviditelné či jiné strečové nitě, metalické nebo ploché metalické nitě. Také není vhodné navíjet takto silné a hrubé nitě, může dojít k poškození jehly. Takové nitě navlékejte dle návodu na straně 37 - Navíjení spodní nitě.*

1. Ujistěte se, že je jehla i přítlačná patka ve zdvižené poloze.
2. Navlékněte stroj dle postupu na straně 30 Navlečení horní nitě.
3. Vytáhněte nit z jehly a pod přítlačnou patkou a doprava nahoru.

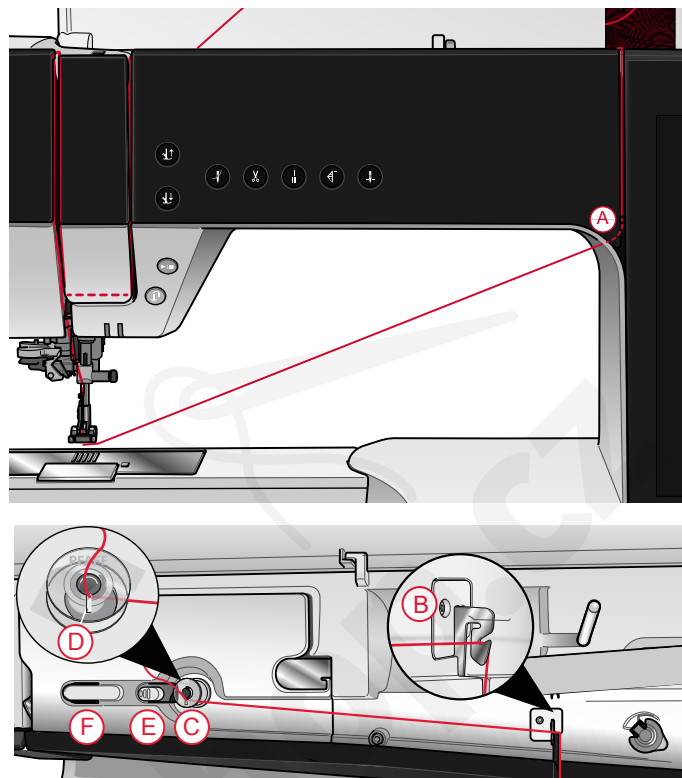
*Poznámka: Při navíjení cívky z jehly vždy použijte kovovou přítlačnou patku.*

4. Použijte obě ruce pro vytažení nitě do vodiče pro navíjení cívek (A), nahoru výřezem pro navlečení a poté do vodiče (B) zleva doprava.
5. Provlékněte nit výřezem v cívce (D) směrem zevnitř ven. Nasadte cívku na hřídel navíječe. Cívku je možné nasadit pouze jedním způsobem, logem nahoru.



*Cívky, které jsou částí stroje, jsou navrženy speciálně pro váš performance icon™. Nepoužívejte jiné neoriginální cívky.*

6. Zatlačte páčku pro navíjení cívek (E) směrem k cívce. Na obrazovce se objeví vyskakovací zpráva. Pro nastavení rychlosti navíjení použijte posuvný ovladač rychlosti šití. Pevně přidržujte konec nitě při spuštění navíjení. Stiskněte ikonku play na vyskakovacím okně a nechte cívku několikrát otočit. Poté stiskněte ikonku pause a odstříhnete přesahující konec nitě v blízkosti cívky. Znovu stiskněte tlačítko play.  
*Poznámka: Vždy používejte kovovou přítlačnou patku.*
7. Jakmile je cívka plně navinutá, páčka pro navíjení se posune zpět a navíjení se automaticky zastaví. Vyskakovací okno se zavře. Sundejte cívku z navíječe a odstříhnete nit v blízkosti cívky - můžete použít ořez nitě (F).

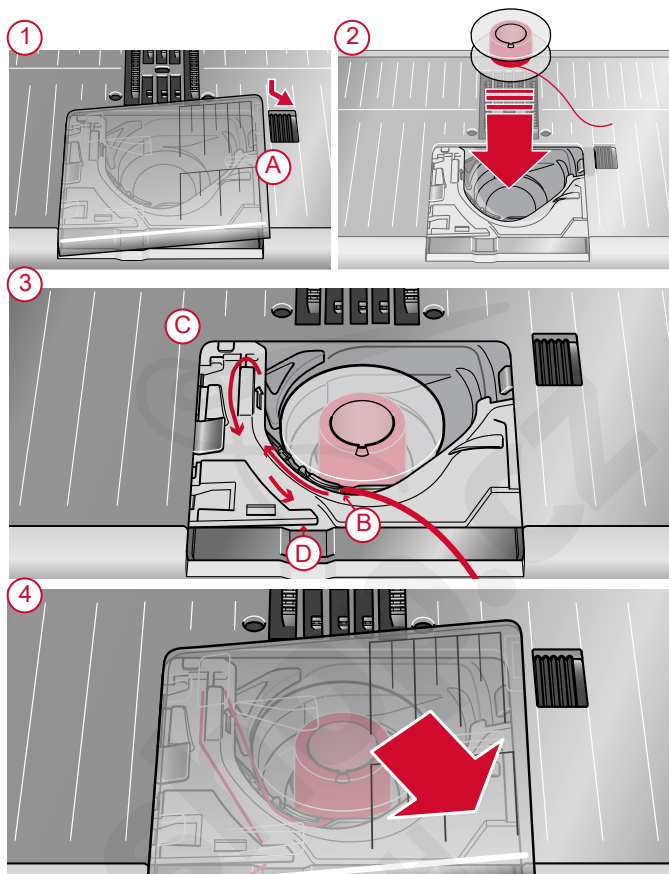


## Vložení cívky do cívkového pouzdra



Používejte pouze cívky, které jsou určeny pro váš *performance icon™*.

1. Otevřete plastový kryt cívky stisknutím posuvného tlačítka pro uvolnění krytu (A) směrem doprava. Odstraňte kryt.
2. Vložte cívku do cívkového pouzdra. Cívku je možné vložit pouze jedním způsobem, logem nahoru. Cívka se bude při šití otáčet proti směru hodinových ručiček - můžete vyzkoušet zatažením za spodní nit.
3. Prstem přidržíte cívku, aby se neotáčela a pevně vytáhněte nit doprava a poté doleva do napínací pružiny (B) dokud nezapadne na místo. Pokračujte v navlékání kolem vodiče (C) a doprava do ořezu nitě (D).
4. Znovu nasadte kryt cívky. Nit zatáhněte doleva pro její oříznutí.

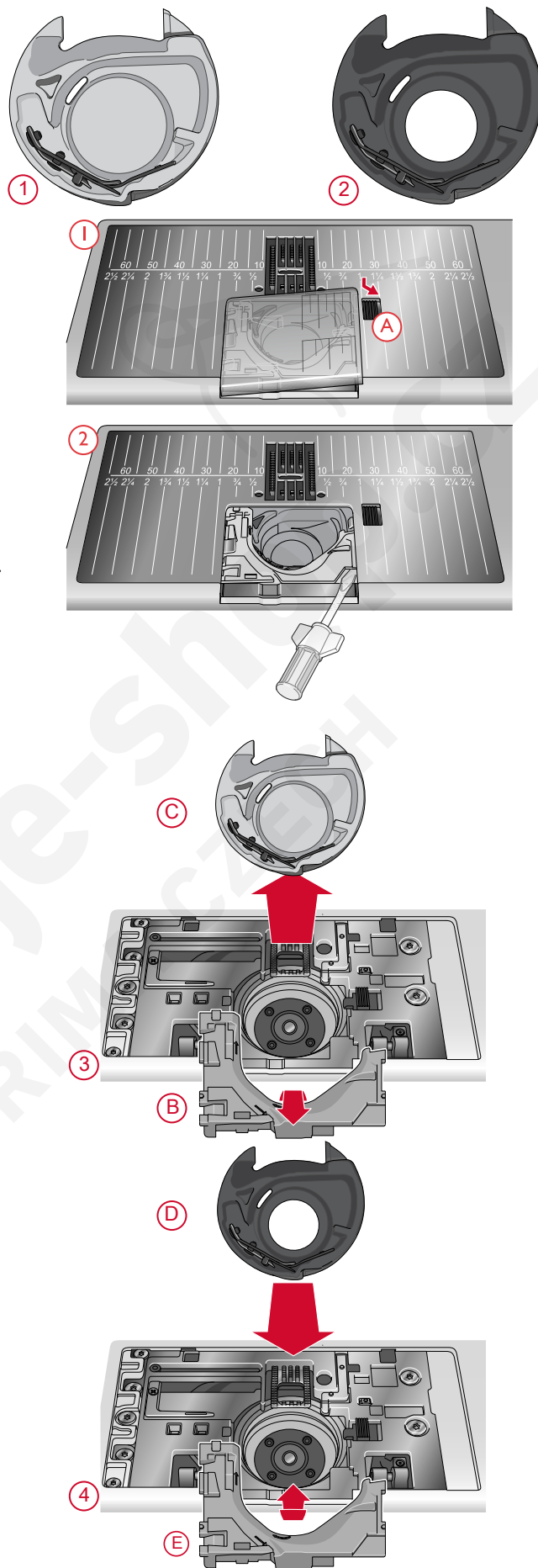




## Výměna cívkového pouzdra

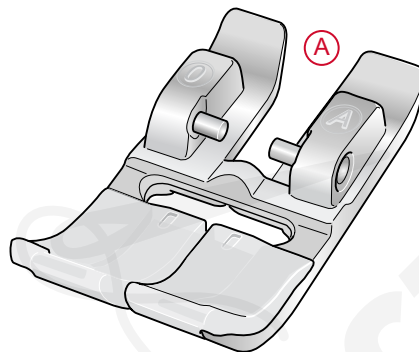
Šicí stroj performance icon™ je dodáván se dvě cívkovými pouzdry. Cívkové pouzdro (1) je nasazeno ve stroji při dodávce a používá se pro většinu běžného šití. Druhé cívkové pouzdro (2) je určeno pro šití rovným stehem. Toto cívkové pouzdro doporučujeme při šití rovným stehem s jehlou v levé poloze. A symbol se objeví v informační části obrazovky, pokud je doporučeno cívkové pouzdro pro rovný steh.

1. Odstraňte přítlačnou patku. Odstraňte kryt cívky stisknutím tlačítka pro jeho uvolnění (A).
2. Šroubovák vložte pod stehovou desku přesně dle obrázku a lehce jím pootočte tak, aby došlo k vyskočení stehové desky.
3. Odstraňte cívkové pouzdro (B) zdvižením jeho přední části. Poté vyjměte cívkové pouzdro. (C)
4. Vložte cívkové pouzdro pro rovný steh (D) a držák cívkového pouzdra (E) umístěte zpět. Nasaďte stehovou desku.



## IDT™ Systém (Integrované duální podávání)

Pro precizní šití jakýchkoliv materiálů nabízí PFAFF® performance icon™ ideální řešení: integrované duální podávání IDT™ systém. Stejně jako u průmyslových šicích strojů IDT™ systém podává látku shora i zespoda současně. Precizním podáváním materiálu při šití efektivně předcházíte krčení švů u lehčích materiálů jako jsou hedvábí či rajon. Duálním podáváním při šití předchází posunování jednotlivých vrstev.



### Aktivace IDT™ Systému

Důležité: Pro každou práci s IDT™ systémem použijte přítlačnou patku s výřezem v zadní středové části (A).

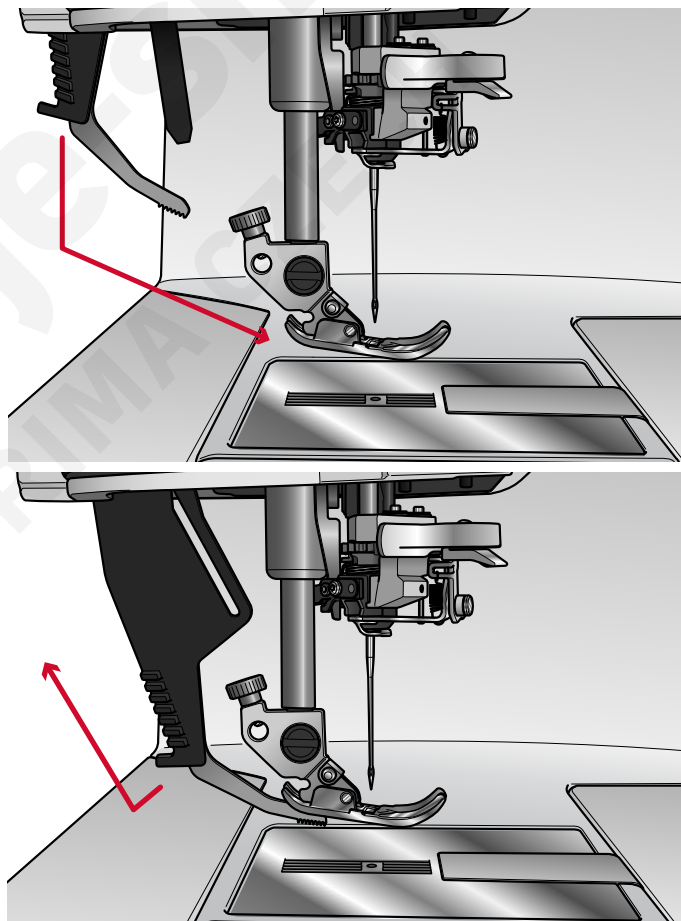
Zdvihněte přítlačnou patku do extra vysoké polohy.

Spusťte páčku IDT™ systému dolů, dokud nezaklapne do patky..

*Poznámka: Váš stroj je vybaven senzorem IDT™, který vás upozorní, pokud je třeba aktivovat IDT™.*

### Deaktivace IDT™ Systému

Zdvihněte přítlačnou patku. IDT™ systém přidržujte dvěma prsty za žebrovanou část. Spusťte IDT™ systém dolů, poté jej zatlačte směrem od sebe pro uvolnění IDT™ systému pomalu nahoru.



## Výměna přitlačné patky

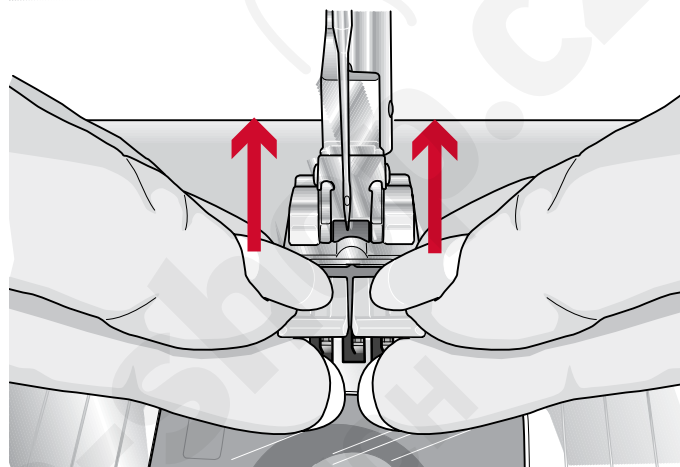
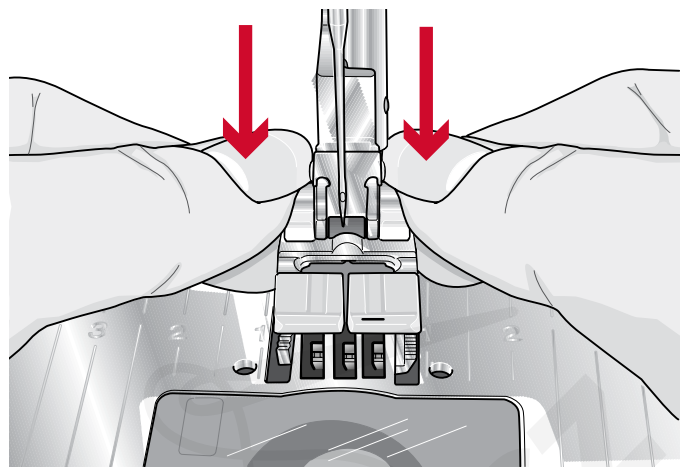
### Odstranění přitlačné patky

Zatlačte přitlačnou patku dolů - ve směru šipek, dokud se neuvolní z držáku patek.

### Nasazení přitlačné patky

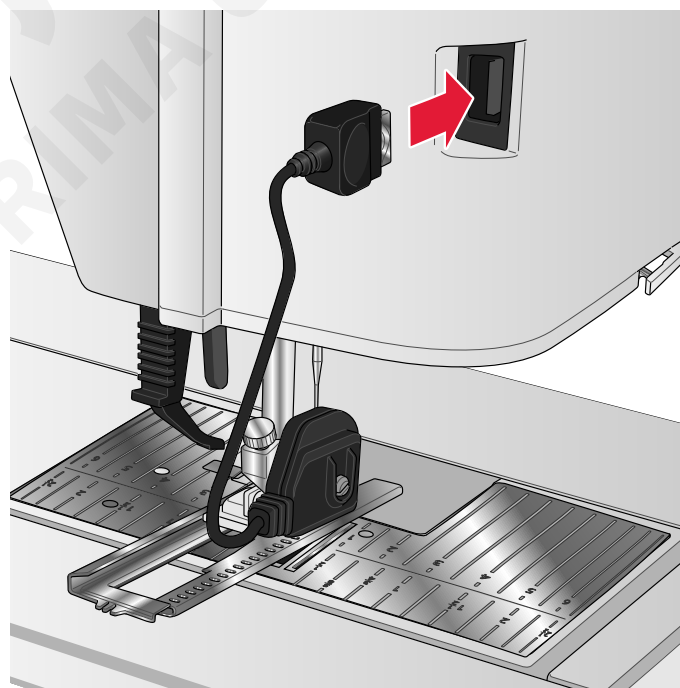
Srovnejte kolíčky na patce s mezerou v držáku patek a zatlačte přitlačnou patku nahoru ve směru šipek.

Můžete také použít tlačítko patka nahoře/dole pro zdvih a spuštění přitlačné tyče. Umístěte přitlačnou patku pod držák, srovnejte kolíčky na patce s výřezem v držáku patek a stiskněte tlačítko.



### Nasazení senzorické knoflíkové patky

1. Nasadte na stroj senzorickou knoflíkovou patku.
2. Zástrčku patky zapojte do zástrčky v zadní části šicí hlavy.



## Nasazení stehové desky pro rovný steh

Stehová deska pro rovný steh se používá pro určité techniky v režimu šití, jakou jsou například volné quiltování či prošívání. Menší otvor ve stehové desce pro rovný steh přidržuje látku v blízkosti jehly a pomáhá předcházet tomu, aby byla látka stažena dolů k cívkovému pouzdru zejména na začátku a/ nebo konci švu.

1. Odstraňte přítlačnou patku. Odstraňte plastový kryt cívky (A).
2. Ujistěte se, že jsou podávací zoubky spuštěné. Zastrčte šroubovák pod stehovou desku dle obrázku a lehce jím pootočte, stehová deska vyskočí.

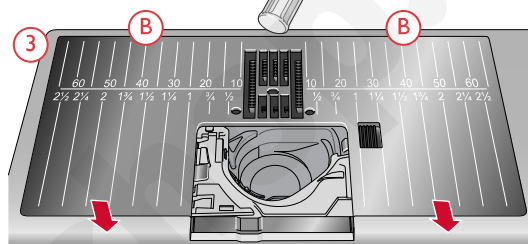
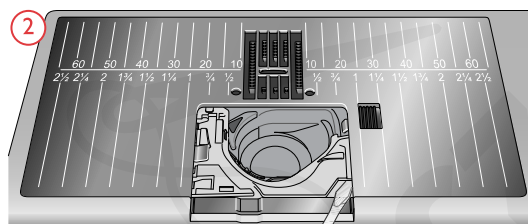
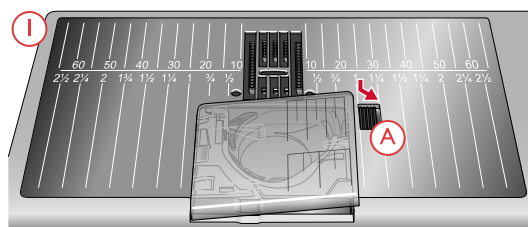
*Poznámka: Spusťte podávací zoubky stisknutím tlačítka zdvižení přítlačné patky a extra vysokého zdvihu patky.*

*Poznámka: Při výměně stehové desky očistěte oblast cívkového pouzdra.*

3. S podávacími zoubky spuštěnými vložte stehovou desku do stroje dle obrázku a přitlačte ji dolů (B) dokud nezaklapne na místo. Nasaďte plastový kryt cívky.



Abyste předešli zlomení jehly nebo poškození stehové desky, odstraňte jakékoliv příslušenství, které není určeno pro šití se stehovou deskou pro rovný steh, jako například dvojehla.



## 3 Multi-touch obrazovka

### Multi-dotyková obrazovka

Váš performance icon™ má Multi-Touch dotykovou obrazovku, která má velmi snadné ovládání. Je několik základních gest –dotyk, dotyk & přidržet, uchopit/ roztáhnout, dotyk a posun a odhození –to je vše, co potřebujete pro ovládání Multi-Touch obrazovky.

#### Gesta

##### Dotyk

Dotkněte se jednou ikonky nebo nastavení na obrazovce pro volbu.



##### Dotyk & Přidržit

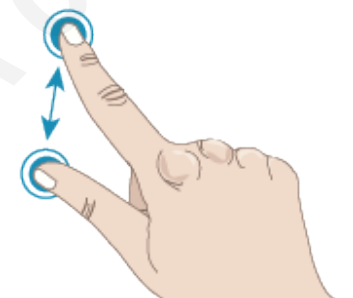
Dotkněte se ikonky či nastavení a ponechte prst na stejném místě po několik sekund. Tato funkce se používá pro některé tlačítka a oblasti dotykové obrazovky pro přístup do dalších možností.



##### Uchopit/Roztáhnout

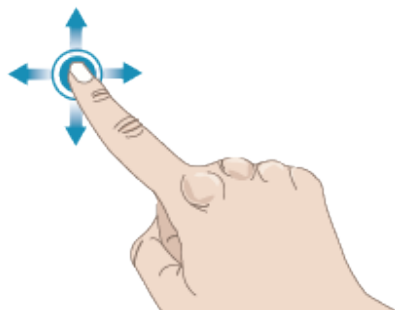
Dotkněte se obrazovky dvěma prsty současně a zvyšte/ snižte vzdálenost mezi prsty tažením po obrazovce (zoom).

Tato funkce se používá zejména při pročitání návodů pro zvětšení textu a obrázků.



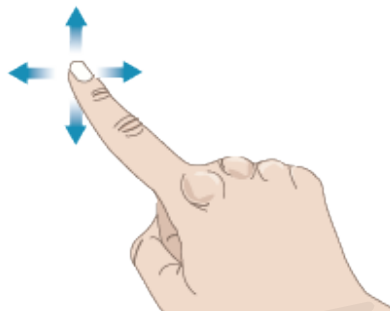
##### Dotyk a posun

Dotkněte se obrazovky, ponechte prst a pohněte jím do jiné pozice na obrazovce.



## Odhození

Dotyk, posunout a uvolnit prst v rychlém pohybu - gesto odhození. Zprava doleva/Zleva doprava, používá se pro listování v menu nebo zespodu nahoru/zhora dolů.



## Startovací stránka

Do šicího módu lze jít přímo ze startovní stránky, která se zobrazí po každém zapnutí stroje. Startovní stránka je také dostupná pod tlačítkem Home - domů.



Home - tlačítko domů

## Začínáme šít

Stiskněte pro otevření šicího módu. Můžete také stisknout a přidržet pro otevření Menu volby a zvolit požadovaný steh.

Pro další postup čtěte kapitolu - Začínáme šít - Sewing chapter.

Start Sewing

## Stažení z mySewnet™

Stiskněte ikonku stažení - load - z mySewnet™ pro vstup do správce souborů a složky mySewnet™.

O složce cloud mySewnet™ čtěte v kapitole Správce souborů.

Load from mySewnet™

## Otevření Help centra

Stiskněte ikonku Help Center pro jeho otevření. Zde naleznete všechny uživatelské průvodce, rady, tipy a nápady, návody, pokyny k šití a průvodce výztuhovými materiály.

Open Help Center

O Help centru čtěte v příslušné kapitole.

## mySewnet™ Blog

Stiskněte tuto záložku pro otevření Blogu mySewnet™, kde můžete shlédnout poslední novinky, návody a získat inspiraci.

Pro náhled do této kategorie je třeba mít stroj připojený na internet.

## Hlavní funkce

Hlavní funkce; Uložit, domů a Přepínač módů jsou umístěny pod dotykovou obrazovkou a jsou velmi snadno dostupné.

### Uložit

Stiskněte pro uložení stehu nebo sekvence stehů v jakémkoliv okamžiku.



### Domů

Stiskněte pro návrat na startovací obrazovku.



### Přepínání módů

Stiskněte pro přepnutí mezi šicími módy a pro spuštění nové šicí akce.



### Běžné funkce

Následující funkce na obrazovce jsou často používány.

#### OK

Potvrzuje změny a vyskakovací zprávy a vrací do předchozího okna.



#### Cancel - Zrušit

Ruší změny a vyskakovací zprávy a vrací do předchozího okna.



#### Dotyk & Přidržet

Některé z ikon mají přidavné funkce, jsou označeny šipkou v pravém dolním rohu. Pro vstup do těchto funkcí stiskněte a přidržte ikonku po několik vteřin.



## Nastavení přepínání mezi funkcemi

U některých nastavení jsou viditelné dvě zelené tečky pod ikonkou nastavení. To znamená, že můžete přepínat mezi dvěma nastaveními stejným ovladačem.





## Help Centrum

Help centrum je vždy na dosah. Stiskněte ikonku pro vstup do návodu, rady pro začínající švadlenky, techniky a návody, pokyny k šití a průvodce.

## Návod k obsluze

Návod k obsluze je ve stroji k dispozici pouze v některých jazycích, bohužel český jazyk není momentálně dostupný.

## Začínáme šít

Stiskněte pro náhled do průvodce zahájením šití. Některý z průvodců má k dispozici i animaci.

## Techniky a postupy

Stiskněte pro náhled postupů krok za krokem jak šít speciální technikou.

## Pokyny k šití

Stiskněte pro náhled kompletních šicích projektů.

## Průvodce výztuhami

Stiskněte pro náhled do praktického průvodce výztuhami.

Help Center

User's Guide

Getting Started

Techniques and Tutorials

Sewing Instructions

Stabilizer Guide

# Nastavení

Zde najdete záložky pro nastavení šití i stroje, atd. Jednoduše se přemísťujete mezi záložkami a měňte nastavení vašeho performance icon™ stroje dle potřeb.

## Nastavení šití

Jsou 2 způsoby změny nastavení šití.

### 1. Původní nastavení (Default):

Změny nastavení provedené v kategorii Default Settings (Původní nastavení) bude uloženo i po vypnutí stroje. Změněné nastavení se aktivuje, jakmile začnete znovu šít nebo restartujete stroj.

### 2. Dočasné nastavení (Temporary):

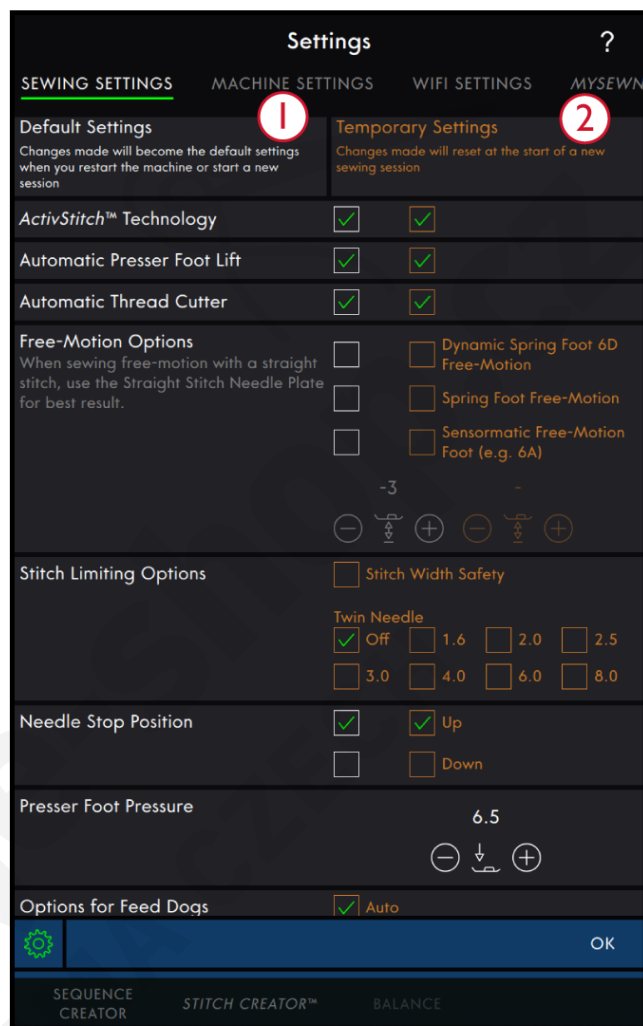
Změny nastavení provedené v Temporary Settings (Dočasné nastavení) budou vymazány jakmile začnete nový projekt v Help centru nebo začnete šít jiným stehem či vzorem. Po vypnutí stroje budou všechny dočasné změny smazány a stroj se vrátí do původního nastavení.

## ActivStitch™ Technologie

Jakmile zvolíte funkci **ActivStitch™** technologie, váš stroj automaticky zvolí nejlepší způsob pro ovládání horní nitě měřením nebo napětím nitě, s ohledem na zvolený steh a natavení. Měření nitě automaticky a průběžně měří tloušťku látky a tím zvolí správné množství nitě pro zvolený steh. Při použití napětí nitě zvolí napínací talířky správné napětí horní nitě.

Pro nejlepší výsledky doporučujeme ponechat zvolené nastavení, pokud používáte specifické příslušenství nebo techniku, kde není podporováno měření nitě.

Pokud zvolíte funkci ActivStitch™ v Temporary Settings - dočasném nastavení pro přepnutí na napětí nitě - změní se ovládání měření/napětí nitě v závislosti na zvoleném stehu a s ohledem na to, zda je funkce ActivStitch™ zvolena či nikoliv v Temporary Settings.



1. Původní nastavení v bíle označených ovládacích boxech.
2. Dočasné nastavení v oranžově označených ovládacích boxech.

O funkci **ActivStitch™** čtěte více v kapitole Šití.

## Automatický zdvih přítlačné patky

Při jeho zvolení stroj automaticky zdvihne přítlačnou patku v těchto situacích:

- Pokud zastavíte šití s jehlou v látce, přítlačná patka se automaticky zdvihne do polohy pro otočení látky kolem jehly.
- Po odstřížení nití bude přítlačná patka automaticky zdvižena.

Pokud funkci deaktivujete, přítlačná patka zůstane spuštěna, i když zastavíte šití s jehlou v látce.

## Automatický odstřih nití

Při zvolení této funkce budou nitě automaticky odstřiženy v následujících situacích:

- Na zadaný pokyn mezi stehy či v rámci kombinace.
- Po ušití jednoho stehu, např. monogramu nebo očka.

Po deaktivaci této funkce již nebude odstřih proveden.

*Poznámka: Deaktivujte funkci, pokud používáte přídatné příslušenství, které se upevňuje do dvou otvorů ve stehové desce, abyste předešli poškození odstřihového mechanismu umístěného pod stehovou deskou.*

## Možnosti volného quiltování

Zvolte mezi 3 možnostmi volného quiltování s patkami;

Dynamická pružná patka 6D, pružná patka na volné quiltování a senzormatická patka na volné quiltování.

Jakmile je zvolena některá z možností volného quiltování, bude automaticky zvolen odpovídající mód v dočasném nastavení pro všechny nové projekty.



Možnosti volného quiltování

Doporučujeme nenastavovat quiltovací mód v Původním nastavení; namísto toho stiskněte ikonku volného quiltování v módu šití pro volbu dočasné možnosti.

Pro více informací jděte na popis: Možnosti volného quiltování v Šicím módu

## Možnosti limitování stehu

Nastavte stroj na bezpečnou šířku stehu nebo zvolte velikost dvojčehly, abyste omezili šířku a umístění stehu. Tím minimalizujeme nebezpečí zlomení jehly při šití s příslušenstvím, kde není možné využít maximální nastavení šířky stehu.



Možnosti limitování stehu

## Poloha jehly při zastavení stroje

Pokud jste zvolili polohu nahoře - Up, jehla zůstane po zastavení stroje nahoře. Pokud zvolíte polohu dole - Down - jehla zůstane po zastavení stroje dole v látce.

Tohoto nastavení můžete docílit také pomocí tlačítka jehla nahoře/dole na přední části stroje.



Poloha jehly při zastavení stroje

## Přítlak patky

Ve většině případů není nutné upravovat přítlak patky. Přesto některé speciální techniky vyžadují určitou úpravu - čím vyšší číslo nastavení, tím vyšší je tlak patky na látku a naopak.



Presser Foot Pressure

## Možnosti podavače

Pokud je zvolena možnost auto (doporučujeme) váš stroj automaticky zdvihne či spustí zoubky podavače v závislosti na zvoleném stehu a dalším nastavení. Například podavač je spuštěn při přišívání knoflíků nebo při volném quiltování.

Pokud zvolíte možnost podavač nahoře - UP, zoubky budou vždy aktivní pro každé šití. Pokud zvolíte možnost podavač dole - Down, budou zoubky deaktivovány.

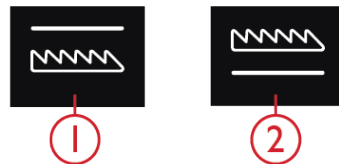
*Poznámka: Stroj vždy spustí podávací zoubky automaticky, pokud zdvihnete přítlačnou patku do extra vysoké polohy.*

*Poznámka: Možnosti podavače budou automaticky resetovány do automatického režimu, jakmile začnete šít nový projekt.*

## Možnosti zapožití

Toto nastavení vám umožňuje přidávat proram zapožití na začátek a na konec stehu. Je také možné naprogramovat i odstřih na konci stehu.

*Poznámka: Pro okamžité zapožití použijte tlačítko zapožití, které se nachází na přední části stroje.*



1. Podavač spuštěn

2. Podavač aktivován



Možnosti zapožití

## Nastavení stroje - Machine settings

Všechna nastavení provedená v této sekci budou uložena i po vypnutí stroje.

### Jazyk - Language

Zvolte požadovaný jazyk. Všechny textové části menu budou po restartu stroje změněny.

### Audio Volume- Hlasitost zvuku

Pro změnu hlasitosti použijte lištu nastavení. Dojde tak k úpravě veškerých zvuků - pokud posunete jezdec na liště zcela doleva, dojde k vypnutí zvuku.

### Audio Repeat - Audio opakování

Při aktivaci budou varovné signály nebo vyskakovací okna s upozorněním opakovány v nastavených intervalech, dokud je nezavřete.

### Přezdívka stroje - nickname

Stiskněte pro volbu přezdívky vašeho stroje. Může to pomoci, pokud vlastníte více strojů, abyste je rozlišili v mySewnet™. Název se bude zobrazovat na spořiči obrazovky.

### Uzamčení obrazovky

Pokud zvolíte tuto funkci, bude obrazovka automaticky uzamčena, pokud není aktivní po více než 10 vteřin. Na obrazovce se objeví okno a obrazovka zůstane uzamčena, dokud nestisknete OK na vyskakovacím okně.

### Units - Jednotky

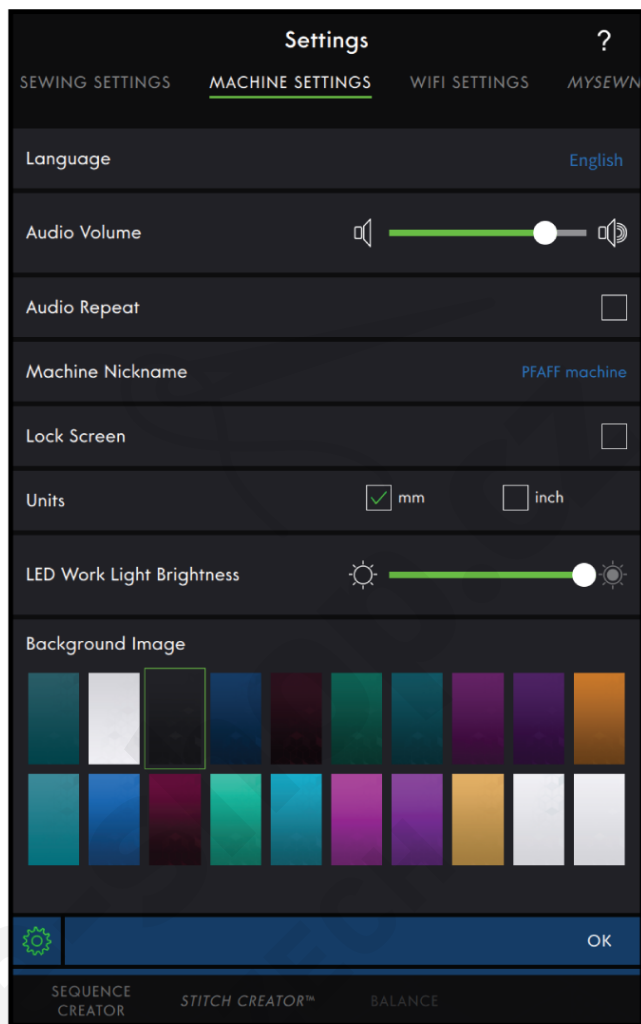
Zvolte milimetry nebo palce jako měrnou jednotku dle vašich potřeb.

### Jas LED osvětlení

Nastavte si jas LED osvětlení, abyste se přizpůsobili světelným podmínkám v místnosti. Jednoduše posuňte jezdec doprava pro zvýšení jasu nebo doleva pro jeho snížení.

### Obrázek pozadí - Background image

Upravte si váš stroj performance icon™ zvolením v možnostech pozadí.



## WiFi Nastavení

V nastavení wifi můžete aktivovat/deaktivovat WiFi ve vašem stroji, vyhledávat dostupné sítě a připojení. Pokud se připojíte k síti s připojením na internet, bude vždy dostupný nejaktuálnější firmware. Jakmile je WiFi připojeno, zalogujete se na *mySewnet*<sup>TM</sup> cloudu a všechny uložené soubory ve stroji se budou synchronizovat s *mySewnet*<sup>TM</sup> cloudem.

O připojení k WiFi čtěte více v [kapitole WiFi](#).

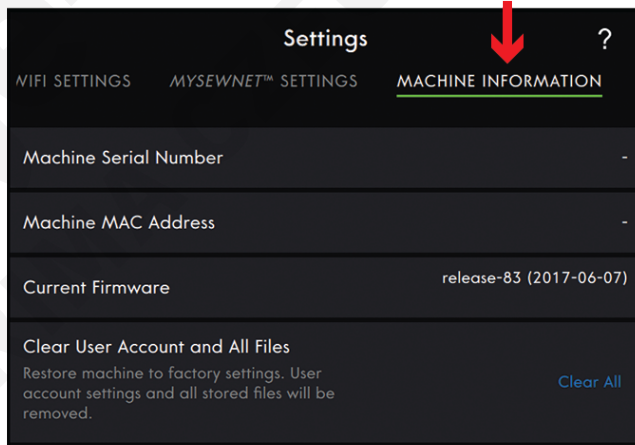
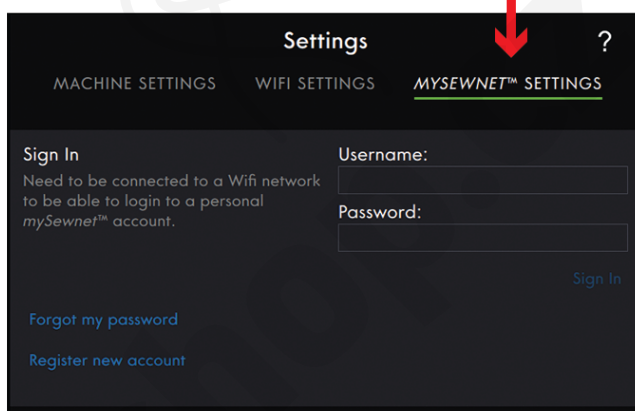
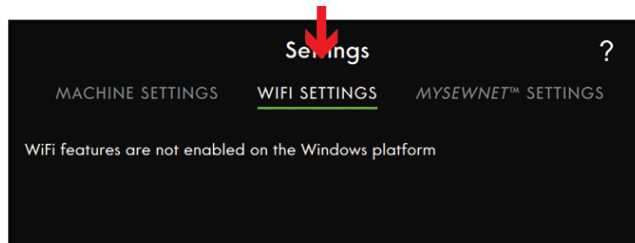
## *mySewnet*<sup>TM</sup> nastavení

V nastavení *mySewnet*<sup>TM</sup> se můžete přihlašovat k *mySewnet*<sup>TM</sup> cloudu nebo měnit uživatele. Také můžete vytvářet nové uživatele. S účtem *mySewnet*<sup>TM</sup> máte přístup ke všem službám *mySewnet*<sup>TM</sup>.

Více o službách čtěte v kapitole [mySewnet<sup>TM</sup> services](#).

## Informace o stroji

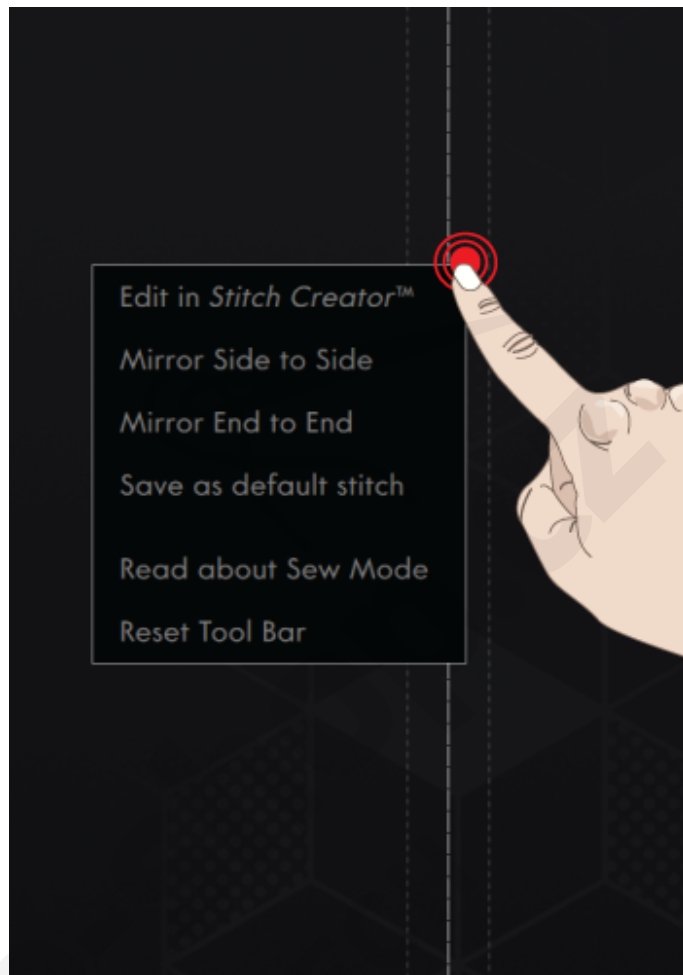
Informace o stroji obsahují: výrobní číslo stroje, MAC adresu a aktuální firmware. V informacích o stroji lze také mazat uživatelský účet a soubory.



## Smart Toolbox

Smart Toolbox je dostupný v šicí oblasti. Stisknout & přidržet kdekoli v pracovní oblasti pro otevření Smart Toolboxu a zvolte možnost, kterou chcete.

Možnosti, kterou jsou součástí Smart Toolboxu závisejí na tom, kde jsou používány.



## Horní lišta

Horní lišta ukazuje, ve které jste právě módu. Její součástí je Help Centrum, Quick Help a Main Menu.

1. Help Center - Help centrum
2. Quick Help - Rychlá pomoc
3. Main Menu - Hlavní menu



## Help Centrum

Stiskněte ikonku Help Centrum pro vstup. Zde můžete najít uživatelskou příručku, poradce pro zahájení šití, techniky a návody, pokyny a průvodce výztuhami. Více čtete v kapitole Help Centrum.



## Quick Help - Rychlá pomoc

Stiskněte ikonu otazníku pro otevření rychlé pomoci. Ikonka bude zvýrazněna zeleně a rozbliká se, což značí, že je funkce Quick help aktivována. Stiskněte ikonu nebo oblast na obrazovce, o níž chcete získat informace. Objeví se vyskakovací okno, které poskytne krátkou textovou informaci o zvolené oblasti či funkci. Stiskněte OK pro zavření okna.

Některé tipy z rychlé pomoci vás odkážou přímo na uživatelský manuál. Stiskněte text pro otevření příslušné kapitoly uživatelského manuálu.



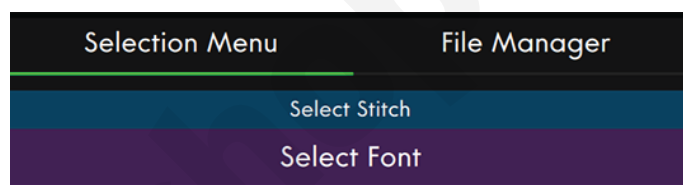
## Hlavní menu

Stiskněte hlavní menu a zvolte jednu ze záložek; Selection Menu (menu volby) nebo File Manager (správce souborů).



## Selection Menu - Menu volby

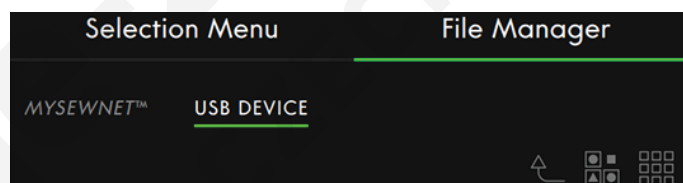
Stiskněte záložku Menu volby pro otevření volby stehu, vzoru nebo fontu.



## File Manager - Správce souborů

Stiskněte záložku správce souborů pro otevření souborů fontů a stehů. Ukládejte svoje soubory na cloud *mySewnet™* nebo na USB zařízení, které připojíte do stroje.

O stahování a organizaci uložených stehů a fontů najdete více v [kapitole File Manager](#).

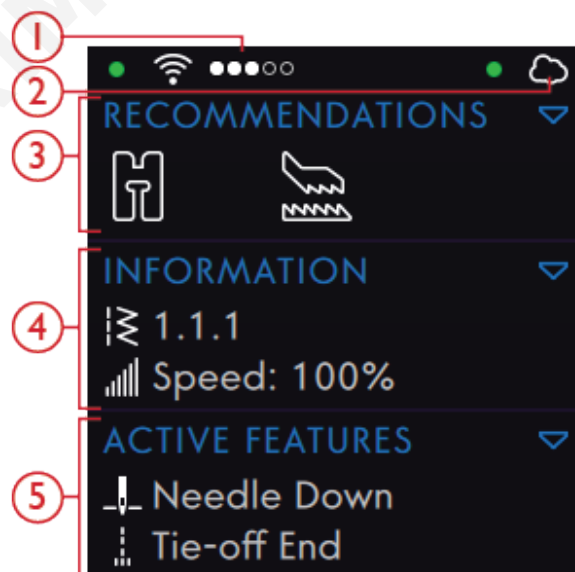


## Informační oblast

Informační oblast poskytuje informace o vaší WiFi, doporučení pro zvolený steh a aktivované funkce upravené v Temporary Settings Dočasném nastavení.

Každé menu v informační oblasti lze stáhnout nebo roztáhnout pomocí šipky.

Kopletní informace z této oblasti lze skrýt jejich odhozením doleva. Pro opětovné získání informací stiskněte informační oblast znovu.



- |                           |                   |
|---------------------------|-------------------|
| 1. WiFi Signál silný      | 4. Informace      |
| 2. <i>mySewnet™</i> cloud | 5. Aktivní funkce |
| 3. Doporučení             |                   |



## WiFi

Stiskněte ikonu WiFi pro přístup do nastavení WiFi. Zvolte síť ze seznamu dostupných sítí. Pokud je vaše síť chráněna heslem, budete vyzváni vložit heslo.

Pokud nemáte signál, nebo je velmi slabý, jděte do kapitoly [Problémy při šití](#).

O WiFi ve vašem stroji čtete [kapitolu WiFi](#).

## mySewnet™

Po připojení k WiFi, stiskněte záložku *mySewnet™* Settings - nastavení, nebo stiskněte *mySewnet™* cloud ikonu v informační oblasti. Přihlašte se k účtu *mySewnet™* nebo si vytvořte nový *mySewnet™* účet.

Po přihlášení můžete vidět, kolik dostupného místa je ještě na *mySewnet™* cloud.

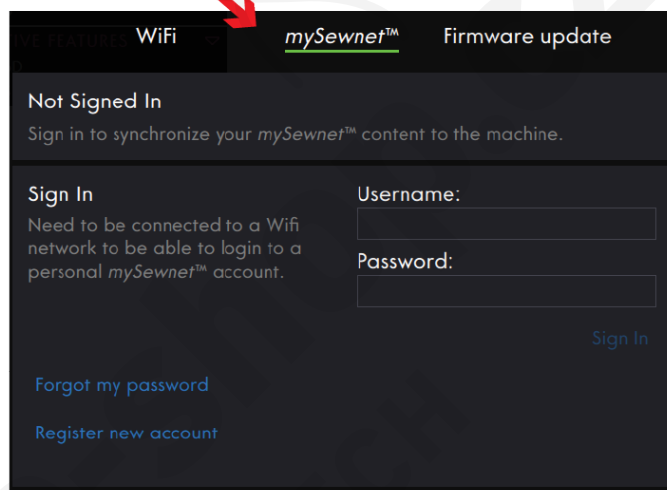
Synchronizační status bude viditelný se zeleným blikajícím bodem v informační oblasti.

Pokud se váš stroj nemůže připojit k *mySewnet™* cloud nebo se nesynchronizuje, jděte na [Problémy při šití](#).

Čtete více o *mySewnet™* cloudu v [mySewnet™ kapitole](#).



- |  |                                      |
|--|--------------------------------------|
| 1. Indicates WiFi Status                   | 5. Firmware Update Available         |
| 2. WiFi                                    | 6. Indicates <i>mySewnet™</i> Status |
| 3. WiFi Signal Strength                    | 7. <i>mySewnet™</i> cloud            |
| 4. Firmware Update Waiting To Be Installed |                                      |



## Doporučení - Recommendations

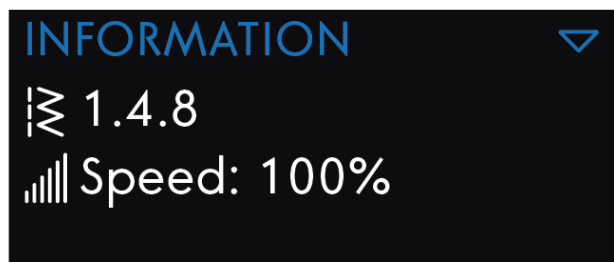
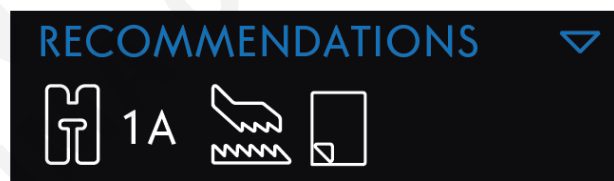
Doporučení je dostupné pouze v šicím módu. Zobrazuje všechna doporučení pro zvolený steh jako je přitlačná patka, IDT™ systém, stehová deska, cívkové pouzdro, a/nebo zda a jakou použít výztuhu. Také ukáže, zda je potřeba vyměnit cívkové pouzdro. Menu doporučení může být stáhnout i rozbalit pomocí ikonky šipky. Je také možné skrýt celou oblast jejím odhozením doleva.

*Poznámka: Stiskněte informační ikonku pro znovu otevření informační oblasti.*

## Informace

Zobrazí číslo zvoleného stehu a nastavení rychlosti šití pro zvolený steh. Informační menu lze stáhnout nebo rozbalit. Je možné jej také zcela skrýt odhozením doleva.

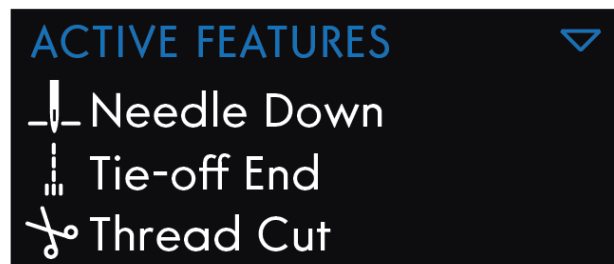
*Poznámka: Stiskněte informační ikonku pro znovu zobrazení informační oblasti.*



## Aktivní funkce - Active features

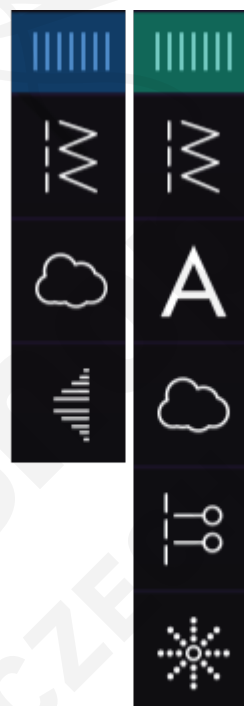
Tato sekce zobrazuje aktivované funkce, jako jsou možnosti zapožití, jehla nahore/dole nebo změny, které jste provedli v dočasném nastavení. Menu aktivních funkcí lze rozbalit nebo sbalit pomocí ikonky šipky. Je také možné skrýt celou informační oblast odhozením doleva.

*Poznámka: Stiskněte informační ikonku pro znovu zobrazení informační oblasti.*



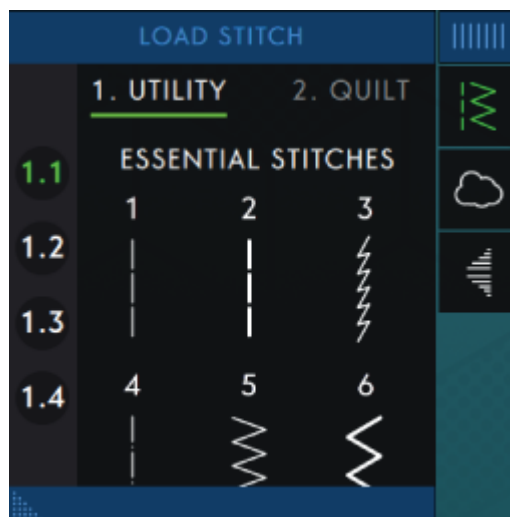
## Menu Panel

Panel menu se liší v závislosti na módu, ve které se nacházíte. Panel Menu lze posunovat po obrazovce. Jednoduše stisknout a přidržit horní barevnou část panelu a přesunout jej na požadované místo. Stiskněte ikonku na panelu pro otevření menu.



## Možnosti zvolené z Menu Panel

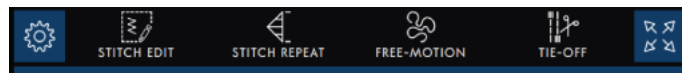
Některá menu obsahují více možností, než je běžně zobrazeno. Rozbalte celé okno na požadovanou velikost stisknutím a vytažením barevného trojúhelníku ve spodním rohu okna.



## Lišta nástrojů

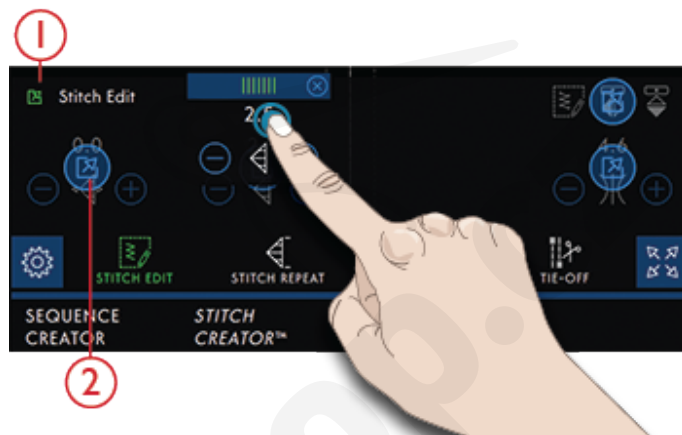
Spodní lišta nástrojů se liší v závislosti na aktuálním módu. Stiskněte jednu z ikonek pro otevření.

Jakmile aktivujete funkci, např. ikonka zapožití bude zvýrazněna a funkce bude zobrazena pod Aktivními funkcemi.



## Úprava pracovní plochy

Performance icon™ umožňuje přístup k funkcím, které nejvíce používáte a můžete si je také přidat na obrazovku dle potřeb. Stiskněte ikonku Detach (oddělit) pro zobrazení, které ovládací prvky chcete přesunout. Stiskněte a přidržte ikonku posunu ve středu, dokud kontrolka nevyskočí. Přetáhněte ikonku na požadované místo. Váš stroj si bude pamatovat změny i po vypnutí. Stiskněte x pro uzavření. Pro resetování lišty nástrojů - návrat do původního nastavení, použijte Smart Toolbox a zvolte Reset Toolbar.



1. Detach - oddělit
2. Posunout

## Náhled celé obrazovky

Stiskněte pro přepnutí mezi plnou velikostí obrazovky on/off.



## Základní lišta



Funkce, které otvírají okna přes celou obrazovku, jsou umístěny ve zcela spodní části obrazovky.

## 4 WiFi & mySewnet™ služby

### WiFi představení

Váš performance icon™ nabízí funkci připojení WiFi, což umožní bezdrátové připojení stroje ke službám

mySewnet™.

### Začínáme s WiFi

Stiskněte ikonku WiFi v informační oblasti pro aktivaci WiFi. Zvolte síť ze seznamu dostupných sítí. Pokud je vaše síť chráněna heslem, budete vyzváni, abyste vložili heslo a mohli se připojit.

Stiskněte ikonku informace pro náhled informací o síti. Můžete zde také vidět sílu signálu, zda je síť chráněna heslem.

K síti se můžete také připojit naWiFi v nastavení WiFi Settings.

Pokud máte slabý signál nebo žádný signál jděte na Problémy při síti.

### Skrytá síť

Stiskněte ikonku Hidden Network skrytá síť pro připojení k této síti. Objeví se vyskakovací okno na obrazovce, kam můžete vložit název skryté sítě.

### Firmware Update s použitím WiFi



1. Firmware čeká na stažení. Viditelné pouze, pokud jste odložili stažení na později.
2. Dostupný update nového firmware.

Váš performance icon™ je moderní stroj s možností aktualizací. Vždy doporučujeme, abyste instalovali poslední verzi firmware. Update bude vždy k prospěchu uživateli i fungování zařízení.

Abyste provedli upgrade, je třeba připojit zařízení k WiFi. Po připojení váš stroj automaticky vyhledá dostupný upgrade

Firmware. Pokud stroj zjistí, že je dostupný nový firmware, objeví se ikonka update firmware v informační oblasti. Stiskněte ikonku pro otevření vyskakovací okna stažení aktuální verze firmware. Instalace bude viditelná jako zelený svítící bod v informační oblasti.

Pokud zvolíte instalaci firmware později se objeví žlutá tečka v informační oblasti, která vám připomíná instalaci poslední verze firmware.

Jakmile je update dokončen, stroj se automaticky restartuje. Verzi firmwaru zkontrolujte v Nastavení - Informace o stroji

### Firmware Update s použitím USB zařízení

Navštivte PFAFF® webové stránky ze svého PC [www.pfaff.com](http://www.pfaff.com) a najděte svůj typ stroje. Zde potom najdete všechny dostupné aktualizace.

Můžete se také zalogovat na portálu mySewnet™, kde také najdete aktualizaci firmware.

1. Stáhněte si update firmware v zazipovaném souboru. Odzipujte soubor a nakopírujte (.clo) do USB.

*Poznámka: Neměňte název souboru nebo nekopírujte soubor do již existující složky na USB.*

*Poznámka: Ujistěte se, že na USB není uložen soubor předchozí aktualizace (.clo) než na něj nakopírujete soubor s novou aktualizací (.clo). Název souboru není jedinečný.*

2. Ujistěte se, že je stroj vypnutý. Připojte USB zařízení s nahráním souborem k aktualizaci do USB portu ve stroji.
3. Stiskněte a přidržte tlačítko zpětného chodu v přední části stroje a zapněte stroj pomocí hlavního vypínače. Tlačítko zpětného chodu uvolněte, jakmile se objeví na obrazovce ikonka updatu.
4. Update firmware bude ověřen a instalován. Stroj se může v průběhu upgradování několikrát restartovat. Nevypínejte stroj.
5. Jakmile je upgrade dokončen, stroj se automaticky restartuje. Zkontrolujte si softwarovou verzi v nastavení - Informace o stroji.

## mySewnet™ Služby

Váš stroj performance icon™ disponuje funkcí mySewnet™ služby, která obsahuje následující:

- mySewnet™ účet – přístup k osobnímu účtu pro dosažení jiných služeb mySewnet™.
- mySewnet™ cloud – služba založená na principu cloudu uloží a zpřístupní vám vaše osobní soubory ze třech různých umístění: mySewnet™ cloud složka ve vašem stroji, mySewnet™ cloud sync ná stroj na vašem:

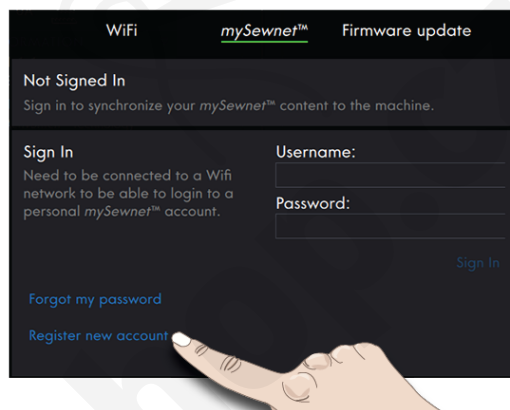
### mySewnet™ účtu

Začněte s registrací účtu mySewnet™, abyste mohli využívat služby mySewnet™. Vlastní účet můžete vytvořit pod ikonkou mySewnet™ nebo v mySewnet™ settings - nastavení.

Stiskněte znaménko a vyskočí okno, kde můžete zvolit registraci nového účtu v mySewnet™.

Účet na mySewnet™ lze také vytvořit prostřednictvím mySewnet™ portálu na [pfaff.mysewnet.com](http://pfaff.mysewnet.com).

- nebo prostřednictvím pc na portál mySewnet™. Z cloudu mySewnet™ budete moci nahlédnout na aktuální status stroje přes aplikaci SewNotice app.
- mySewnet™ portál – webové stránky s dalšími službami mySewnet™ jako jsou registrace stroje, editace osobního uživatelského profilu, zpracování souborů v mySewnet™ cloudu.



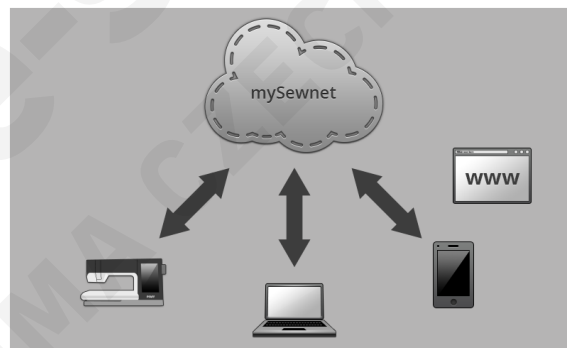
### mySewnet™ Cloud

mySewnet™ cloud je služba pro poskytování souborů v cloudu, které jsou k dispozici pro všechny uživatele a vlastníky mySewnet™ cloud funkce stroje, jako například váš stroj performance icon™. mySewnet™ cloud nabízí jednoduchý způsob zpracování a přístupu k vašim osobním souborům ze tří různých míst: mySewnet™ cloud složka ve stroji, mySewnet™ cloud sync nástroj ve vašem počítači a mySewnet™ portál.

- mySewnet™ cloud složka ve vašem stroji performance icon™ – Ve správci souborů - File Manager najdete mySewnet™ cloud složku, kde můžete uchovávat a synchronizovat vaše soubory na mySewnet™ cloudu.
- mySewnet™ cloud sync nástroj ve vašem počítači – Instalujte mySewnet™ cloud sync nástroj do vašeho počítače pro uchování lokální složky ve vašem počítači synchronizované v mySewnet™ cloudu.
- mySewnet™ portál – zpracovává soubory v cloudu mySewnet™ prostřednictvím běžného webového prohlížeče.

Status synchronizace bude viditelný se zeleným svítícím bodem v informační oblasti.

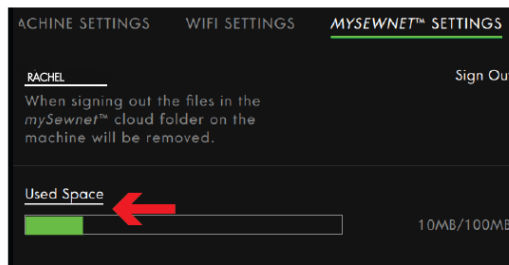
Pokud se váš stroj nemůže připojit k mySewnet™ cloudu nebo se nesynchronizuje, jděte na Troubleshooting - Problémy při šití.



Využitý prostor v *mySewnet*<sup>TM</sup> cloudu  
*mySewnet*<sup>TM</sup> cloud ukládá fonty, stehy a další soubory z  
vašeho stroje.

Stiskněte lištu *mySewnet*<sup>TM</sup> v horní části nebo jděte na  
*mySewnet*<sup>TM</sup> settings - nastavení. Pokud zbývá pouze málo  
místa v dostupné paměti, stroj vás upozorní. Pokud budete  
pokračovat v dalším ukládání, další upozorní už přijde,  
jakmile je paměť zcela zaplněná. Vymažte nebo přesuňte  
některé ze souborů na USB, abyste uvolnili místo.

*Poznámka: mySewnet*<sup>TM</sup> cloud prostor se aktivuje, jakmile  
se poprvé přihlásíte poprvé k vašemu účtu na *mySewnet*<sup>TM</sup>  
z vašeho stroje.



## Instalace *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud Sync nástroje pro pc

Instalujte *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud sync nástroje pro podporu  
synchronizace lokální složky ve vašem pc s obsahem  
uloženým v *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud.

1. Stáhněte nástroj synchronizace do pc z portálu  
*mySewnet*<sup>TM</sup> na [pfaff.mysewnet.com](http://pfaff.mysewnet.com).
2. Ve vašem pc dvojitým kliknutím na soubor  
*mySewnetCloudSyncSetup.exe* spusťte instalaci -  
projděte všechny kroky pro úspěšné dokončení,
3. Jakmile je instalace dokončena, na vašem hard disku se  
objeví složka *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud sync. Přidávejte,  
upravujte nebo mažte obsah vaší složky *mySewnet*<sup>TM</sup> v pc  
pro přidávání, úpravu či mazání obsahu v *mySewnet*<sup>TM</sup>  
cloud složce ve vašem stroji performance icon<sup>TM</sup>.

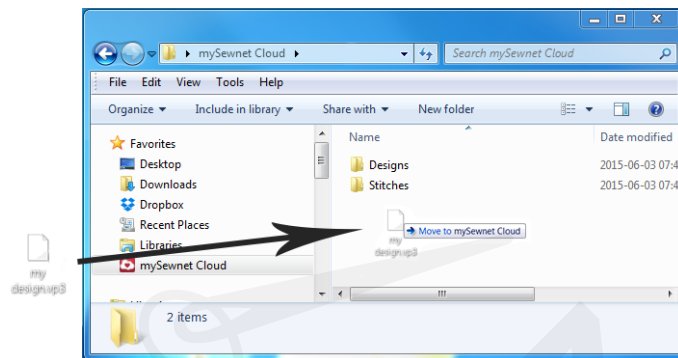
	Přihlášení k <i>mySewnet</i> <sup>TM</sup> cloud.
	Synchronizace souborů s <i>mySewnet</i> <sup>TM</sup> cloud.
	Nepřihlášen k <i>mySewnet</i> <sup>TM</sup> cloud sync nástroji.
	Nelze synchronizovat s <i>mySewnet</i> <sup>TM</sup> cloud sync tool. <u>Zkontrolujte využitý prostor</u> v <i>MySewnet</i> <sup>TM</sup> cloud.



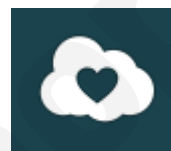
## Synchronizace souboru

Ujistěte se, že jste přihlášení k účtu *mySewnet™* ve vašem stroji. Také se ujistěte, že *mySewnet™* cloud sync nástroj je instalován a běží ve vašem pc.

1. Přetáhněte a poté pusťte soubor ve složce *mySewnet™* cloud ve vašem pc.



2. Ikonka je viditelná, dokud probíhá synchronizace.
3. Ikonka značí, že váš soubor dokončil synchronizaci a je nyní dostupný z *mySewnet™* cloud složky ve správci souborů ve vašem stroji performance icon™ a také na *mySewnet™* portálu.



## *mySewnet™* portál

*mySewnet™* portál je osobní webová stránka s přístupem k dalším službám *mySewnet™*. Zalogujete se na *mySewnet™* portálu pomocí vašeho *mySewnet™* účtu. Pomocí přístupu na *mySewnet™* portál na [pfafe.mysewnet.com](http://pfafe.mysewnet.com) můžete využívat následujících služeb:

- Můj stroj – Přehled strojů se souvisejícím materiálem, jako jsou manuály, šicí projekty pro inspiraci, další příslušenství k dokoupení, apod.

- Můj profil – Náhled vašeho osobního profilu s kontaktními informacemi, e-maileové adresy, další informace a detaily o účtu, atd.
- *mySewnet™* cloud – Možnost ovládat vaše osobní soubory, které jsou automaticky synchronizovány se složkou *MySewnet™* cloud ve stroji performance icon™ machine a s *mySewnet™* cloud sync nástrojem.

## Problémy při šití - připojení

### Stroj nelze připojit k síti WiFi

Stroj není možné připojit k WiFi síti.	Ujistěte se, že je síť WiFi povolena ve vašem stroji. Stiskněte <u>WiFi ikonku</u> v informační oblasti pro otevření nastavení <u>WiFi</u> . Ujistěte se, že stroj rozpoznává signál z vaší sítě WiFi. Pokud není žádný signál, přesuňte stroj blíže k WiFi routeru. Ujistěte se, že jste zvolili síť WiFi.
Stroj nemá žádné internetové připojení	Ujistěte se, že váš WiFi router má přístup na internet.
Síť WiFi je chráněna heslem	Ujistěte se, že jste zvolili vaši síť WiFi a vložte správné heslo. Pokud heslo neznáte, kontaktujte správce vaší sítě.

## Stroj se nesynchronizuje s *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud

Stroj nemůže synchronizovat soubory s *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud.

Ujistěte se, že máte funkční připojení k WiFi .

Ujistěte se, že jste přihlášení k vašemu *mySewnet*<sup>TM</sup> účtu. Nové *mySewnet*<sup>TM</sup> účty lze registrovat ve stroji nebo na [pfaaff.mysewnet.com](http://pfaaff.mysewnet.com)

Ujistěte se, že je na *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud dostupné místo pro ukládání.

Pokud není dostupný *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud i přesto, že WiFi připojení je v pořádku, může být server dočasně nedostupný. Zkuste, prosím, znovu o něco později.



## 5 Šití

### Šicí mód – Představení

V šicím módu můžete volit stehy, upravovat je a šít. Použijte i funkci **Stitch Creator™** a vytváření sekvencí pro tvorbu vlastních stehů a jejich kombinací. Zvolený steh se vždy zobrazí v reálné velikosti v šicím poli.

### Šicí mód – Přehled

Doporučení, informace, aktivní funkce jsou zobrazeny pod rozšiřitelným záhlavím informační oblasti.



Šicístroje-shop.cz  
STRIMA CZECH



1. [Help centrum](#)
2. [mySewnet™ cloud](#)
3. [WiFi síla signálu](#)
4. [Šicí doporučení](#)
5. [Informace](#)
6. [Aktivní funkce](#)
7. [Opakování stehu](#)
8. [Editace stehu](#)

- 9. Nastavení
- 10. Stitch Creator™ funkce - Tvůrce stehů
- 11. Vytváření sekvencí
- 12. Úprava balance stehů
- 13. Náhled celé obrazovky
- 14. Možnosti zapožití
- 15. Možnosti volného quiltování
- 16. Tapering
- 17. mySewnet™ cloud složka
- 18. Nahrát steh
- 19. Menu Panel
- 20. Rychlá pomoc
- 21. Hlavní menu



Šicí stroje-shop.cz  
STRIMA CZECH

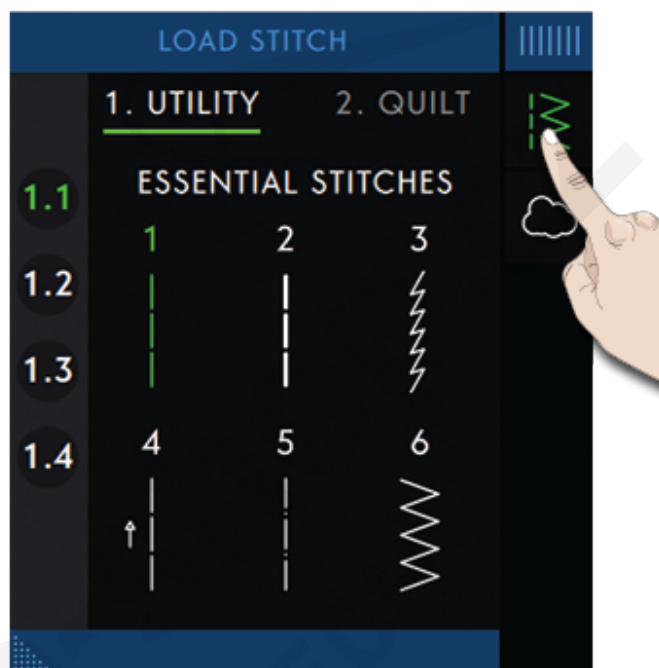
## Začínáme s šitím

Stiskněte Start Sewing pro vstup do šicího módu. Jako první je vždy přednastaven rovný steh. Pokud chcete, můžete jako výchozí nastavit jiný steh. Stiskněte menu stehů na panelu menu pro nahrání nového stehu. Je také možné vstoupit do hlavního menu a nahrát výchozí steh ze záložky Selection Menu - Menu volby.

Start Sewing

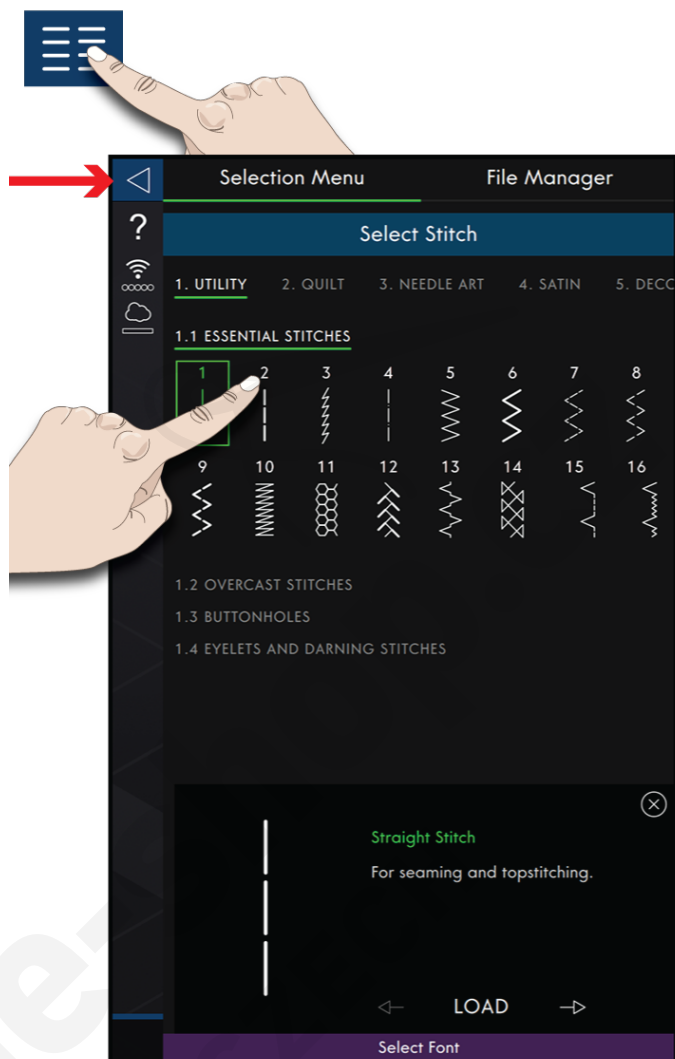
### Nahrání stehu z panelu menu

Stiskněte Load Stitch - Nahrát steh a zvolte požadovaný steh. Dostupné kategorie stehů jsou seřazeny horizontálně, posunujte se pro náhled dalších kategorií. Zvolte kategorii stisknutím a poté podkategorii pro náhled dostupných stehů. Stiskněte požadovaný steh pro jeho zvolení v šicím módu. Okno se zvoleným stehem se rozbalí, pokud stisknete a potáhnete trojúhelník ve spodním rohu. Celý panel menu lze pousouvat kolem celé obrazovky, jednoduše stiskněte & přidržte barevnou horní část panelu pro posun na nové místo.



## Zvolení stehu z Menu volby - Selection Menu

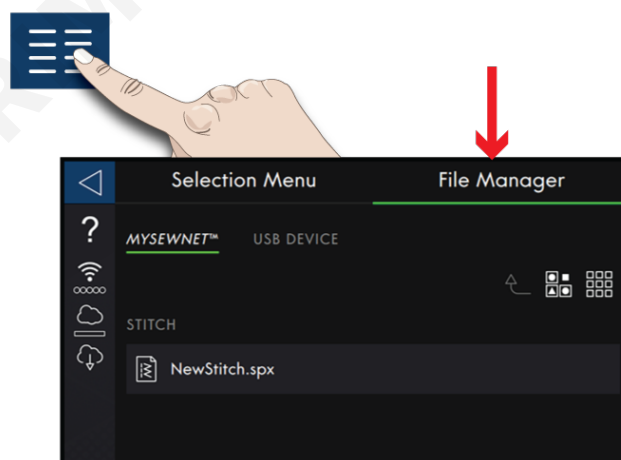
Stiskněte hlavní menu pro otevření záložky menu volby. Dostupné kategorie stehů jsou seřazeny horizontálně, posunujte se pro náhled dalších kategorií. Požadovanou kategorii zvolte její stisknutím a poté stiskněte podkategorii pro náhled stehů s jejich popisem. Stiskněte steh pro náhled s popisem. Použijte šipky pro posun mezi jednotlivými stehy ve zvolené podkategorii. Stiskněte LOAD pro otevření zvoleného stehu v šicím módu. Stiskněte & přidržte steh pro jeho přímé nahrání bez předchozího náhledu.



## Nahrání stehu ze správce souborů

Stiskněte hlavní menu a zvolte záložku správce souborů pro přístup ke stehům, které jste si uložili ve složce *mySewnet™* cloud nebo na USB. Stiskněte a přidržte ikonku stehu pro jeho volbu.

*Poznámka: mySewnet™ cloud složka je také dostupná v panelu menu.*



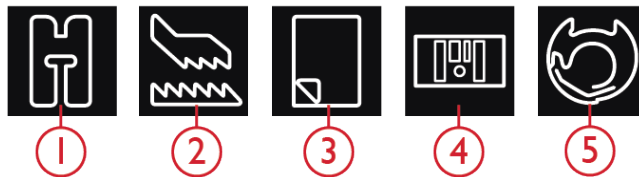
## Šicí doporučení

Doporučení jsou zobrazena v informační oblasti. Váš stroj automaticky poskytne doporučení, která souvisejí se zvoleným stehem a aktuálním nastavením.

Mohou být zobrazena následující šicí doporučení:

Přítlačná patka, IDT™ systém a stabilizátor. Doporučení pro použití stehové desky na rovný steh bude viditelné, jakmile zvolíte volné quiltování rovným stehem. Pokud posunete rovný steh doleva, objeví se doporučení pro použití cívkového pouzdra pro volné quiltování.

Doporučujeme vám využít průvodce výztuhami v Help Centru pro detailní informace.



1. Doporučená přítlačná patka
2. IDT™ doporučení
3. Doporučená výztuha
4. Stehová deska pro rovný steh
5. Cívkové pouzdro pro rovný steh

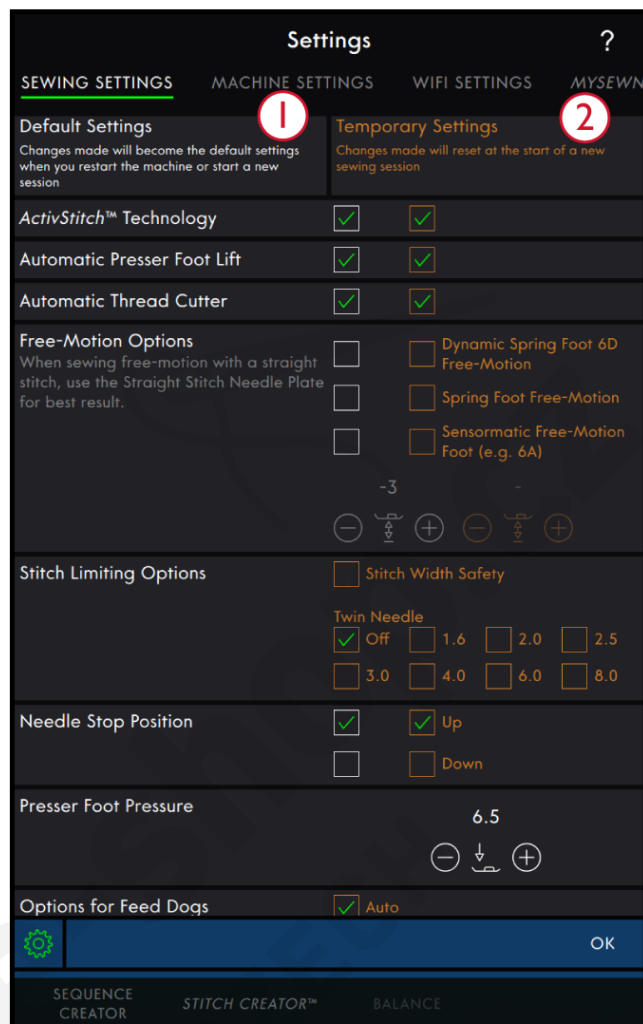
## Nastavení v šicím módu

Jsou dva způsoby jak měnit nastavení v šicím módu.

1. Výchozí nastavení – Nastavení provedené v původním Default bude uloženo i po vypnutí stroje.

2. Dočasné nastavení – nastavení provedené v Temporary dočasném nastavení bude vymazáno, jakmile začnete nový projekt v Help Centrum nebo začnete šít jiným stehem. Jakmile vypnete stroj, všechny takové změny budou vymazány a vše se vrátí do původního nastavení.

Změny provedené v dočasném nastavení jsou viditelné pod Aktivnímu funkce v informační oblasti.



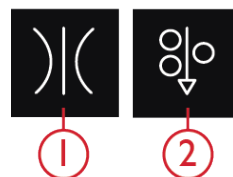
1. Původní nastavení v bíle označených boxech
2. Dočasné nastavení v oranžově označených boxech

## ActivStitch™ Technologie

Jakmile je zvolena funkce **ActivStitch™** technologie, váš stroj automaticky zvolí nejlepší způsob ovládání horní nitě měřením nebo napětím založeným na zvoleném stehu a nastavení. Automatické měření nitě a průběžné vyhodnocování tloušťky šitého materiálu odměří stroj správné množství nitě pro zvolený steh. Při použití napětí nitě budou napínače udržovat správné množství napětí pro horní nit.

Doporučujeme uchovat zvolené toto nastavení s výjimkou použití speciálních technik nebo příslušenství, které nepodporují měření množství nitě při šití.

Deaktivujte funkci **ActivStitch™** technologie v dočasném nastavení pro přepnutí na napětí nitě. Ovládání pro nastavení měření/napětí nitě se změní v závislosti na aktuálně zvoleném stehu a jestli je funkce **ActivStitch™** technologie zvolena či nikoliv v dočasném nastavení.



1. Napětí nitě
2. Měření nitě

## Automatický zdvih přítlačné patky

Při zvolení automatického zdvihu patky stroj automaticky zdvihne přítlačnou patku v následujících situacích:

- Při zastavení stroje s jehlou v dolní poloze se přítlačná patka automaticky zdvihne pro otočení látky kolem jehly.
- Po použití odstříhu nití bude přítlačná patka automaticky zdvižena.

Po deaktivaci funkce zůstane přítlačná patka spuštěna, i když zastavíte stroj s jehlou v dolní poloze. stops with the needle in down position.

## Automatický odstřih nitě

Po jeho zvolení budou obě nitě automaticky odstřiženy v následujících situacích:

- na pokyn uživatele v průběhu šití stehů a sekvencí
- Po došití jednoho stehu, např. monogramu nebo oka.

Po deaktivaci funkce nebude automatický odstřih nití proveden.

*Poznámka: Deaktivujte tuto funkci, pokud používáte příslušenství k dokoupení, které je třeba upevnit do dvou otvorů ve stehové desce nad krytem cívkového pouzdra, abyste předešli poškození odstřihového mechanismu a nože, který je umístěn po krytem.*

## Možnosti volného quiltování

Všechny stehy vašeho stroje lze šít v módu volného quiltování pro vytváření úžasných efektů. Můžete zvolit mezi třemi různými možnostmi volného quiltování. Při šití v tomto módu bude podavač automaticky spuštěn a látku bude třeba posunovat ručně.

Možnosti volného quiltování jsou dostupné jak v Nastavení tak po stisknutí ikonku volného quiltování v šicím módu. Vaše dočasné nastavení pod aktivními funkce v informační oblasti.

*Poznámka: Ujistěte se, že je IDT™ systém deaktivován.*



Možnosti volného quiltování



## Možnosti limitování stehu

Nastavte stroj na bezpečnou šíři stehu nebo zvolte velikost dvoj Jehly, aby byla širší stehu a poloha Jehly limitována. Tím minimalizujete riziko zlomení Jehly, jakmile vás příslušenství nepustí na celkovou šíři stehu.

### Bezpečná šíře stehu

Při zvolení stroj umožní šít pouze steh se středovou polohou Jehly, aby se předešlo poškození Jehly, přítlačné patky nebo stehové desky. Zvolte bezpečnou šíři stehu, pokud používáte příslušenství, které je určeno pouze pro šití s Jehlou ve středové pozici, např. patka pro rovný steh. Bezpečná šíře stehu bude automaticky zvolena, pokud nasadíte stehovou desku pro rovný steh a nebude možné ji deaktivovat, dokud bude stehová deska pro rovný steh nasazena na stroji.



Bezpečná šíře stehu

Jakmile odstraníte stehovou desku pro rovný steh, bude vám nabídnuta možnost pro zachování bezpečné šíře stehu - zvolit či deaktivovat. Jakmile je funkce aktivována, nebude možné šít dvoj Jehlou, protože nelze použít bezpečnou šíři stehu.

*Poznámka: Nastavení je vymazáno na začátku dalšího nového projektu nebo nové sekce šití. Vždy se ujistěte, že jste odstranili příslušenství, které vyžaduje tato nastavení nebo znovu proveďte změnu nastavení po zahájení nového šití.*

### Dvoj Jehla

Jakmile je zvolena velikost dvoj Jehly, bude širší a délka stehu limitována pro všechny stehy dle zvolené velikosti dvoj Jehly, aby se předešlo poškození Jehly, přítlačné patky nebo stehové desky. V šicím módu v aktivních funkcích vidíte, že je zvolena dvoj Jehla. Jakmile zvolíte funkci šití dvoj Jehlou, bude deaktivována funkce bezpečnostní šíře stehu, protože ji nelze použít s dvoj Jehlou.



Dvoj Jehla

*Poznámka: Nastavení je vymazáno na začátku dalšího nového projektu nebo nové sekce šití. Vždy se ujistěte, že jste odstranili příslušenství, které vyžaduje tato nastavení nebo znovu proveďte změnu nastavení po zahájení nového šití.*

## Poloha při zastavení jehly

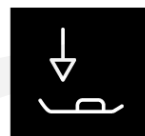
Jakmile je zvoleno Up - poloha nahoře, stroj se zastaví s jehlou nahoře. Jakmile zvolena poloha Down, stroj se zastaví s jehlou dole. Toto nastavení lze také provést stisknutím tlačítka jehla nahoře/dole v přední části stroje.



Poloha zastavení jehly

## Přítlak patky

Ve většině případů není třeba upravovat přítlak patky. Přesto mohou některé speciální techniky vyžadovat úpravu. Čím vyšší číslo, tím vyšší je přítlak patky.



Přítlak patky

## Možnosti podavače

Pokud je zvoleno Auto (doporučeno), váš stroj automaticky zdvihne nebo spustí podavač v závislosti na zvoleném stehu a dalších nastaveních. Např. podavač se automaticky spustí při šití knoflíků nebo volném quiltování.

Zvolte Up - nahoře a podavač bude zdvižen pro všechno šití.  
Zvolte Down - dole a podavač bude spuštěn pro všechno šití.

*Poznámka: Stroj vždy spustí podavač automaticky, pokud bude patka zdvižena do extra vysoké polohy.*

*Poznámka: Možnosti podavače budou automaticky resetovány na automatiku na začátku nového projektu z Help Centra.*

## Možnosti zapošíť

Tyto možnosti vám umožní programovat zapošíť na začátku a na konci stehu. Je také možné programovat odstřih nitě na konci stehu.

Po stisknutí ikonky zapošíť se otevřou tři možnosti: zapošíť na začátku, zapošíť na konci a odstřih nití.

Stiskněte ikonku zapošíť pro zavření okna. Vaše nastavení je viditelné v aktivních funkcích v informační oblasti.

*Poznámka: Pro okamžité zapošíť použijte tlačítko zapošíť v přední části stroje.*



1. Podavač spuštěný
2. Podavač nahoře - aktivován



Možnosti zapošíť

## Editace stehu

Stiskněte **Stitch Edit** - editaci stehu pro otevření ovládací okna úpravy zvoleného stehu.

Pro uzavření okna editace stehu stiskněte ikonku editace stehu.

*Poznámka: Výchozí hodnoty jsou vždy znázorněné v bílé barvě.*

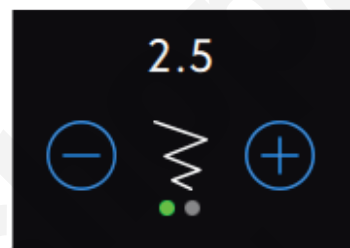
Performance icon™ vám umožňuje přístup k funkcím, které používáte nejvíce tak, že si je seřadíte v šici oblasti.

Stiskněte ikonku **Detach - připojit** pro zobrazení funkcí, které je možno přesouvat. Stiskněte & přidržte ikonku posunutí ve středu, dokud nevyskočí ovládání příslušné ikonky. Přesuňte ji na požadované místo. Váš stroj si bude pamatovat změny i po vypnutí stroje. Stiskněte **x** pro uzavření ovládání. Pro vymazání nastavení a návrat ovládací lišty do výchozího nastavení použijte **Smart Toolbox** a zvolte **Reset lišty nástrojů - Toolbar**.

## Šíře stehu

Zvýšit nebo snížit šíři stehu lze pomocí tlačítek **-** a **+** na ovládacích tlačítkách. Číslo nad zobrazením stehu ukazuje šíři stehu v milimetrech.

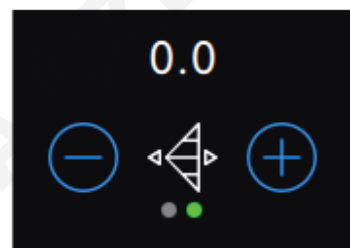
Změněná poloha jehly může omezit nastavení šíře stehu.



## Umístění stehu

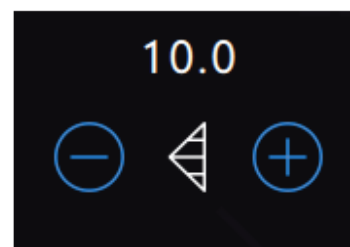
U některých stehů s nastavitelnou šíří méně než 9 mm je možné měnit umístění stehu. Použijte pro posunutí stehu doleva znaménko **-** a pro posunutí doprava znaménko **+**. Číslo nad ovládáním ukazuje počáteční polohu jehly v mm v závislosti na centrální poloze jehly. Stroj nabízí maximální 37 různých poloh jehly (u rovného stehu.)

Polohu jehly lze změnit pouze na limit maximální nastavitelné šíře stehu. Změnou polohy stehu také omezíte úpravu šíře stehu.



## Délka stehu

Snížit nebo zvýšit délku stehu lze pomocí ovladačů **-** a **+**. Číslo nad ovládáním ukazuje nastavenou délku stehu v mm. Pokud prodloužíte cikcak steh nebo dekorativní steh, celý steh bude natažený, pokud prodlužujete steh, kde je možné upravit ještě jeho hustotu, u saténových stehů zůstane hustota stehu stejná i při prodloužení.

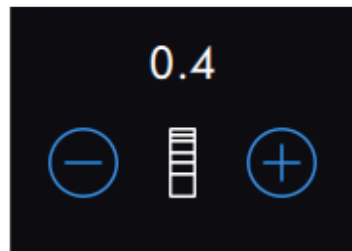


## Hustota stehu

Pomocí ovladače hustoty stehu upravujete jeho hustotu (vzdálenost mezi jednotlivými stehy, které vytváří celkový steh). Hustota neovlivní aktuální délku celkového stehu.

Stiskněte **-** pro zvýšení hustoty stehu. Stiskněte **+** pro snížení hustoty stehu. Číslo nad ovladačem ukazuje vzdálenost mezi sátenovými stehy v mm.

*Tip: Snížení hustoty stehu pro získání jiných vizuálních efektů, například při použití speciálních nití.*

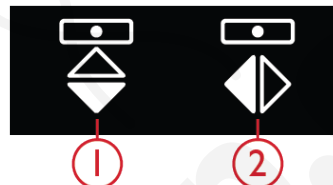


## Zrcadlové přetočení

Pro zrcadlové přetočení stehu nebo sekvence stiskněte tlačítko zrcadlového přetočení ze strany na stranu. Pro zrcadlové přetočení stehu nebo sekvence na délku použijte zrcadlové přetočení od konce ke konci.

*Tip: Použijte Smart Toolbox pro otevření zkratky k zrcadlovému přetočení.*

*Poznámka: Některé stehy např. knoflíkové dírky nelze zrcadlově přetočit.*

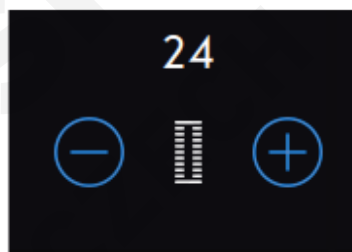


1. Zrcadlové přetožení ze strany na stranu
2. Zrcadlové přetočení od konce ke konci

## Délka knoflíkové dírky

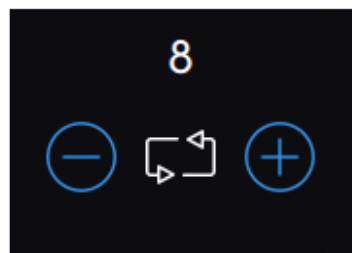
Nastavte si délku knoflíkové dírky, pro její prodloužení stiskněte **+** a pro snížení délky stiskněte **-**, pokud šijete knoflíkovou dírkou se senzomatickou patkou pro knoflíkové dírky.

Můžete ušít i manuální knoflíkovou dírkou, pro další postup čtěte kapitolu - Šicí techniky Sewing Techniques.



## Opakování přišívání knoflíku

Pokud přišíváte knoflík, můžete nastavit přesný počet stehů, které se budou opakovat. Stiskněte **-** nebo **+** na ovládání pro zvýšení či snížení počtu stehů, které se budou opakovat.



## ActivStitch™ Technologie

Technologie **ActivStitch™** má 2 způsoby ovládání horní nitě: měření nitě a napětí nitě. Pro dosažení nejlepšího výsledku šití stroj automaticky použije funkci měření nitě, pokud je to možné. Automatické měření nitě slouží k průběžnému vyhodnocování tloušťky šitého materiálu a odměření přesné délky nitě pro dosažení nejlepšího stehu.

Pokud nastavujete napětí nitě, napínací talířky budou vždy udržovat správnou míru vyvinutého napětí na horní nit. Některé speciální nitě mohou vyžadovat dodatečné upravení napětí nitě. Deaktivujte funkci **ActivStitch™** technologie v dočasném nastavení, abyste se ujistili, že je napětí nitě aktivní. Jakmile zvolíte funkci **ActivStitch™** technologie, ovladač viditelný v šicím módu se přepne mezi měřením nitě a napětím nitě v závislosti na aktuálním nastavení a zvoleném stehu.

Použijte ovladač pro nastavení napětí nitě/měření nitě pro úpravu rovnováhy mezi horní a spodní nití, např. snížit při používání metalických nití a zvýšit při používání silných nití. Provedte zkušební šití pro kontrolu nastavení na kousek látky, kterou budete šít, abyste zjistili, zda je správně nastavena rovnováha horní i spodní nitě.

*Poznámka: Při změně hodnoty měření nitě/napětí nitě ovlivní tato změna pouze zvolený steh. Vaše změněné nastavení bude při zvolení jiného stehu vymazáno.*

*Tip: Zvyšte napětí horní nitě/měření nitě pro nejlepší výsledek šití při šití denimových látek silnými nitěmi.*

### Úprava napětí nitě/ měření nitě

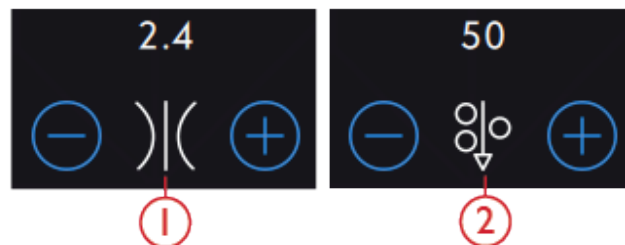
Pro nejlepší vzhled stehu a jeho odolnost se ujistěte, že se nitě pravidelně provazují mezi dvěma vrstvami látek.

Pokud je spodní nit viditelná na lícové straně látky, napětí nitě/měření nitě je příliš vysoké. Snižte hodnotu napětí nitě.

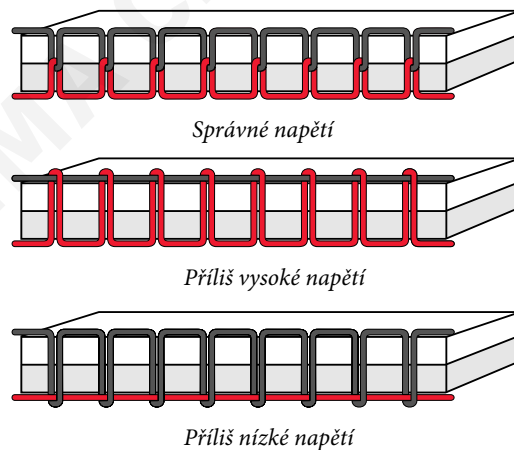
Pokud je horní nit viditelná na rubové straně látky, napětí nitě/měření nitě je příliš nízké. Zvyšte hodnotu napětí nitě.

U dekorativních stehů a knoflíkových dírek by měla být horní nit lehce viditelná na rubové straně látky.

Nejdříve proveďte zkušební šití na kousek látky, kterou budete šít pro kontrolu správnosti nastavení.



1. Napětí nitě
2. Měření nitě



## Možnosti volného quiltování

Všechny stehy vašeho stroje lze šít volným pohybem pro vytvoření nekonečných efektů. Stiskněte ikonku volného quiltování pro otevření okna, ve kterém můžete zvolit mezi třemi různými možnostmi volného quiltování. Pro všechna volná quiltování bude automaticky spuštěn podavač a látkou je třeba ručně posunovat při šití.

Stiskněte ikonku volného quiltování pro uzavření okna. Vaše nastavení bude viditelné pod aktivními funkcemi v informační oblasti.

*Poznámka: Ujistěte se, že je IDT™ systém deaktivován.*

### Dynamická pružinová patka 6D pro volné quiltování

Aktivujte použití této patky v nastavení dynamického pohybu 6D.

Patka bude přeměřovat látku a její tloušťku a bude se zdvihát či spouštět při každém stehu a tlačít látku ke stehové desce, zatímco se bude vytvářet steh.

*Poznámka: Dynamická pružná patka 6D je doporučena pro použití s rovným stehem. V nastavení aktivujte bezpečnou šíři stehu.*



Dynamická pružná patka 6D na volné quiltování

### Pružná quiltovací patka

Aktivujte patku v nastavení stroje v módu quiltování s pružnou patkou. Patka se bude zdvihát a spouštět při každém stehu a bude tlačít látku ke stehové desce, zatímco se bude vytvářet steh.

*Poznámka: Pružná patka je příslušenství k dokoupení a je k dispozici u vašeho autorizovaného dealera PFAFF®.*

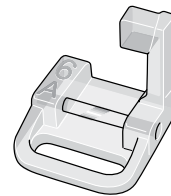


*Nepoužívejte pružnou quiltovací patku, pokud je aktivována funkce senzormatického quiltování, může dojít k poškození patky.*

## Senzormatické quiltování

Aktivujte pro nastavení stroje v módu senzormatického volného quiltování pro patku 6A či jinou senzormatickou patku, například patku pro couching. atd.

Při volném quiltování nízkou rychlostí se přitlačná patka zdvihá a spouští s každým stehem. Při šití vyšší rychlostí patka klouže po látce.



Patka pro senzormatické volné quiltování 6A

Při posunování látky nahoru a dolů může docházet k vynechávání stehů. Snížením výšky přitlačné patky lze zmenšit prostor mezi patkou a látkou a tím předejít případnému vynechávání stehů.

Pro nastavení výšky patky v módu senzormatického volného quiltování, otevřete okno možností volného quiltování a změňte výšku přitlačné patky stisknutím + nebo – pro zvýšení či snížení výšky.

*Poznámka: Nespouštějte patku příliš dolů, látkou je třeba volně pohybovat při šití.*

## Tie-Off - Možnosti zapožití

Tyto možnosti můžete měnit v Tie-Off na začátku a na konci švu. Je také možné programovat odstřih nitě na konci stehu.



Po stisknutí ikonky zapožití se otevrou tři možnosti a můžete zvolit mezi následujícími třemi funkcemi: zapožití na začátku, zapožití na konci a odstřih nití.

Stiskněte ikonku zapožití pro zavření okna možností zapožití. Vaše nastavení bude viditelné v aktivních funkcích v informační oblasti.

*Poznámka: Pro okamžité zapožití použijte tlačítko zapožití v přední části stroje.*

### Šití se zvolenými možnostmi zapožití

- Zapožití na začátku bude provedeno ihned jakmile začnete šít.
- Stiskněte tlačítko zpětného chodu pro zapožití na konci stehu. Světelný indikátor bude svítit a značí tak, že stroj dokončí steh a zapošíje.
- Pokud je naprogramován odstřih, stroj automaticky odstříhne nitě po došití stehu. Jehla a přitlačná patka se po odstřížení zdvihnou.

*Poznámka: Zastavte stroj a dvakrát stiskněte tlačítko zpětného chodu pro aktivaci zpětného šití. Světelný indikátor se rozsvítí. Zapožití nebude provedeno.*

Stiskněte tlačítko zpětného chodu v průběhu šití pro aktivaci zapožití na konci. Světelný indikátor se rozsvítí.

Pro návrat k běžnému šití vpřed zastavte stroj a stiskněte tlačítko zpětného chodu. Zapožití nebude provedeno.



Tlačítko zapožití



Tlačítko zpětného chodu

## Opakování stehu

Díky této funkci je možné naprogramovat určitý steh s požadovanými parametry a nastavit tolik opakování takového stehu, kolik je potřeba.

O opakování stehu, patchworkovém programu a jednotlivém stehu čtete v kapitole Stitch Repeat - Opakování stehu.



Šicí stroje-shop.cz  
STRIMA CZECH



## Uložení stehu

Pro uložení souboru stiskněte tlačítko Uložit umístěné pod Multi-touch obrazovkou a objeví se vyskakovací zpráva. V tomto okně můžete zvolit, kam chcete soubor uložit, jestli na *mySewnet*<sup>TM</sup> Cloud složku nebo na USB. Dříve uložené stehy, sekvence a/nebo fonty jsou také zobrazeny. Pojmenujte soubor pomocí klávesnice a stiskněte OK pro potvrzení.



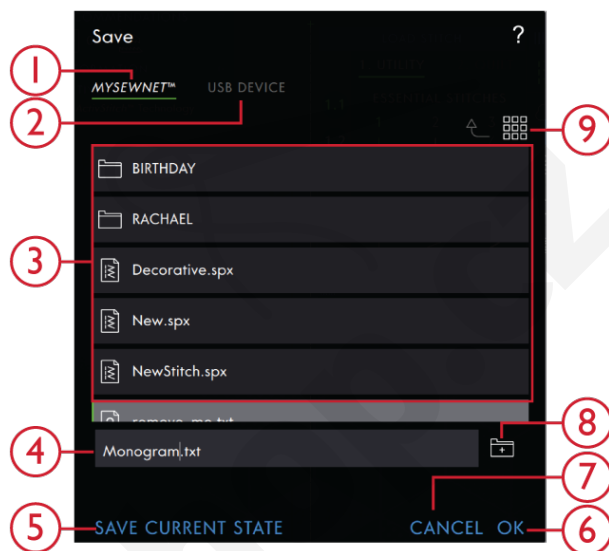
Tlačítko uložit

Pokud chcete uložit do složky, stiskněte & přidržte složku pro její otevření. Pak pojmenujte svůj soubor pomocí klávesnice a stiskněte OK ve vyskakovacím okně pro potvrzení. Pro vytvoření nové složky zvolte Create New Folder (vytvořit novou složku), pojmenujte ji a stiskněte OK. Poté stiskněte & přidržte složku pro její otevření a uložte soubor do nové složky.

Stiskněte seznam a ikonku zobrazení náhledu pro přepínání mezi zobrazením souborů a seznamu nebo jako okonky stručného náhledu. V náhledu seznamu je každý soubor znázorněn názvem a typem souboru. Ve stručném náhledu je soubor označen jménem a obrázkem.

Pro zrušení procesu ukládání uzavřete okno stisknutím ikonky Cancel. Okno ukládání se uzavře a stroj se vrátí do šicího módu.

O správě uložených souborů čtete v kapitole [File Manager](#) - Správce souborů.



- |   |                            |
|---|----------------------------|
| 1. Uložit do složky <i>mySewnet</i> <sup>TM</sup> cloud | 6. OK                      |
| 2. Uložit na USB  | 7. Zavřít                  |
| 3. Oblast volby   | 8. Vytvořit novou složku   |
| 4. Název souboru  | 9. Seznam a stručný náhled |
| 5. Uložit aktuální stav                                 |                            |

## Balance - vyrovnání stehů

Při šití speciálních materiálů, či technik může být třeba upravit bilanci stehů.

Nejdříve proveďte zkušební šití na kousek látky. Stiskněte ikonku Balance na základní liště pro otevření okna úpravy vyrovnání stehů. Změňte nasavené hodnoty pomocí tlačítek + a -. Jakmile začnete znovu šít, bude vyrovnání stehů upravené.



BALANCE

## Šicí programy

Tyto techniky mohou vyžadovat některé speciální patky či příslušenství, které nejsou součástí standardního vybavení stroje.

### Taperingové stehy

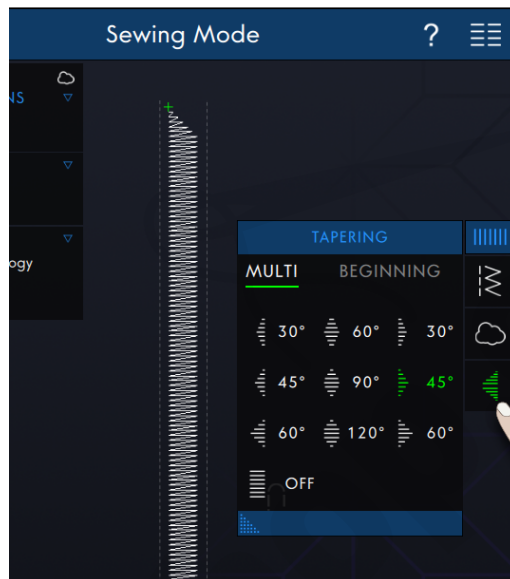
Pokyny pro tapering jsou viditelné, pokud je zvolen steh, který lze zúžit či rozšířit. Stiskněte Tapering menu pro otevření náhledů úhlů pro začátek a konec taperingu. Zvolte úhel jeho stisknutím v oblasti volby. Stroj ušije počáteční bod a poté bude pokračovat v šití zvoleného stehu. Jakmile ušijete požadovanou délku stehu, stiskněte tlačítko zpětného chodu. Steh se začne opět zužovat až ke konci. Zvolte taper Off pro zrušení této funkce. Pokud zvolíte taper Off na začátku i na konce, steh bude ušitý pravidelně bez jakéhokoliv zúžení.

*Poznámka: Pokyny pro tapering nebudou viditelné, pokud je zvolena např. knoflíková díрка.*

### Taperingový saténový steh - příklad

Taperingový steh automaticky zúží rohy saténových stehů. Vyzkoušejte cvičení saténových stehů a zejména rohových částí na zkušební vyztuženou látku.

1. Zvolte steh 4.3.6 v menu 4 - saténové stehy.
2. Otevřete Tapering a zvolte 45 stupňů pro oba konce stehů.
3. Aktivujte funkci jehla nahore/dole na vašem stroji a začněte šít. Stroj nejdříve ušije první bod taperingu a pak bude pokračovat v šití saténového stehu a rozšiřování až na nastavenou šíři.
4. Jakmile dosáhnete požadované délky saténového stehu, stiskněte tlačítko zpětného chodu. Steh se začne zužovat k druhému konci.
5. Otočte látkou a pokračujte v šití dalšího taperingového saténového stehu.



## Opakování stehu

Tato funkce umožňuje naprogramovat šev o přesné délce a jeho následné opakování.



## Patchworkový program

Patchworkový program umožňuje naprogramování přesné délky stehu, která se bude šít opakovaně. Je to velmi užitečné zejména při quiltování.

Pro naprogramování délky stehu stiskněte opakování stehu na liště nástrojů a zvolte patchworkový program. Ušijte požadovanou délku stehu a stiskněte tlačítko zpětného chodu v průběhu šití. Světelný indikátor zpětného chodu na stroji bude svítit, dokud není dokončeno poslední opakování stehu. Tím nastavíte délku stehu.

Jakmile jste nastavili délku stehu, patchworkový program je neaktivní. Je nyní aktivován program jediného stehu. Naprogramovaná délka vašeho patchworkového švu je zobrazena v milimetrech nad ovladačem +/- .



## Program jediného stehu

Program jediného stehu vám umožní rozhodnout se, kolik opakování jednotlivého stehu chcete ušít. Stiskněte ikonku opakování stehu a zvolte Single Stitch Program - Program jediného stehu. Nastavte počet opakování pomocí +/- . Počet opakování bude viditelný nad ovládáním +/- a odhadovaná délka celé sekvence bude zobrazena v pracovní oblasti. Po došití nastaveného stehu se stroj automaticky zastaví.



## Kombinování programů

Kombinování taperingu a patchworkových programů umožňuje opakování zúženého švu o stejné délce.

Aktivujte tapering, jak je popsáno v kapitole vše Tapering. Ušijte požadovanou délku. Jakmile stisknete tlačítko zpětného chodu, světelný indikátor se rozsvítí, dokud se zúžený konec a poslední opakování stehu nedokončí.

Šev je nyní naprogramován ap rogram jediného stehu aktivován. Pokud začnete znovu šít, šev se bude automaticky opakovat vždy o stejné délce.

Počet opakování a odhadovaná délka v milimetrech je zobrazena nad +/- . Délku upravte pomocí +/- .

*Poznámka: Tapering je součástí opakování viditelných na obrazovce.*

# Šicí techniky

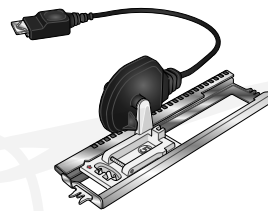
Tyto techniky mohou vyžadovat některé speciální přitlačné patky a příslušenství.

## Knoflíkové dírky

### Senzormatická knoflíková dírka

Pokud šijete knoflíkovou díрку se senzormatickou patkou, upravte délku knoflíkové dírky tak, aby byla maličko větší, než je velikost knoflíku.

Nastavte délku knoflíkové dírky a ujistěte se, že je červená šipka srovnaná se značkou na patce. Začněte šít sešlápnutím pedálu nebo pomocí tlačítka start/stop. Knoflíková dírka bude automaticky dokončena a nitě odstřiženy. Můžete opakovat šítí knoflíkové dírky tolikrát, kolikrát bude třeba.



Senzormatická patka na knoflíkové dírky

### Manuální knoflíková dírka

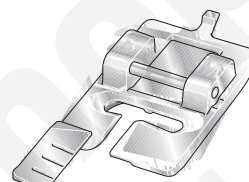
Pro ušití manuální knoflíkové dírky použijte patku 5M.

Ušijte první sloupeček knoflíkové dírky v požadované délce.

Stiskněte tlačítko zpětného chodu.

Stroj ušije ryglovací stehy a druhý sloupeček knoflíkové dírky.

Jakmile jsou oba sloupečky srovnané, stiskněte tlačítko zpětného chodu pro ušití dalších ryglovacích stehů.



Přitlačná patka 5M

### Opakování manuální knoflíkové dírky.

Jakmile jste již ušili manuální knoflíkovou díрку, použijte ikonku opakování knoflíkové dírky pro ušití identické kopie. Dokud bude tato ikonka zvolena, stroj bude šít stejnou knoflíkovou díрку stále dokola. Ikonka opakování knoflíkové dírky je viditelná pouze při šití manuální knoflíkové dírky. Pro zrušení této funkce jednoduše stiskněte ikonku znovu.

### Kordová knoflíková dírka

Kordové knoflíkové dírky, které se přešívají přes silnější provázek - kord, jsou pevnější, odolnější a stabilnější a mají profesionální vzhled. Použijte například perlovou přízi.

1. Provlékněte střed délky provázku do kovového výčnělku v zadní části manuální knoflíkové patky 5M. Oba konce provázku provlékněte pod patkou směrem dopředu k sobě.
2. Nastavte manuální knoflíkovou patku 5M.
3. Po dokončení knoflíkové dírky vytáhněte oba konce provázku dokud nezmizí smyčka provázku v zadním ryglování.

4. Navlékněte provázek do jehly na ruční šití s větším očkem a provlékněte jej na rubovou stranu látky. Svažte oba konce provázku k sobě a odstříhněte.



1. Opakování knoflíkové dírky
2. Výchozí bod knoflíkové dírky
3. Zpětný chod

## Přišívání knoflíku

Pro přišítknutí knoflíku odstraňte přitlačnou patku a zvolte přišívání knoflíků. Podavač bude automaticky spuštěn.

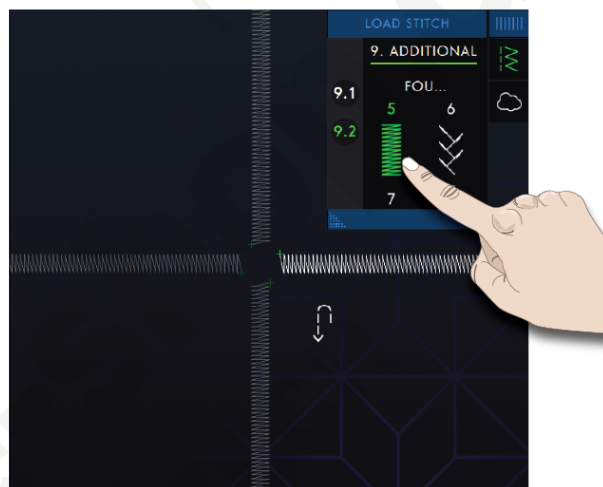
Umístěte knoflík pod přitlačnou patku. Použijte ikonu zrcadlového přetočení a ujistěte se, že jsou otvory v knoflíku srovnané s pohybem jehly a šíře stehu je vhodná pro použitý knoflík. Pokud je třeba změnit vzdálenost dle dírek v knoflíku, použijte ikonu nastavení šíře stehu.

V případě potřeby zvýšte nebo snižte počet stehů, kterými přišítknete knoflík na látku, použijte ikonu opakování stehu. Začněte šít.

## Šití ve čtyřech směrech

Použijte 4-směrné šití pro našívání záplat bez nutnosti otáčet látku nebo pro šití dekorativních vzorů. Při volbě stehu z kategorie 9 a podkategorie 2 je do šicího módu zvoleno šití do 4 směrů.

Výchozí bod šití je označen x v šicím poli. Pro změnu směru stiskněte jeden ze 4 stehů. Jakmile ušijete požadovanou délku v jednom směru, zvolte nový směr stisknutím příslušného směru.



## Speciální techniky šití

Speciální techniky šití ve vašem performance icon™ zahrnují například: Stužkové stehy, skládané stehy, plovoucí, radiální či krajkové stehy.

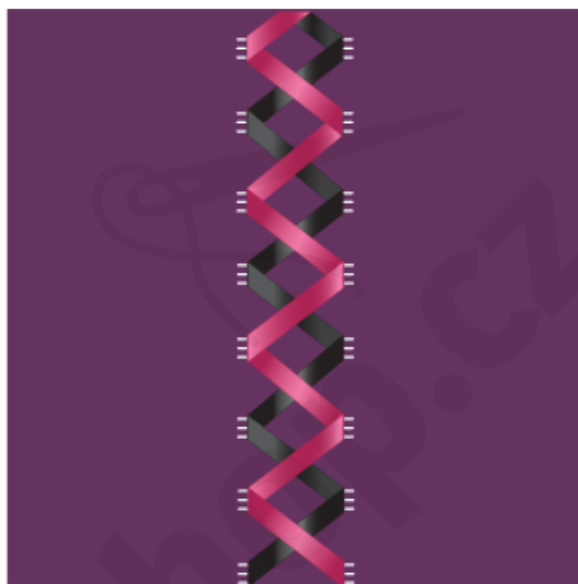
### Stužkové stehy

Dodejte vašim projektům další rozměr pomocí dekorativních stehů složených z jednoduchých, dvojitých či trojitých kombinací stužky a šitého stehu. Úzké stužky jsou díky těmto speciálním stehům našívány na látku. Doporučujeme

používat 2 -5 mm ( zhruba.  $\frac{1}{8}$ " - $\frac{1}{4}$ " ) stužky pro jednoduché a dvojité stužkové stehy. Pro trojité stužkové stehy

doporučujeme stužku o šíři 2 -10 mm ( approx.  $\frac{1}{8}$ - $\frac{3}{8}$ " ) Pro nejlepší výsledek šití použijte výztuhu vhodnou pro použitý typ látky, stehu, atd.

V případě potřeby jděte na Help Centrum pro shlednutí jak postupovat při šití stužkových stehů.

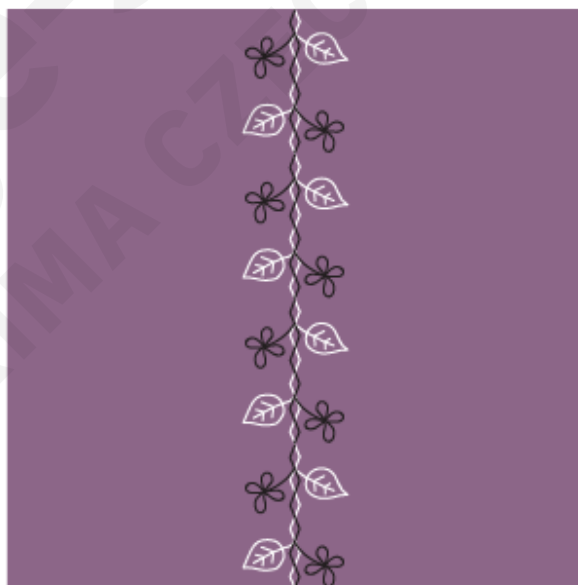


### Skládané stehy

Ušijte krásné dekorace ve dvou barvách s použitím skládaných stehů. Tyto stehy sestávají ze dvou ladících stehů, které jsou navrženy tak, aby je bylo možné šít přes sebe a vytvořit tak krásný dekorativní steh.

Nejdříve ušijte první steh a poté druhý tak, aby překrýval ten původní. Vždy začínajte šít ze stejného bodu.

Stiskněte Quick Help a jeden ze skládaných stehů pro náhled, jak budou stehy v kombinaci vypadat po ušití.



## Plovoucí stehy

Plovoucí stehy vytvářejí speciální efekt, kdy jejich spojení není viditelné. Jsou dva různé způsoby využití této techniky: první technika se používá společně s Bi-Level vodící patkou výztuhy a přeložené látky. Pomocí druhé techniky se sešívají dvě části látek k sobě.

Šití s Bi-Level vodící patkou:

1. Přeložte látku, lícovými stranami k sobě a pod ně umístěte výztuhu, ujistěte se, že přesahuje přes přeloženou hranu.
2. Nasadte patku a aktivujte systém horního podávání IDT™. Přeloženou hranu vedte podél vodiče na patce.
3. Po dokončení vyjměte látku ze stroje.

Šití s patkou 1A :

1. Přiložte dvě látky lícovými stranami k sobě a mezi ně vložte výztuhu.
2. Nasadte patku 1A a aktivujte systém IDT™. Začněte šít s použitím požadovaného švového přídavku.
3. Po dokončení vyjměte látku ze stroje.

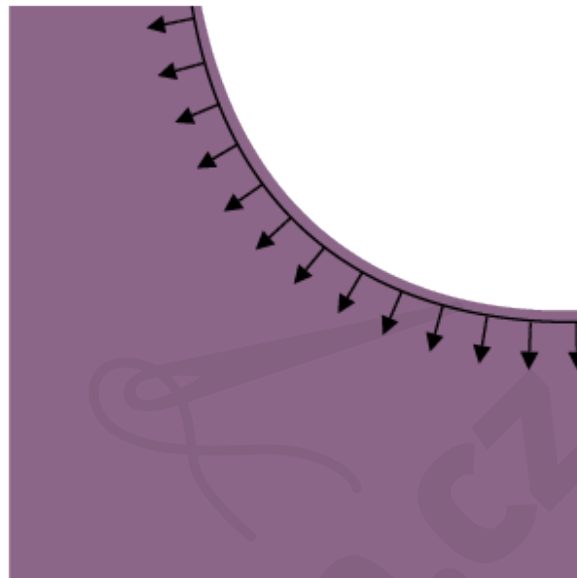




## Radiální stehy

Radiální stehy jsou exkluzivní PFAFF® technikou šití. Tyto stehy mají zabudované zakonečení, které vám umožňuje šít řadu stehů v jakémkoliv tvaru. Ušijte krásné průkrčníky, či kapsy oděvů.

1. Nakreslete čáru s použitím značkovacího pera na látku v místě ,kam chcete stehy umístit. Nasadte patku 2A.
2. Umístěte látku a výztuhu pod přitlačnou patku.
3. Aktivujte funkce jehla dole.
4. Srovnejte střed vyznačení na přitlačné patce s nakreslenou čarou na látce.
5. Stiskněte Start/Stop a šijte ,dokud se stroj nezastaví. Jakmile znovu stisknete Start/Stop, stroj bude šít ve zpětném směru.
6. Otočte látku tak, aby obě boční označení na patce byla zarovnaná s nakreslenou linií. Stiskněte Start/Stop a šijte, dokud se stroj nezastaví.
7. Opakujte krok 4–6 , dokud nedosáhnete požadované délky.



## Krajkové stehy šité při okraji

Šijte krásné krajkové stehy pro ozdobení hran vašich projektů s použitím patky Bi-level s vodičem a vodou rozpustné fólie.

1. Nasadte patku Bi-Level s vodičem a aktivujte systém IDT™.
2. Přeložte látku a podložte hranu vodou rozpustnou výztuhou, ujistěte se, že výztuha přechází přes vnější okraj přeložené hrany látky.
3. Hranu látky vedte podél vodiče na patce. Šijte, dokud nedosáhnete požadované délky stehu a poté látku vyjměte ze stroje.
4. Rozpusťte fólii ve vodě.



## Stehy pro doplňkové patky ( k dokoupení)

Tato podkategorie zahrnuje speciální stehy pro šicí techniky jako jsou knotkové stehy, korálkové stehy a lemovací stehy. Tyto techniky vyžadují speciální patky a příslušenství - které je k dokoupení.

*Poznámka: Stiskněte Quick Help a poté stiskněte požadovaný steh v oblasti volby, abyste zjistili, zda je potřeba nějaká speciální patka pro zvolený steh.*



Ikona pro doplňkové patky

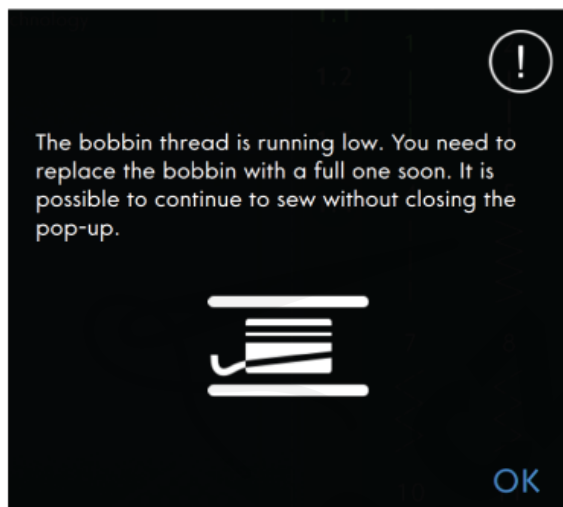


# Vyskakovací zprávy při šití

## Dochází spodní nit

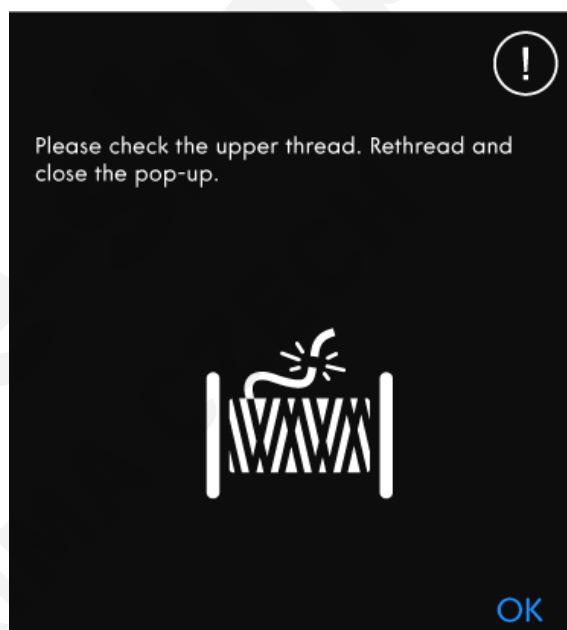
Jakmile dochází spodní nit, objeví se vyskakovací zpráva, která vás upozorní, že bude brzy třeba vyměnit cívku. Pokud chcete pokračovat v šití bez výměny cívky, sešlápněte pedál a nezavírejte zprávu.

Jakmile vyměnit cívku za plnou, stiskněte OK na vyskakovacím okně.



## Kontrola horní nitě

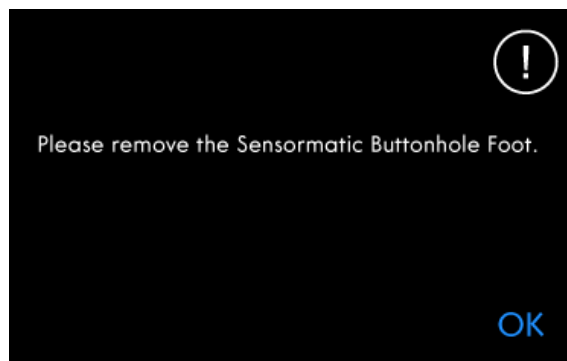
Stroj se automaticky zastaví, jakmile dochází horní nit nebo se přetrhne. Znovu navlékněte horní nit a zavřete vyskakovací zprávu a začněte znovu šít.



## Odstranit senzormatickou patku pro šití knoflíkových dírek

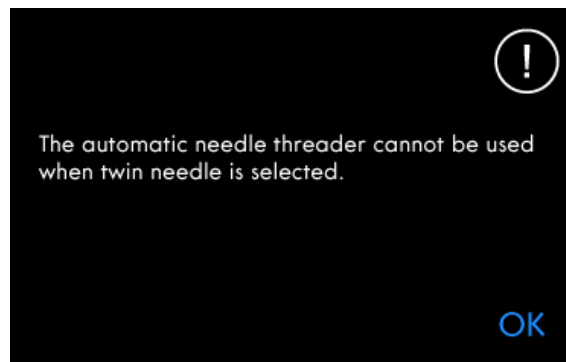
Senzormatická knoflíkovou patku je třeba odstranit před následujícími činnostmi:

- Šití stehů, které nejsou knoflíkové dírky
- Šití knoflíkových dírek, které nelze šít s touto speciální senzormatickou patkou.
- Šití upravené knoflíkové dírky uložené bez senzormatické knoflíkové patky ve složce cloudu *mySewnet™*.



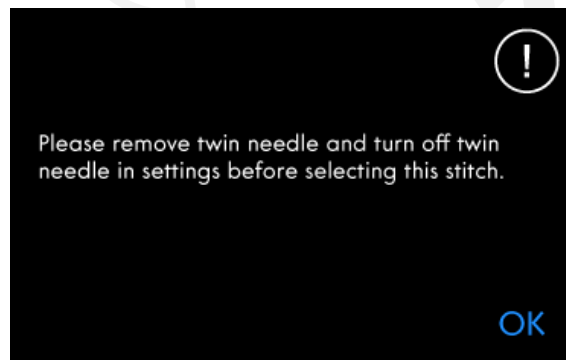
### Nelze použít automatický navlékač jehly

Pokud používáte dvojehlu, stiskněte OK a navlékněte ji ručně. Pokud používáte běžnou jehlu, stiskněte OK a zrušte dvojehlu v nastavení. Znovu stiskněte tlačítko automatického navlékače.



### Dvojehla

Objeví se následující vyskakovací zpráva, pokud zvolíte steh, který není vhodný pro šití dvojehlou.



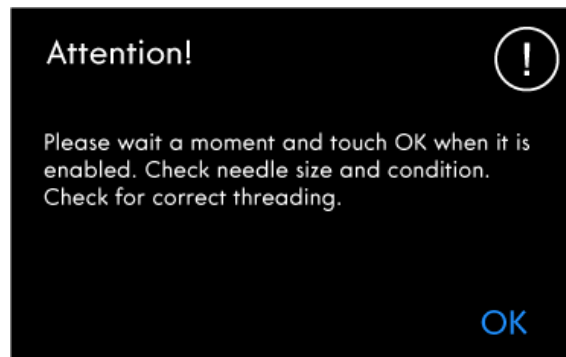
### Bezpečná šíře stehu

Jakmile je aktivována funkce bezpečné šíře stehu, objeví se následující zpráva, pokud zvolíte steh, který není vhodný pro tuto funkci.



### Upozornění!

Pokud se tato zpráva objeví, je třeba ihned přestat šít. Počkejte chvíli a stiskněte OK, jakmile to bude možné. Zkontrolujte velikost jehly a podmínky šití. Také zkontrolujte správné navlečení spodní i horní nitě.



## 6 Tvoření sekvencí

### Tvorba sekvencí — Představení

V oddílu tvorba sekvencí můžete vytvářet a upravovat kombinace stehů. Lze kombinovat různé 9 mm stehy, stehy s šitím do stran, a fonty přímo ze stroje, z *mySewnet*<sup>TM</sup> cloudu nebo z USB zařízení. Stehy vytvoření v **Stitch Creator**<sup>TM</sup> funkci lze také vložit do sekvence. Můžete vytvářet sekvence o průměrné délce 500mm (20"). V informační oblasti si můžete zobrazit, jaká je aktuální délka vaší sekvence.



Šicístroje-shop.cz  
STRIMA CZECH



1. Přihlášení do cloudu *mySewnet*<sup>TM</sup>
2. WiFi síla signálu
3. Délka sekvence

4. Krokování mezi stehy
5. Nastavení stehu, Okno
6. Šíře stehu

7. Délka stehu
8. Nastavení stehu
9. Klávesnice
10. Zrušit
11. OK
12. Náhled plné obrazovky
13. Skutečná velikost
14. Duplikovat
15. Vymazat
16. Zrcadlení od konce ke konci
17. Zrcadlení ze strany na stranu
18. Směrové stehy
19. Příkazy k sekvenci
20. Nahrát z *mySewnet*<sup>TM</sup> cloud složky
21. Nahrát font
22. Nahrát steh
23. Panel menu



Šicí stroje-shop.cz  
STRIMA CZECH

## Začínáme s tvorbou sekvence

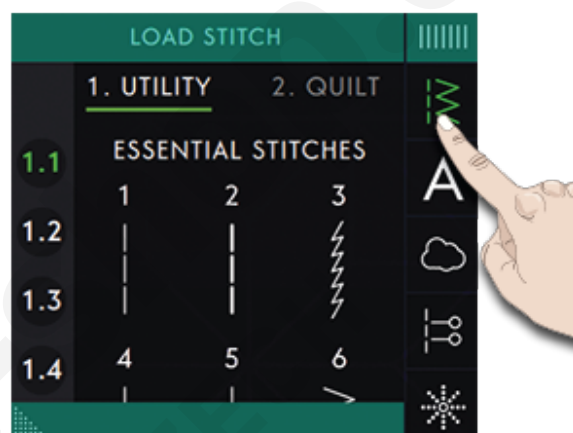
### Tvůrce sekvencí

Pro zahájení tvorby sekvence zvolte požadovaný steh v Panelu menu a přidejte jej do sekvence. Pro vytvoření sekvence složené z písmen zvolte požadovaný font v Panelu menu a nahrajte jej do sekvence. Aktivní pozice je označena kurzorem a zvolený steh nebo písmeno jsou vyznačeny zeleně. Pouze zvolený steh/stehy lze upravovat. Vložené stehy budou umístěny vždy tam, kde je momentálně kurzor. Kurzor posouváte v rámci sekvence pomocí šipek. Počet zvolených stehů a celkový počet stehů v sekvenci je viditelný mezi šipkami. Při šití sekvence je možné začít šít z kteréhokoliv místa sekvence. Použijte šipky pro posouvání v sekvenci. S každým stisknutím se posunete o jeden krok.

### SEQUENCE CREATOR

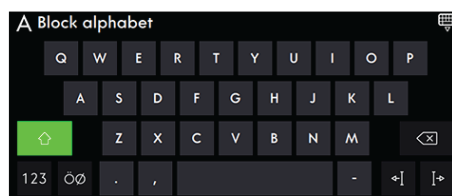
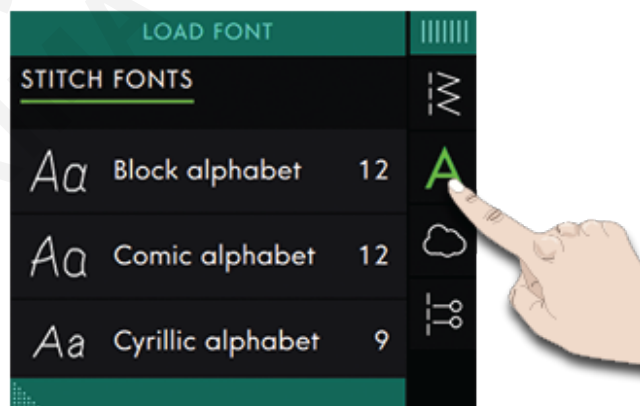
### Nahrát steh

Posuňte kurzor na pozici, kam chcete přidat steh. Stiskněte Load Stitch - Nahrát steh a zvolte požadovaný steh. Dostupné kategorie stehů jsou seřazeny horizontálně, pro posunutí na náhled dalších stehů. Zvolte kategorii stisknutím příslušné ikonky a poté stiskněte ikonku podkategorie pro náhled dostupných stehů. Stiskněte nahrát steh v šicím módu. Okno volby stehů lze rozbalit stisknutím a přetažením trojúhelníku ve spodním rohu obrazovky. Celý Panel menu lze přesunovat v rámci obrazovky jednoduchým stisknutím & přidržením horní barevné části panelu a přesunutím na nové požadované místo. Bude umístěn na pozici vedle kurzoru.



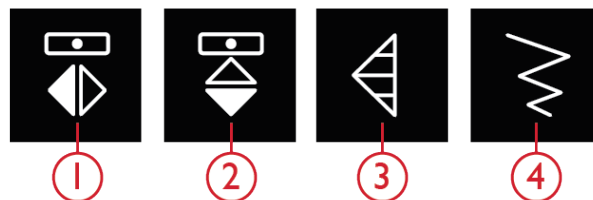
### Nahrát font

Posuňte kurzor na místo, kam chcete přidat písmeno a stiskněte nahrát font - Load Font - pro volbu požadovaného fontu. Dostupné fonty budou zobrazeny vertikálně, pro náhled dalších se posunujte v nabídce stehů. Stiskněte zvolený font pro otevření klávesnice a zvolte písmeno, které chcete přidat.



## Úprava textu a stehů

Pomocí těchto tlačítek můžete zrcadlově přetáčet stehy, upravovat jejich délku nebo šířku či měnit jejich hustotu nebo umístění. Nastavení funguje stejně jako v šicím módu.



1. Zrcadlení ze strany na stranu

2. Zrcadlení od konce ke konci

3. Délka stehu

4. Šířka stehu

## Vymazání stehu nebo písmena

Pokud chcete vymazat steh nebo písmeno, stiskněte steh nebo posuňte kurzor na steh či písmeno, které chcete vymazat a stiskněte ikonku Vymazat. Pokud stisknete a přidržíte ikonku, vymažete celou sekvenci.



Vymazat

## Duplikování stehu nebo písmena

Pro duplikování stehu posuňte kurzor na steh, který chcete duplikovat. Stiskněte příslušnou ikonku pro kopírování zvoleného stehu.

*Poznámka: Úpravy stehu provádějte ještě před duplikováním, při následném kopírování se přenesou i provedené změny.*

Stiskněte & přidržte pro zobrazení okna, kam můžete vložit přesný počet kopií stehu.



Duplikovat

## Nahrazení stehu nebo písmena

Pro nahrazení stehu; jednoduše zvolte steh, Stiskněte Delete - Vymazat a vložte nový steh.

Bude vložen na místo, kde je kurzor.

## Směrové stehy

Přidávejte směrové stehy mezi ostatní stehy v sekvenci. Tyto stehy je možné posouvat do různých směrů a vytvářet nové tvary a široká ohraničení.

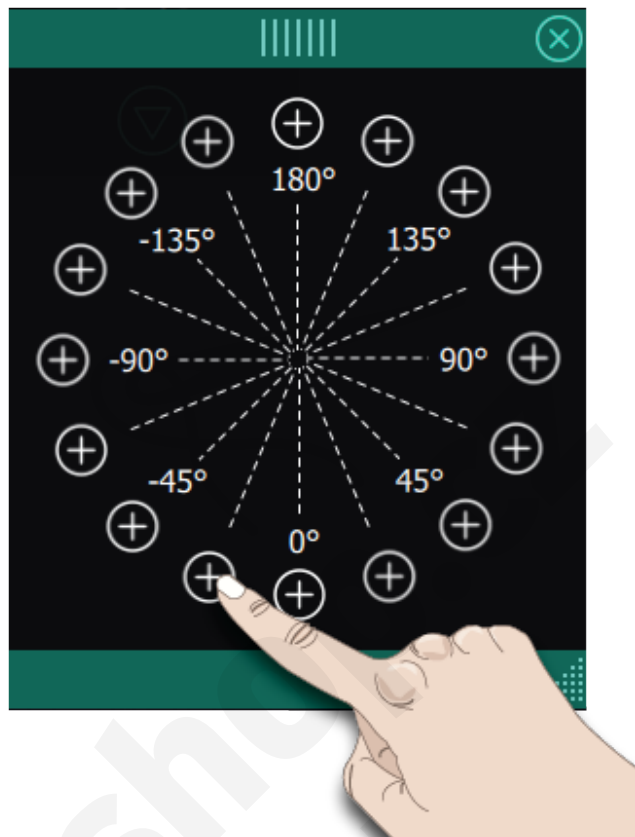
Směrové stehy jsou rovné stehy o délce přibližně 1 mm a lze je použít pro nastavení do 16 směrů.

Stiskněte - Directional Stitches - Směrové stehy v Panelu menu pro přístup k různým úhlům.

Stiskněte - Directional Field - Směrové pole pro volbu úhlu, v jakém chcete vložit steh.

Jakmile je zvolen požadovaný úhel, stiskněte ikonku vložit a jeden steh bude vložen do sekvence na polohu kurzoru.

Směrový steh lze vymazat, duplikovat nebo zrcadloě přetočit, aniž by bylo nutné uzavírat okno se směrovými stehy.



Směrové stehy



## Příkazy pro sekvenci

Můžete vložit zapošití, stop a odstřih nití do sekvence. Tyto příkazy budou součástí sekvence a budou vždy provedeny při jejím šití.

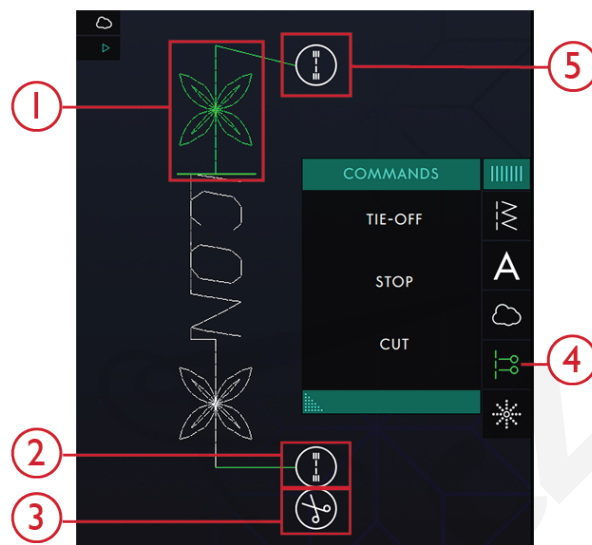
Použijte příkaz zapošití, pokud chcete zajistit steh. Příkaz zapošití lze vložit do sekvence na jakékoliv místo.

Vložte příkaz Stop, pokud chcete zastavit stroj. Je to nápomocné například na konci sekvence, pokud ji chcete ušít pouze jednou nebo chcete vytvářet sekvenci v jednotlivých řadách.

Příkaz odstřih obou nití vložte, pokud chcete, aby stroj zapošíl a poté odstříhl obě nitě a zdvihl přítlačnou patku.

Posuňte kurzor do pozice, kam chcete vložit příkaz. Zvolte jej a ikonka bude přidána do sekvence. Tím potvrdí, že je pokyn vložen a také bude viditelné, v kterém místě sekvence bude proveden.

*Poznámka: Příkazy se objeví na obrazovce v pořadí, v jakém byly naprogramovány.*



1. Editovaný steh v zeleném
2. Zapošití na konci
3. Příkaz odstřihu obou nití
4. Příkazy v sekvenci
5. Zapošití na začátku

## Skutečná velikost

Stiskněte - True Size - Skutečnou velikost, pokud chcete, aby se sekvence vrátila do své původní velikosti.



## Uložení sekvence

Pro uložení vašeho souboru stiskněte tlačítko uložit a na obrazovce se objeví vyskakovací okno, kde můžete zvolit uložení souboru do složky na cloudu *mySewnet™* nebo na USB. Dříve uložené stehy, sekvence a /nebo fonty jsou zobrazeny. Pojmenujte soubor pomocí klávesnice a stiskněte tlačítko OK.

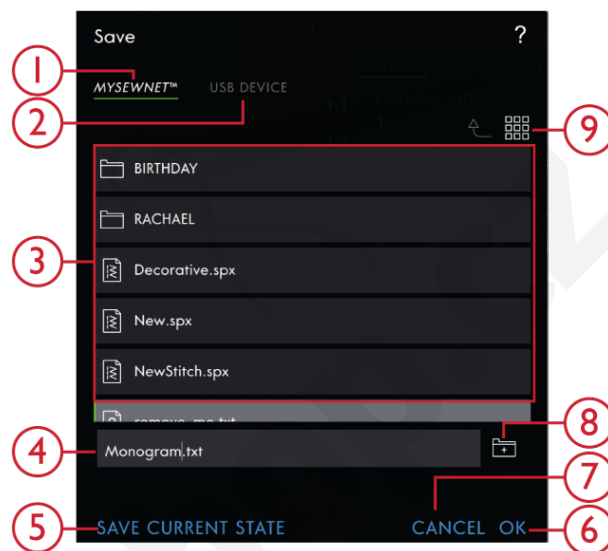
Pokud chcete ukládat do složky, jednoduše stiskněte & přidržte ikonku složky pro její otevření, poté pojmenujte svůj soubor s použitím klávesnice a stiskněte OK pro uložení. Pro vytvoření nové složky jednoduše stiskněte tlačítko vytvoření nové složky, pojmenujte složku a stiskněte OK. Poté stiskněte & přidržte složku pro její otevření a ukládejte do této nové složky.

Stiskněte seznam a náhled pro přepínání mezi zobrazením souborů ve složkách v seznamu nebo jako ikonky. V náhledu seznamu je každý soubor označen svým názvem a typem souboru. V obrázkovém náhledu jsou soubory označeny názvem a obrázkem.

Pro zrušení procesu ukládání zavřete vyskakovací okno stisknutím Close - uzavřít. Okno se uzavře a obrazovka se vrátí na tvorbu sekvencí.



1. Tlačítko uložit



- |                               |  |
|-------------------------------|--|
| 1. Uložit do <i>mySewnet™</i> | 6. OK  |
| 2. Uložit na USB zařízení     | 7. Zavřít  |
| 3. Oblast volby               | 8. Vytvořit novou složku                         |
| 4. Název souboru              | 9. Přepínání mezi seznamem a obrázkovým náhledem |
| 5. Uložit aktuální stav       |  |

## Ušití vaší sekvence

Pro ušití vaší naprogramované sekvence ji nahrajte v šitím módu stisknutím OK v režimu tvoření sekvence.

## Upravení celé sekvence

Pro upravení celé sekvence vstupte do šicího módu stisknutím OK. Úpravy provedení v šicím módu ovlivní celou sekvenci.

## Použití tvůrce sekvencí v šicím módu

### Mód

V šicím módu je možné začít šít od kteréhokoliv místa sekvence. Použijte šipky pro posun v sekvenci.

V šicím módu můžete editovat celou sekvenci.

Pokud chcete editovat každý steh v sekvenci nahrané v šicím módu, stiskněte sekvenci a Editování sekvence bude zvýrazněno. Stiskněte znovu pro vstup do tvůrce sekvence. Proveďte požadované úpravy a stiskněte OK pro nahrání do šicího módu.

*Poznámka: Stiskněte a přidržte v šicím poli pro otevření Smart Toolbox pro přístup do Editování tvůrce sekvencí.*



## Vyskakovací zprávy v tvůrci sekvencí

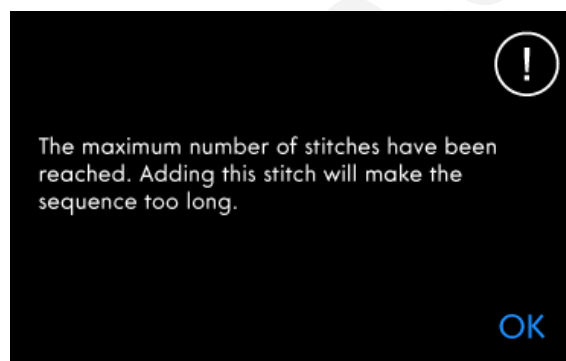
### **Steh nelze přidat do sekvence**

Některé stehy nelze vložit do stehové sekvence, například knoflíkové dírky, speciální stehy - jako jsou 4-way stehy.



### **Byl dosažen maximální počet stehů**

Steh, který zkoušíte vložit do sekvence, je příliš dlouhý. Vaše sekvence může mít zhruba 500 mm na délku a může obsahovat maximálně 199 stehů a příkazů. Jakmile sekvence přesáhne maximální délku, objeví se tato vyskakovací zpráva.



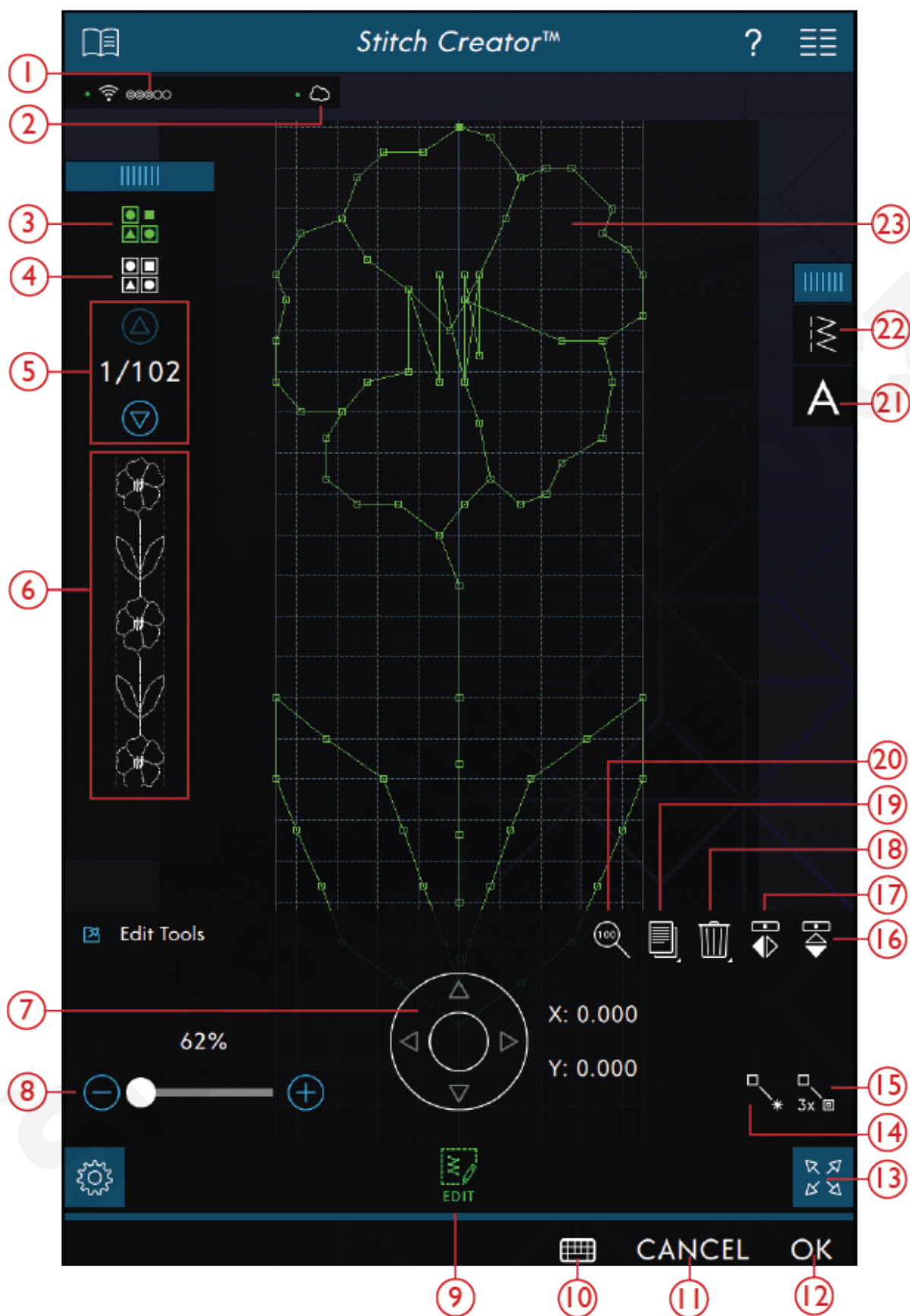
## 7 Tvůrce stehů™ funkce

### Tvůrce stehů™ – Představení

Ve funkci **Stitch Creator™** - Tvůrce stehů - můžete vytvářet zcela nové stehy a upravovat každý stehový bod. Můžete vytvářet stehy sami nebo upravovat již stávající stehy či písmena.

Šíře šicího pole je 9 mm a maximální délka stehu je 5mm. Mřížka a středová vertikální linie vám pomohou vytvořit vlastní steh. Váš steh lze uložit do složky cloudu *mySewnet™* nebo na USB.

Pro otevření **Tvůrce stehů™** jednoduše stiskněte ikonku **Stitch Creator™**.



1. WiFi Připojení
2. mySewnet™ cloud
3. Multi-volba
4. Zvolit vše
5. Šipky (ukazují aktuální steh)
6. Předběžný náhled

7. Posunou kolečko s umístěním stehů (X=poloha jehly, Y=délka podávání)
8. Zoom jezdec
9. Editování
10. Klávesnice
11. Zrušit
12. OK
13. Náhled plné obrazovky
14. Nový stehový bod
15. Trojitý steh

16. Skutečná velikost
17. Duplikování
18. Vymazat
19. Zrcadlení ze strany na stranu
20. Zrcadlení od konce ke konci
21. Nahrát font
22. Nahrát steh
23. Stehové pole

## Začínáme s Tvůrcem stehů

### Definice stehového bodu

Stehový bod je bod, kterým prochází jehla v látce. Stehy jsou spojeny pomocí stehových bodů.

Každý stehový bod je vyznačen tečkou A, zvolený stehový bod je vyznačen obrysovým čtvercem (A). Stehový bod označený A je vyznačený vyplněným čtvercem (B).



### Volba stehů/Stehových bodů

Pro volbu stehového bodu jej jednoduše stiskněte na obrazovce. Pokud chcete zvolit více než jeden stehový bod, stehy mezi nimi budou automaticky zvoleny.

Pro označení předchozího nebo následujícího stehového bodu ve vašem mstehu stiskněte ikonku Multi - Select a použijte šipky. Aktuální poloha stehu je zobrazena mezi šipkami. Druhé číslo je celkový počet stehových bodů.

Pro volbu všech stehových bodů současně stiskněte ikonku Zvolit vše.

Pokud je ikonka zelená, znamená to, že je aktivována, pokud je bílá, znamená to, že je deaktivována.

### Multi-Select

Pro volbu stehových bodů v blízkosti označeného stehového bodu, stiskněte Multi-Select a poté stiskněte šipky, pro výběr dalšího stehového bodu.

Použijte šipku nahoru pro volbu stehových bodů před vyznačeným stehovým bodem a šipku dolů pro volbu stehových bodů za vyznačeným bodem.

*Poznámka: Při výběru stehových bodů používejte šipku nahoru, zrušit zvolení můžete stisknutím šipky dolů.*

Pokud je ikonka zelená, znamená to, že je aktivována, pokud je bílá, je deaktivována.



Multi-Select

## Zvolit vše

Pro volbu všech stehových bodů současně stiskněte ikonku Select All - Zvolit vše. Pro zrušení zvolení stiskněte ikonku znovu.

Pokud je ikonka zelená, znamená to, že je aktivována, pokud je bílá, je deaktivována.



Zvolit vše

## Předběžný náhled

Pokud vytváříte steh v **Tvůrci stehů™** a zobrazte si předběžný náhled vytvořeného stehu. To vám pomůže zjistit, jak který steh vypadá i po několika opakováních.



## Tvůrce stehů™ editační nástroje

### Zoom

Pokud používáte jezdec Zoom, bude zaměřen vždy na označený stehový bod.

Vzdálenost mezi liniemi mřížky a 100% zoomem odpovídá 1mm na látce. Pokud zvětšíte stehové pole, vzdálenost mezi liniemi mřížky se změní. Pokud zmenšíte, budou viditelná pouze ohraničení stehových bodů.

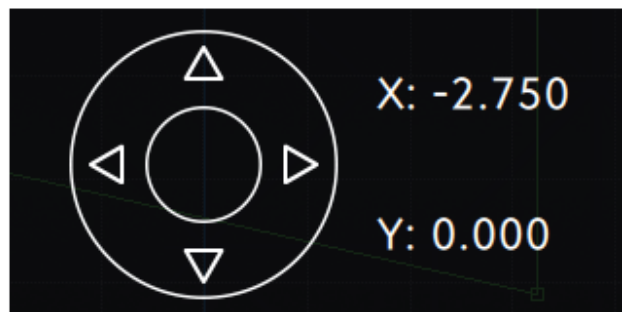
Můžete také zmenšovat nebo zvětšovat pomocí prstů - uchopit a roztáhnout.

### Posunutí

Pro posunutí stehu nebo stehového bodu můžete buď zvolit stehové body přímo na obrazovce nebo použijte prsty nebo stiskněte šipky na kolečku.

Číslo nad kolečkem (X) ukazuje aktuální polohu jehly od středové linie k vyznačenému stehovému bodu.

Číslo nad kolečkem (Y) ukazuje aktuální délku podávání od předchozího stehového bodu.

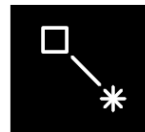




## Přidání stehu nebo stehového bodu

Můžete také přidávat již existující steh na liště menu - zvolte volbu stehů.

Stiskněte ikonku pro vložení jednoho stehového bodu. Dva stehové body vytvoří nový steh.



Nový steh

## Duplikování zvoleného stehového bodu

Pokud chcete duplikovat stehový bod, zvolte stehový bod a použít ikonku duplikování pro vytvoření kopie.

Pokud je zvoleno několik stehových bodů, budou všechny duplikovány a vloženy za označený stehový bod.

Stisknutím & přidržením ikonky uduplikování vyskočí okno, kam můžete vkládat přesný počet duplikovaných kopií, který chcete vložit.



Duplikování

## Trojité steh

Stiskněte ikonku trojitého stehu a zvolený steh bude znásoben třemi.

*Poznámka: Funkce je umožněna pouze pokud je zvolen více než jeden stehový bod.*

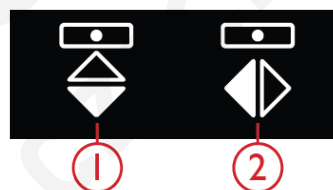


Trojité steh

## Zrcadlení

Zvolený stehový bod/y budou zrcadlově přetočeny horizontálně nebo vertikálně.

*Poznámka: Je umožněno pouze, pokud je zvolen více než jeden stehový bod.*



1. Zrcadlení ze strany na stranu
2. Zrcadlení od konce ke konci

## Smazání zvoleného stehového bodu

Pokud chcete vymazat jeden šicí bod, zvolte stehový bod a stiskněte ikonku vymazat. Pokud je zvolen více než jeden stehový bod, budou všechny po stisknutí ikonky vymazat odstraněny.

Stisknutím & přidržením ikonku vymazat budou všechny stehové body v šicím poli vymazány.



Smazat

## Editování stehu vytvořeném ve Tvůrci

### stehů™

Pokud jste v šicím módu a chcete editovat steh vytvořený v **Tvůrci stehů™**, stiskněte přidrže kdekoliv v pracovní oblasti a objeví se Smart Toolbox. Zvolte editovat v **Tvůrci stehů™** a steh se otevře v **Tvůrci stehů™**.

## Uložení stehu

Pro uložení stehu vytvořeného v Tvůrci stehů stiskněte tlačítko uložit, které se nachází mimo pole obrazovky. Objeví se vyskakovací okno, kde můžete pojmenovat steh a rozhodnout se, kam jej uložíte. Lze jej uložit do složky *mySewnet™* cloudu nebo na USB. Stiskněte OK pro potvrzení volby.

## Použití vytvořeného stehu v sekvenci

Steh vytvořený v **Tvůrci stehů™** lze použít jako část sekvence. V tvůrci sekvence otevřete menu volby a najdete svůj uložený steh. Steh bude vložen na pozici kurzoru do sekvence.

## Vyskakovací zprávy v Tvůrci stehů™

### Steh nelze editovat

Některé stehy nejsou dostupné pro editaci v **Tvůrci stehů™**. Knoflíkové dírky, stehy širší než 9mm a 4-směrné stehy nelze otevřít v **Tvůrci stehů™**.

### Sekvence mimo rozsah

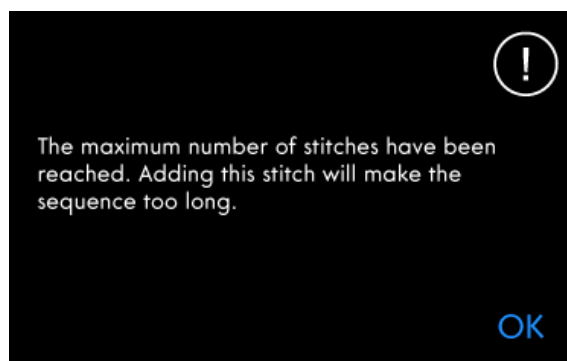
Vaše stehová sekvence může být dlouhá až 500 mm. Pokud sekvence přesáhne maximální délku, objeví se vyskakovací zpráva s informací, že steh nebo stehový bod, který chcete přidat přesáhne maximální možnou délku sekvence.

## Load and Sew a Stitch

To sew the created stitch touch OK in the lower right corner of the screen. Your stitch will be loaded to Sewing Mode and is ready to be sewn.

If you touch Cancel in **Stitch Creator™**, you will return to sewing mode without the stitch you have created in **Stitch Creator™**.

If you select another stitch in Sewing Mode and then re-open **Stitch Creator™** feature, your created stitch will not remain in **Stitch Creator™**.

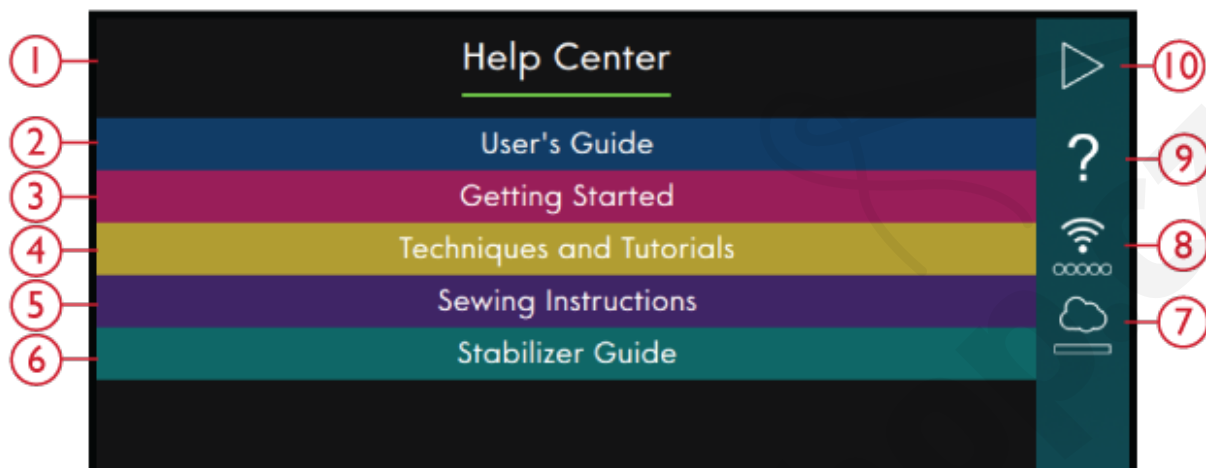


## 8 Help centrum

### Help centrum - Představení

V Help centru naleznete informace jak používat váš Performance icon™ a mnohé další o jeho funkcích.

### Help centrum - Přehled

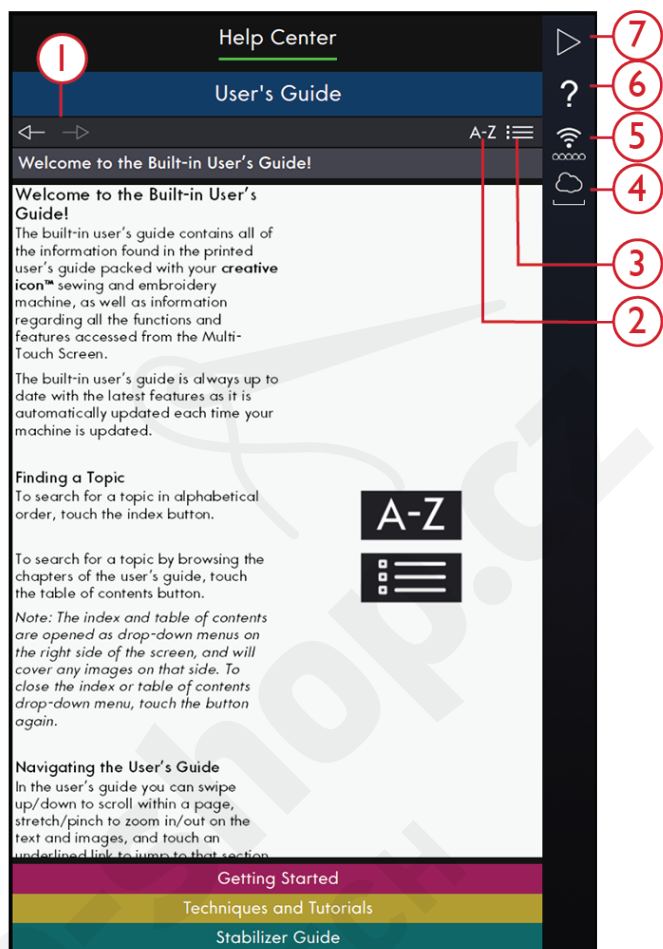


1. Okno Help centra
2. Uživatelský průvodce
3. Začínáme
4. Techniky a návody
5. Pokyny k šití
6. Průvodce stabilizátory
7. mySewnet™
8. WiFi nastavení
9. Rychlá pomoc
10. Návrat k předchozímu oknu

## Uživatelský průvodce

Stiskněte uživatelského průvodce pro otevření návodu k použití. Zde naleznete informace, jak pracovat se svým stroje. Momentálně je však veškerý software dostupný pouze v německém, anglickém jazyce (a mnoha dalších), nikoliv však v české verzi.

Všechny pokyny pro užívání jsou uvedeny v tomto tištěném návodu, který obdržíte společně se strojem v českém jazyce.



- |                    |                              |
|--------------------|------------------------------|
| 1. Navigační šipky | 5. WiFi nastavení            |
| 2. Index           | 6. Rychlá pomoc              |
| 3. Kategorie       | 7. Návrat k předchozímu oknu |
| 4. mySewnet™       |                              |

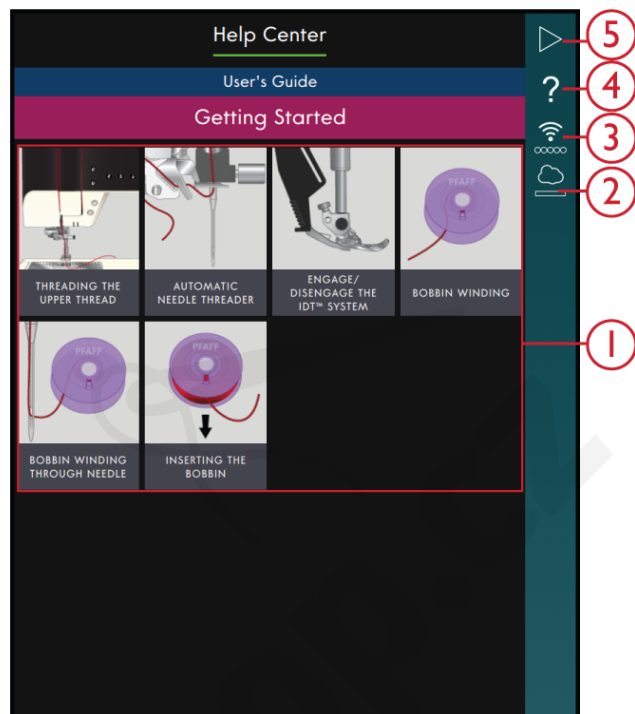
## Začínáme

V této sekci najdete návod na základní práce se strojem, jako je jeho navlečení, aktivace a deaktivace IDT™ a mnohé další.

Některé z návodů obsahují i obrázky.

Zvolte téma, o které se zajímáte a stiskněte na obrazovce. Průvodce zobrazí návod krok za krokem.

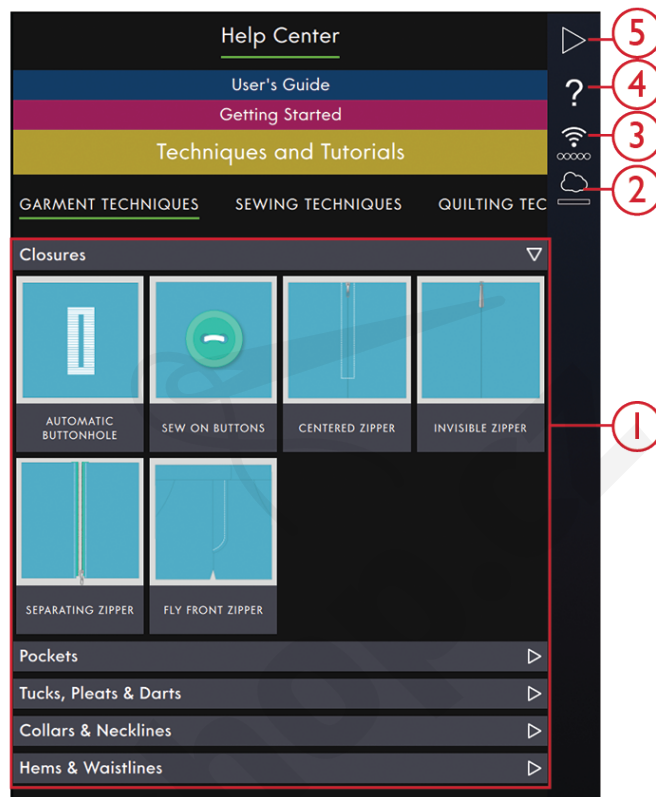
- Navlečení spodní nitě
- Automatický navlékač jehly
- Aktivace/deaktivace IDT™ systému
- Navíjení cívek
- Navíjení cívek přes jehlu
- Vkládání cívek



1. Průvodce rychlým startem
2. *mySewnet*™
3. WiFi nastavení
4. Rychlá pomoc
5. Návrat k předchozímu oknu

## Techniky a návody

Zde naleznete různé kategorie a máte na výběr z technik šití oděvů, všeobecného šití, quiltovacích technik, apod.. Zvolte požadovanou kategorii a poté pod-kategorii pro náhled dostupných projektů. Stiskněte požadovaný projekt pro jeho otevření.



1. Návody
2. *mySewnet*™
3. WiFi nastavení
4. Rychlá pomoc
5. Návrat k předchozímu oknu

## Oděvní techniky

V této sekci naleznete návody, jak šít různé šicí techniky při šití oděvů, jako jsou límce, zipy, kapsy, apod.

U každého projektu najdete pokyny krok za krokem a/nebo obrázkový návod. Stehy potřebné pro zvolenou techniku jsou pro vás vyfiltrovány a dostupné v záložce obsahu. Přesto můžete být třeba upravit nastavení stehů (délku, šířku) s ohledem na druh látky, kterou pro svůj projekt používáte. Stehy jsou vždy přednastaveny na šití tkaných středně těžkých materiálů.

## Šicí techniky

V této sekci najdete postupy na šití různých šicích technik, jako jsou exkluzivní šicí techniky, apod.

V každém projektu najdete i pokyny s obrázky a/nebo animacemi. Stehy potřebné pro zvolenou techniku šití jsou již pro vás vyfiltrovány. Přesto může být potřeba upravit parametry stehů (délku, šířku, apod) s ohledem na použitý druh látky. Při volbě stehu z projektového náhledu jsou pro vás všechny stehy nastaveny.

## Quiltovací techniky

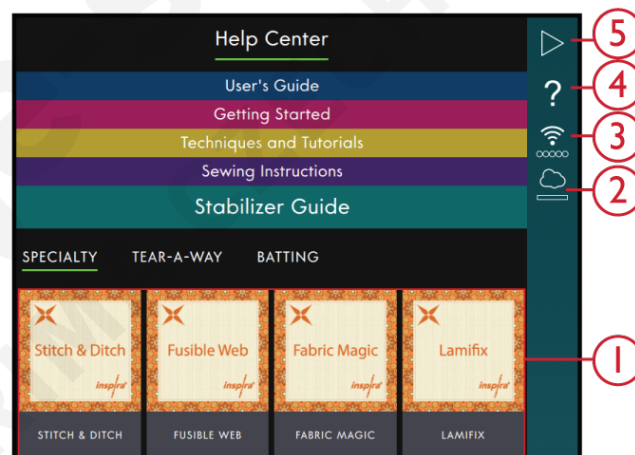
V této sekci najdete postupy k různým technikám quiltování.

V každém projektu najdete pokyny krok za krokem s obrázky a/nebo animacemi. Stehy potřebné pro zvolenou techniku šití jsou již pro vás vyfiltrovány. Přesto může být potřeba upravit parametry stehů (délku, šířku, apod) s ohledem na použitý druh látky. Při volbě stehu z projektového náhledu jsou pro vás všechny stehy nastaveny.

## Průvodce stabilizátory

Stiskněte pro otevření průvodce stabilizátory. Zvolte skupinu stabilizátorů pro náhled dalších ve zvolené skupině. Stiskněte příslušný stabilizátor pro více informací o jeho použití. Informace o stabilizátoru jsou zobrazeny v náhledu. Zavřete náhled pro volbu jiného stabilizátoru ze skupiny.

- **Speciální:** V této kategorii najdete stabilizátory pro speciální použití.
- **Odtrhávací:** Tear-a-way stabilizátory jsou dočasné. Po dokončení šití je snadné je odstranit.
- **Výztuha:** použijte výztuhu pro vložení mezi top a zadní část vašeho projektu.



1. Průvodce stabilizátory
2. *mySewnet*™
3. WiFi nastavení
4. Rychlá pomoc
5. Návrat k předchozímu oknu

# Projekty

Pokud nahráváte projekt z Help centra - bude zobrazen v náhledu projektů, který je vždy dostupný na obrazovce. Pokud je náhled projekt zmenšen, klikněte na ikonku pro jeho rozšíření.



1. Ikonka náhledu projektů v Panelu menu

## Náhled projektů

Jakmile jste zvolili projekt, otevře se náhled projektů. Náhled lze zmenšit nebo zavřít stisknutím příslušné ikonky. Je také možné ji posunovat dokola po obrazovce tak, aby byly zobrazeny jiné potřebné ikonky, které by byly skryty.

Můžete zvětšit nebo zmenšit text v náhledu projektů stisknutím jedné z A ikonek.

Jsou dvě záložky, mezi kterými lze přepínat, Pokyny - Instructions a Obsah - Content. Ikonka instrukcí, obrázků a anomací, které potřebujete k vypracování zvoleného projektu.

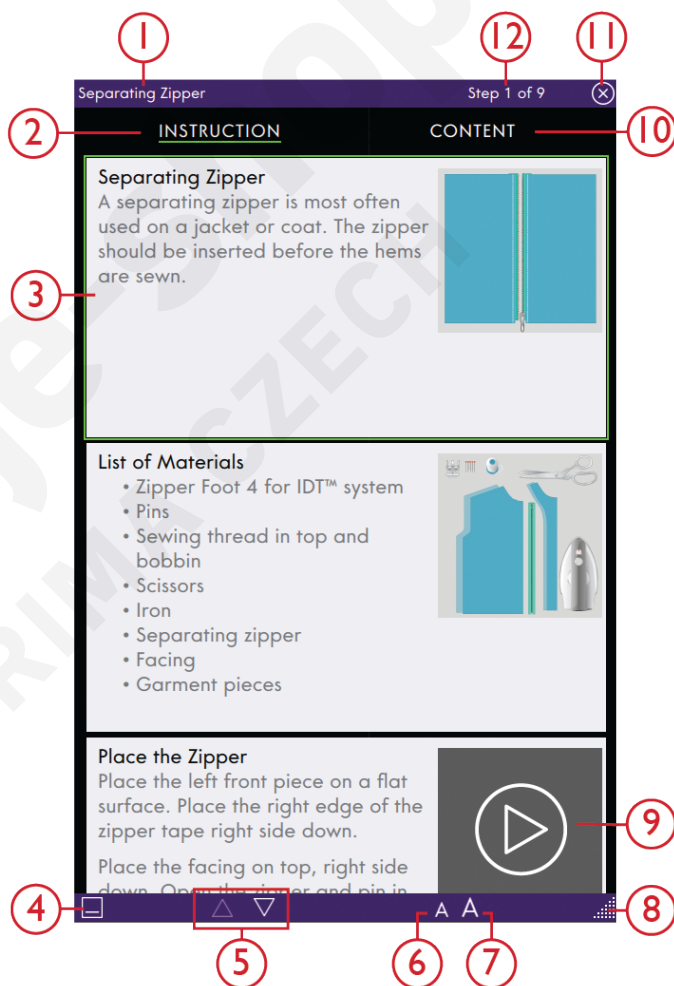
V záložce obsahu jsou stehy, které jsou zapotřebí pro specifický projekt.

Použijte šipky nebo vertikálně odsuňte pro přeskočení k dalšímu kroku. Krok v zeleném rámečku je aktivní.

Všechny obrázky lze zvětšit jejich stisknutím. Co může být nápomocné při náhledu na seznam materiálů.

Pokud stisknete ikonku Play, otevře se video přehrávač, který ukáže, jak provést příslušnou část.

Některé projekty obsahují ikonku stehu a pokud ji stisknete, nahraje se steh, který je zapotřebí pro příslušný krok.



- |   |                             |
|---|-----------------------------|
| 1. Náhled projektů                            | 7. Zvětšení velikosti textu |
| 2. Pokyny                                     | 8. Rozbalení okna           |
| 3. Aktivní krok                               | 9. Play - Přehrát           |
| 4. Minimalizovat                              | 10. Obsah                   |
| 5. Posouvání mezi jednotlivými kroky projektu | 11. Zavřít                  |
| 6. Zmenšení velikosti textu                   | 12. Aktuální krok           |



## Video přehrávač

Stiskněte ikonku Přehrát pro náhled animace. Ve videa přehrávači, který se otevře, můžete Přehrát/Pauza, Zpět/Rychle vpřed, nastavit animaci na opakování a přepnout na režim celé obrazovky On/Off. Můžete použít i jezdec pro posun v animaci.

Stiskněte & přidržené Rewind pro spuštění animace od začátku.

Stiskněte ikonku Kapitola/Oddíl pro přepnutí mezi náhledem celého videa nebo aktuální kapitolou.

Animaci uzavřete stisknutím X. Můžete se také dotknout obrazovky kdekoliv mimo okno přehrávače pro uzavření okna.



- |                          |                          |
|--------------------------|--------------------------|
| 1. Ikonka Kapitola/Oddíl | 5. Rychle vpřed          |
| 2. Jezdec                | 6. Opakovat              |
| 3. Rewind                | 7. Náhled celé obrazovky |
| 4. Přehrát/Pauza         |                          |

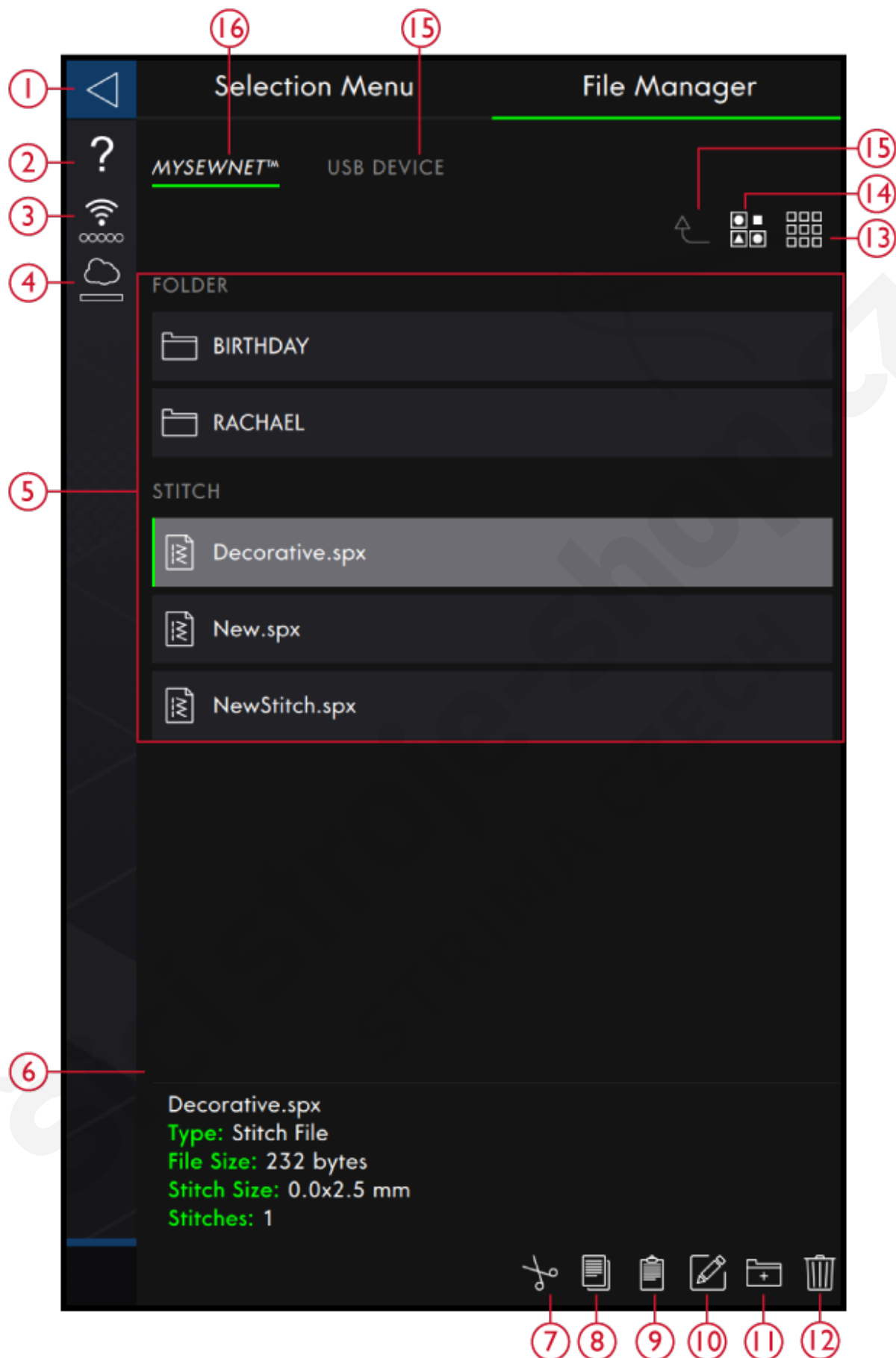
## 9 Správce souborů

### Správce souborů - představení

Stiskněte hlavní menu a zvolte záložku File Manager - Správce souborů pro jeho otevření.

Správce souborů se používá pro otevření souborů s fonty a stehy. Uložte si vlastní stehy do složky na cloud *mySewnet*<sup>™</sup> nebo na USB , které zapojíte do vašeho stroje performance icon<sup>™</sup>.





1. návrat k předchozímu oknu

2. [Quick Help - Rychlá pomoc](#)
3. [WiFi síla signálu](#)
4. [mySewnet™ cloud složka](#)
5. [Oblast volby](#)
6. [Informace o souboru](#)
7. [Vymout](#)
8. [Kopírovat](#)
9. [Vlepit](#)
10. [Přejmenovat soubor nebo složku](#)
11. [Vytvořit novou složku](#)
12. [Vymazat](#)
13. [Seznam - náhled souborů](#)
14. [Multi-volba](#)
15. [Přesunout jednu složku](#)
16. [USB zařízení](#)
17. [mySewnet™ cloud složka](#)

Šicístroje-shop.cz  
STRIMA CZECH

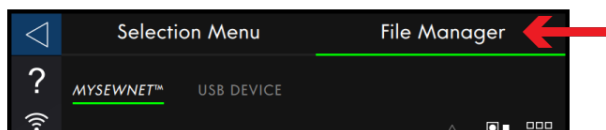
## Formáty souborů

Váš performance icon™ může nahrát následující formáty:

- .SPX (stehový soubor)
- .JOS (projektový soubor)

*Poznámka: Pokud není soubor nebo jeho verze podporován vaším strojem, nebo je soubor poškozen, zobrazí se v oblasti volby jako nerozpoznaný soubor.*

## Stažení správce souborů



Ukládejte si vaše fonty a stehy do složky na the mySewnet™ cloud folder nebo na USB připojené v USB portu.

## Multi-volba

Pokud chcete zvolit několik fontů současně, stiskněte ikonku Multi-Select. Jakmile je Multi-volba aktivována, stiskněte soubory, které chcete použít. Kopírovat a vložit zvolené soubory, např. do jiné složky ve Správci souborů.

*Poznámka: Pokud zkoušíte nahrát kombinaci souborů/složek, které nelze nahrát do stejného cíle, objeví se vyskakovací zpráva.*

## mySewnet™ cloud složka

Ukládejte stehy a fonty do složky mySewnet™ cloudu ve vašem stroji. Pokud jste přihlášení k účtu mySewnet™ a připojeni k mySewnet™, budou vaše uložené soubory automaticky synchronizovány s cloudem mySewnet™. Čtěte více o mySewnet™ cloudu.

## USB zařízení

Ikonka USB zařízení je aktivní pouze, pokud je USB připojeno do stroje. Stiskněte ikonku USB pro zobrazení všech připojených zařízení. Pro náhled obsahu USB stiskněte ikonku.

Ikonka USB zařízení je dostupná pouze, pokud je USB připojeno ke stroji.

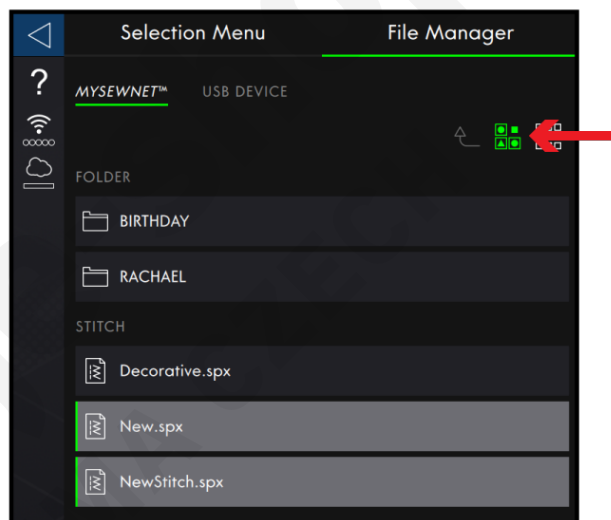
Pro zobrazení obsahu stiskněte složku mySewnet™ cloud nebo USB zařízení. Prstem se posunujte pro náhled celého obsahu nahoru nebo dolů. Soubory fontů jsou zobrazeny jako malé obrázky nebo s ikonkou s ohledem na zvolený způsob zobrazení.

## Otevření složky nebo souboru

Stiskněte soubor pro načtení informací o souboru do informační oblasti. Stiskněte & přidržte soubor pro jeho nahrání.

Pokud nahrajete soubor fontů nebo stehů, bude nahrán do Tvůrce sekvencí.

Stiskněte & přidržte ikonku složky pro její otevření. Obsah složky bude zobrazen v oblasti volby. Cesta otevření složky je popsána v místě aktuální složky.



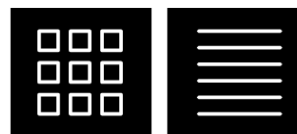
MYSEWNET™

USB DEVICE



## Seznam/obrázkový náhled

Stiskněte ikonku Seznam/Obrázkový náhled pro přepnutí mezi způsoby zobrazení souborů. V seznamu je každý ze souborů zobrazen s názvem a typem souborů. V obrázkovém náhledu jsou soubory zobrazeny názvem a obrázkem.



Seznam/Obrázkový náhled

V seznamu jsou všechny soubory rozděleny do kategorií s oddělenými nadpisy; Složky, steh a další. To usnadňuje nalezení specifického souboru, pokud máte více různých typů souborů v jedné složce.

## Posunují o jednu úroveň výš

Použijte ikonku posunu o jednu úroveň výše pro přeskočení mezi jednotlivými úrovněmi složek. Můžete odskočit a na první úroveň. Při posunování pomocí této ikonky uvidíte v oblasti volby soubory a složky každé úrovně. Stiskněte & přidržte složky pro její otevření.



Posun o jednu úroveň výš

## Organizace souborů

Níže jsou pokyny, jak organizovat vaše soubory ve Správci souborů.

### Vytvoření nové složky

Stiskněte ikonku vytvoření nové složky pro vytvoření nové složky v aktuálním umístění. Objeví se vyskakovací zpráva, kam můžete vložit název nové složky.



Vytvořit novou složku

### Přejmenování složky nebo souboru

Pro změnu názvu složky nebo souboru stiskněte tuto ikonku. Objeví se vyskakovací zpráva, kam můžete vložit nový název pro složku nebo soubor.



Přejmenovat

### Přesun souboru nebo složky

Použijte funkci vyjmout a vložit pro posun souboru(ů) nebo složky/žek do jiného umístění.

Zvolte soubor(y) nebo složku(y) a poté siskněte ikonku vymout. Otevřte složku, kam chcete vložit zvolené. Stiskněte ikonku vložit. Soubor(y) nebo složka(y) budou přesunuty z původního umístění do nového.



Vymout



Vložit

*Poznámka: Aktivujte Multi-Select, aby bylo možné zvolit a přesunout více než jeden soubor a/nebo složku současně.*

## Kopírování souboru nebo složky

Použijte funkce kopírovat a vložit soubor(y) nebo složku(y) na jiné místo.

Zvolte soubor(y) nebo složku(y). Otevřete složku, kam chcete umístit zvolené. Stiskněte ikonku Vložit. Soubor(y) nebo složka(y) budou nyní uloženy do nové složky a původní soubor(y) nebo složka(y) stále existují v předchozím umístění.

*Poznámka: Aktivujte Multi-Select , aby bylo možné zvolit a kopírovat více než jeden soubor a/nebo složku současně.*



Kopírovat



Vložit



Vymazat

## Vymazání složky nebo souboru

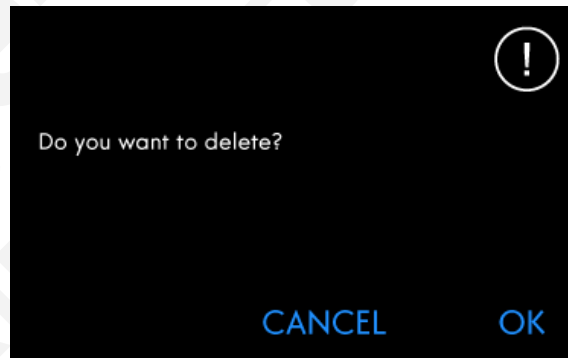
Pro vymazání složky nebo souboru zvolte příslušný soubor nebo složku a stiskněte ikonku Vymazat. Objeví se vyskakovací zpráva, kde potvrdíte vymazání zvoleného souboru nebo složky.

Pro vymazání všech souborů nebo složek v aktivní složce stiskněte & přidržte ikonku Vymazat po několik vteřin. Objeví se vyskakovací zpráva, kde potvrdíte vymazání celého obsahu složky.

## Vyskakovací zprávy ve Správci souborů

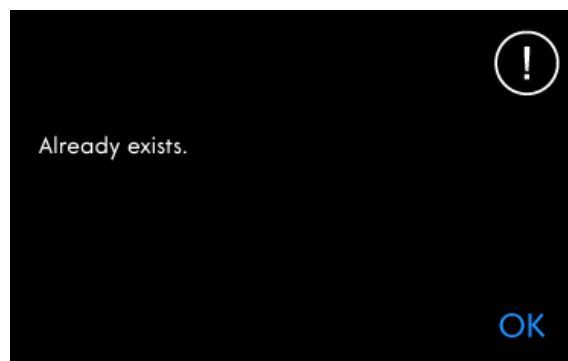
### Vymazat soubor nebo složku

Při mazání složky nebo souboru je třeba potvrdit volbu ve vyskakovací zprávě, která se objeví na obrazovce. Tím účinně předejdete náhodnému vymazání souboru nebo složky.



### Složka již existuje

Nelze vytvořit novou složku pod stejným názvem, který už má jiná složka ve stejné úrovni. Vytvořte složku buď v jiné úrovni nebo zvolte jiný název.



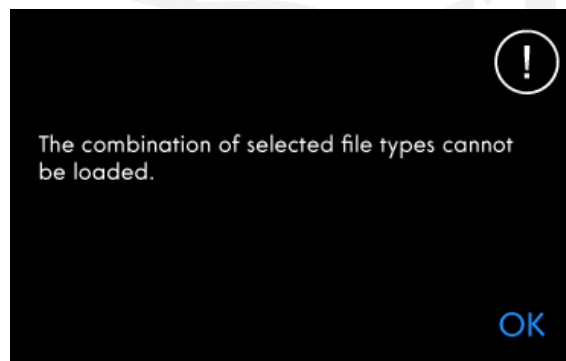
### Není dostatek volné paměti

Pokud zbývá v paměti stroje méně místa, než vyžaduje uložení nového souboru nebo složky, stroj vás upozorní. Pokud budete pokračovat v zaplňování paměti, budete znovu upozorněni až po úplném využití paměti. Přesuňte soubory na USB zařízení s použitím funkcí Vymout a Vložit pro uvolnění místa interní paměti stroje.



### Kombinace zvolených typů souborů nelze nahrát

Některé kombinace souborů nelze nahrát do jednoho cílového umístění - s použitím Multi-Select.





# 10 Údržba

## Čištění vnějších částí stroje

Pro správné fungování stroje je třeba provádět čištění. Není třeba žádné mazání.

Vnější povrch stroje otírejte měkkým hadříkem pro odstranění prachu a nahromaděných nečistot.

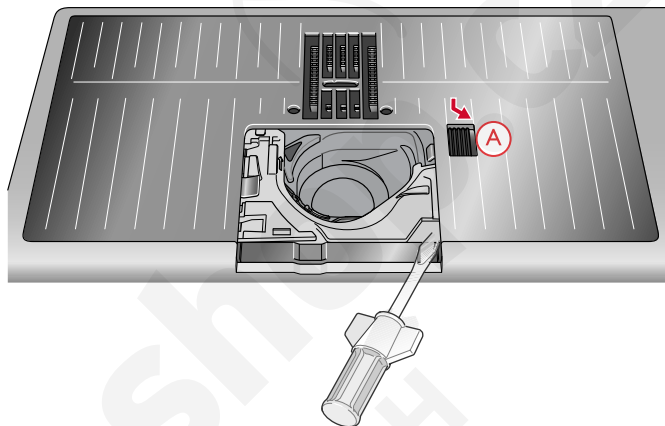
Na otření obrazovky použijte hadřík z mikrovláknna.

## Odstranění stehové desky a čištění oblasti chapače



*Vypněte stroj.*

Odstraňte přítlačnou patku. Otevřete kryt cívkového pouzdra pomocí tlačítka pro uvolnění krytu (A) jeho posunutím doprava. Odstraňte kryt. Šroubovák, který je součástí stroje, zasuňte pod stehovou desku a jemně jím otočte, stehová deska povyskočí. Odstraňte stehovou desku. Očistěte podávací zoubky kartáčkem, který je také součástí standardního příslušenství.



## Čištění stroje pod cívkovým pouzdem

Pravidelným čištěním stroje pod cívkovým pouzdem zabráníte nahromadění nečistot ve stroji.

Odstraňte cívkové pouzdro (A) uchopením za přední část, a jeho zdvižením (B). Očistěte jej kartáčkem.

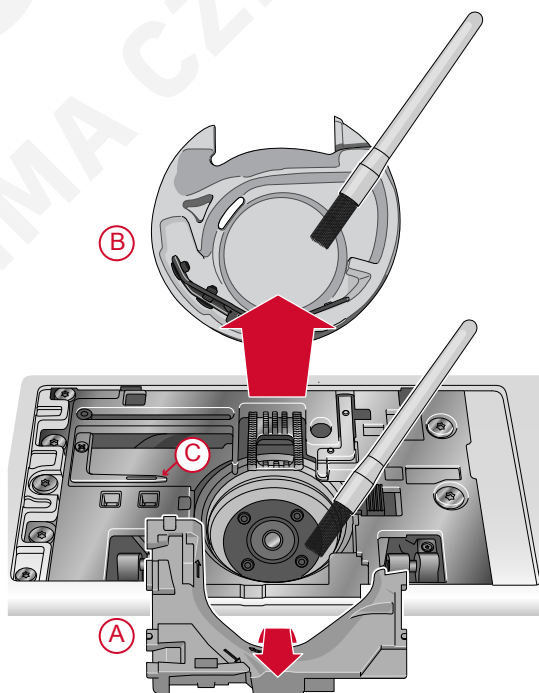


*Při čištění automatického ořezového systému(C) postupujte velmi opatrně.*

Vložte cívkové pouzdro zpět do chapače.

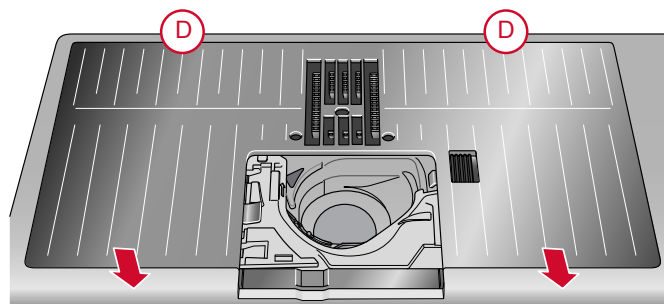
*Poznámka: Nevoukejte do oblasti cívkového pouzdra nebo chapače vzduch. Nečistoty se mohou dostat dovnitř stroje.*

*Poznámka: Provádějte pravidelné čištění chapače a jeho oolí. Taktéž provádějte kontrolu při výměně stehové desky.*



## Výměna stehové desky

Umístěte stehovou desku tak, aby zapadla do výřezu v zadní části (D). Zatlačte stehovou desku dolů, dokud nezapadne na místo. Znovu nasadte kryt cívky.



## Problémy při šití

V tomto průvodci najdete řešení problémů, které mohou nastat v průběhu šití.

Pro další informace kontaktujte svého prodejce PFAFF®, který vám pomůže s vyřešením situace.

## Všeobecné problémy

Nefunguje upozornění pro spodní nit	Očistěte oblast cívkového pouzdra a používejte pouze originální cívky PFAFF® určené speciálně pro tento model.
Odstříhový mechanismus nefunguje	Odstraňte stehovou desku a vyčistěte oblast chapače. Povolte automatický odstřih v menu nastavení.
Stroj nepodává látku	Ujistěte se, že stroj není nastaven na volné quiltování. Ujistěte se, že podávací zoubky nejsou spuštěny v Menu nastavení.
Špatný steh, nepravidelný nebo úzký	Deaktivujte šití dvojehlou nebo bezpečnou šíři stehu v menu nastavení.
Jehla se láme	Znovu nasadte jehlu, postupujte dle kapitoly na str. 27 - Výměna jehel.  Zvolte jehlu vhodnou pro šitý materiál. Viz kombinace materiálů a jehel na straně 32.
Stroj nešíje	Zkontrolujte, zda jsou všechny zástrčky pevně v zásuvkách a v zásuvce ve zdi.
Špatný výsledek šití	Používejte pouze příslušenství určené pro váš stroj icon™ Postupujte dle doporučení na obrazovce stroje.
Obrazovka šicího stroje a/nebo funkční tlačítka nereagují na dotyk.	Zásuvky a funkční tlačítka stroje mohou být citlivé na statickou elektřinu. Pokud obrazovka nereaguje na dotek, vypněte stroj a po chvíli jej znovu zapněte. Pokud problém přetrvává, kontaktujte vaše autorizovaného prodejce PFAFF®.
Při šití silných nebo hustých materiálů stroj vydává zvláštní zvuk, jiný, než je běžné při šití.	Zvuk neznámá poruchu či nesprávné fungování. Stroj je vybaven funkcí pulsačního průniku jehly, která pomáhá jehle při průniku těžkými a/nebo hustými látkami. Ke zvuku dochází, když se přítlačná patka a látka zdvihá společně s jehlou. Zvyšte přítlak patky, abyste předešli zdvihání patky.  Pokud zvuk není spojen s funkcí pulsačního průniku jehly, kontaktujte vašeho autorizovaného prodejce PFAFF® kvůli případné opravě.

## Automatický navlékač jehel nefunguje správně

Očko jehly je příliš malé pro použitou nit	Použijte silnější jehlu nebo tenší nit. Viz tabulka na straně 32 - správná kombinace jehel a nití.
Používáte speciální nitě jako jsou "neviditelné" nebo jiné pružné nitě, metalické, ploché metalické nebo silné speciální nitě?	Při navlékání speciálních nití můžete být složité jejich zachycení při navlékání do jehly. Pokud se tak stane, jehla nebude navlečena. Zkuste použít automatický navlékač znovu nebo navlékněte jehlu manuálně.
Vyskakovací zpráva: Automatický navlékač jehel není ve výchozí pozici. Stiskněte OK pro kalibraci.	Navlékač jehel se vychýlil ze své výchozí pozice, k jeho zachycení a posunutí mohlo dojít například v průběhu šití. Stiskněte OK pro kalibraci navlékače jehel a pokračujte v šití.
Vyskakovací zpráva: Kalibrace automatického navlékače jehel se nezdařila. Stiskněte OK pro další kalibraci. Pokud to přesto nepomůže, prosím, kontaktujte svého autorizovaného prodejce.	Jakmile se zobrazí zpráva o nezdařené kalibraci automatického navlékače, zkontrolujte, zda není navlékač něčím blokován a zkuste znovu provést kalibraci - stiskněte OK.
Vyskakovací zpráva: Automatický navlékač jehel může být blokován a nelze jej vrátit do výchozí pozice. Stiskněte OK pro posun navlékače do režimu manuálního čištění.	Pokud používáte nit, která je pro jehlu příliš silná, automatický navlékač nemusí být schopen provléci nit očkem jehly. Stiskněte OK a proveďte manuální vyčištění. Objeví se vyskakovací zpráva s dalšími pokyny.  Pokud nejste schopni identifikovat problém nebo není možné odstranit nit, stiskněte Cancel.
Vyskakovací zpráva: Jemně odstraňte jakékoliv nitě, které se zasekly v automatickém navlékači jehel nebo v očku jehly. Stiskněte OK pro návrat automatického navlékače jehel do výchozí pozice.	Pokud používáte nit, která je příliš silná pro jehlu, automatický navlékač jehel nemusí provést navlečení do oka jehly. Opatrně odstraňte nit tak, abyste nepoškodily malý háček navlékače. Poté stiskněte OK.
Vyskakovací zpráva: Automatický navlékač jehel není ve výchozí pozici. Další šití je znemožněno jako prevence proti poškození stroje. Po uzavření této zprávy stiskněte tlačítko automatického navlékače jehel, abyste znovu vyzkoušeli navlékání nebo kontaktujte svého autorizovaného prodejce.	Kontaktujte autorizovaného prodejce PFAFF® kvůli servisu.
Vyskakovací zpráva: Automatický navlékač jehel se nemůže vrátit do výchozí pozice. Další šití je znemožněno jako prevence proti poškození stroje. Po uzavření této zprávy kontaktujte svého autorizovaného prodejce.	Kontaktujte autorizovaného prodejce PFAFF® kvůli servisu.

## Stroj vynechává stehy

Zkontrolujte, zda je jehla správně nasazena.	Nasaďte jehlu správně, jak je popsáno na straně 29 - <u>Výměna jehel.</u>
Zkontrolujte, zda jste použili správnou jehlu.	Používejte jehelní systém 130/705 H. Zvolte správnou jehlu a nit pro šitý materiál. Viz strana 32 - <u>Kombinace jehel a nití.</u>
Zkontrolujte, zda jehla není tupá nebo ohnutá.	Nasaďte novou jehlu.
Zkontrolujte správné navlečení stroje.	Zcela vyvlékněte horní nit a znovu navlékněte dle návodu na straně 30 - <u>Navlékání horní nitě.</u>
Zkontrolujte, zda je použita správná přítlačná patka.	Nasaďte správnou přítlačnou patku.

Zkontrolujte, zda jehla není příliš tenká pro zvolenou nit.	Vyměňte jehlu.
Látka se při volném quiltování pohybuje nahoru a dolů.	Pokud používáte patku 6A Vyšivací/Senzormatickou na volné quiltování, snižte si výšku otáčení látky v menu nastavení vždy po jednotlivých stupních, dokud problém nezmizí.

## Horní nit se trhá

Zkontrolujte, zda je jehla správně nasazena.	Insert needle correctly, see <a href="#">Changing the Needle, page 29</a> .
Zkontrolujte, zda je použita správná jehla.	Používejte jehelní systém 130/705 H. Zvolte správnou jehlu a nit pro šitý materiál. Viz strana 32 - Kombinace jehel a nití.
Zkontrolujte, zda jehla není tupá nebo ohnutá.	Nasaďte novou jehlu.
Zkontrolujte, zda je stroj správně navlečen.	Zcela vyvlékněte horní nit a znovu navlékněte dle návodu na straně 30 - Navlékání horní nitě.
Zkontrolujte, zda se nit se nevyvlékla a nezachytila se pod špulku.	Pod špulku nitě nasaďte velký držák špulek plochou stranou nahoru, pro větší špulky použijte sítku, která se navlékne na špulku. Viz Tipy a rady pro navlékání, strana 34.
Zkontrolujte, zda není jehla příliš tenká pro nit.	Vyměňte jehlu za silnější vhodnou pro použitou nit.
Zkontrolujte, zda nepoužíváte nekvalitní nit s uzlíky nebo nit, která je stará a vyschla.	Vyměňte nit za kvalitní, případně dejte na doporučení autorizovaného prodejce PFAFF®.
Zkontrolujte, zda držák špulky není příliš malý, nit se může zachytávat v horní části špulky.	Nasaďte držák špulek vždy větší, než je aktuální velikost špulky.
Zkontrolujte, zda je zvolena nejlepší pozice nitového kolíku.	Vyzkoušejte jinou pozici nitového kolíku (vertikální/horizontální).
Zkontrolujte, zda není poškozen otvor ve stehové desce.	Vyměňte stehovou desku.
Zkontrolujte, zda není napětí horní nitě příliš vysoké pro použitou jehlu.	Snižujte napětí nitě vždy po jednotlivých krocích, dokud nedojde k nápravě.

## Spodní nit se trhá

Zkontrolujte, zda je použita správná cívka.	Používejte pouze originální cívky navržené pro váš stroj performance icon™.
Zkontrolujte, zda je cívka správně vložena v pouzdru.	Zkontrolujte spodní nit.
Zkontrolujte, zda není poškozen otvor ve stehové desce.	Vyměňte stehovou desku.
Zkontrolujte, zda se v cívkovém pouzdru nezasekly nitě nebo nenahromadily nečistoty.	Očistěte cívkové pouzdro a jeho okolí a použijte správné cívky určené pro tento model.
Zkontrolujte, zda je cívka správně navinuta.	Naviňte novou cívku.

## Šev má nepravidelné stehy

Zkontrolujte, zda je správně nastaveno napětí nitě.	Zkontrolujte napětí horní nitě. Zcela vyvlékněte horní nit a znovu navlékněte dle návodu na straně 30 - Navlékání horní nitě.
Zkontrolujte, zda není použita nit příliš silná nebo nemá uzlíky.	Vyměňte nit.

Zkontrolujte, zda je nit na cívce pravidelně navinuta.	Připravte novou cívku s navinutou nití.
Zkontrolujte, zda je použita správná jehla.	Nasaďte jehlu správně dle popisu na straně 29 - <u>Výměna jehel.</u> Použijte jehlu vhodnou pro zvolený materiál. Viz strana 32 - Kombinace nití a jehel.

## Stroj nepodává látku nebo ji podává nepravidelně

Zkontrolujte, zda je stroj správně navlečen.	Zcela odstraňte horní nit a poté ji znovu navlékněte dle návodu na straně 30 - Navlékání horní nitě.
Zkontrolujte, zda se v podavači nenahromadily nečistoty.	Odstraňte stehovou desku a kartáčkem očistěte podavač.
Zkontrolujte, zda není zvolen režim volného quiltování.	Deaktivujte režim volného quiltování v nastavení stroje.
Zkontrolujte, zda není podavač nastaven ve spuštěné poloze.	V menu nastavení zkontrolujte, zda nejsou zoubky podavače nastaveny na polohu - spuštěno.
Zkontrolujte, zda je použita správná přitlačná patka.	Nasaďte správnou přitlačnou patku.

## Servis

### Nechávejte si stroj pravidelně kontrolovat v autorizovaném servisu Pfaff!

Pokud jste postupovali dle pokynů pro odstranění závady a problém stále přetrvává, kontaktujte svého prodejce. Je dobré vzít s sebou vzorek látky, ponechat navlečené nitě i jehlu, kterými šijete, aby bylo jasné patrné, jakou závadu stroj vykazuje, případně přinést již odšitý vzorek problematického stehu.

### Neoriginální díly a příslušenství

Záruka nepokrývá žádné škody vzniklé použitím neoriginálního příslušenství nebo dílů.

## Technická specifikace

### performance icon™

Napětí	100–120V / 200–240V, 50–60Hz
Příkon	<100W
Osvětlení	LED
Rychlost šití	1050 stehů/minutu - maximálně
Pedál typ	FR5
Bezpečnostní třída	II
<b>WiFi modul:</b>	
Frekvence	2.4GHz band 802.11 b/g/n
Přenosový výkon	+17dBm
Přijímací citlivost	-97dBm

Váha netto (kg), pouze stroj	14.5
<b>Rozměry stroje:</b>	
Délka (mm)	590
Šířka (mm)	220
Výška (mm)	400

- Technická specifikace, uživatelský manuál i vybavení stroje jsou předmětem změny bez předchozího upozornění.

Šicístroje-shop.cz  
STRIMA CZECH

# 11 DŮLEŽITÉ

Tento domácí šicí stroj byl zkonstruován v souladu s normami IEC/EN 60335-2-28 a UL1594.

## DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Při používání elektrických přístrojů by měla být vždy dodržována základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

Před použitím tohoto domácího šicího stroje si přečtěte veškeré pokyny. Pokyny uchovejte na vhodném místě poblíž šicího stroje. Pokud šicí stroj předáváte třetí osobě, nezapomeňte jej předat společně s pokyny.

## NEBEZPEČÍ – SNÍŽENÍ NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM:

- Šicí stroj připojený ke zdroji napájení by nikdy neměl být ponechán bez dozoru. Šicí stroj odpojte od zdroje napájení vždy ihned po použití, před čištěním, sejmutím krytu, promazáváním nebo před prováděním jakýchkoli servisních úprav uvedených v příručce k použití.

## VAROVÁNÍ – SNÍŽENÍ RIZIKA POPÁLENÍ, POŽÁRU, ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEBO ZRANĚNÍ:

- Nepoužívejte šicí stroj jako hračku. Pokud šicí stroj používají děti nebo pokud jsou v jeho blízkosti, musí být stroj pod dozorem.
- Tento šicí stroj používejte pouze k určeným účelům popsáným v této příručce. Používejte pouze příslušenství doporučené výrobcem uvedené v této příručce.
- S šicím strojem nikdy nepracujte, pokud je jeho napájecí šňůra nebo zástrčka poškozena nebo pokud nepracuje správně, byl poškozen, upadl na zem nebo byl upuštěn do vody. Šicí stroj vraťte nejbližšímu autorizovanému prodejci nebo servisnímu středisku ke kontrole, opravě nebo nastavení elektrických či mechanických částí.
- Šicí stroj nikdy nepoužívejte se zakrytými vzduchovými průduchy. Větrací otvory šicího stroje a nožní ovladač udržujte čisté bez nahromaděných zbytků cupaniny, prachu a ústřížků látky.
- Udržujte ruce v bezpečné vzdálenosti od všech pohybujících se částí. Dbejte zvýšené pozornosti v blízkosti jehly šicího stroje.
- Vždy používejte vhodnou stehovou desku. Špatná stehová deska může způsobit zlomení jehly.
- Nepoužívejte ohnuté jehly.
- Při šití látku netahejte ani na ní netlačte. Mohlo by dojít k vychýlení jehly a jejímu následnému zlomení.
- Noste ochranné brýle.
- Při úpravách v okolí jehly, například při navlékání jehly, výměně jehly, navlékání cívky nebo výměně přítlačné patky atd. šicí stroj vypněte („0“).
- Do žádného otvoru nevkládejte ani nevhazujte žádné předměty.
- Šicí stroj nepoužívejte venku.
- S šicím strojem nepracujte na místech, kde se používají aerosolové (sprejové) prostředky, nebo na místech, kde se pracuje s kyslíkem.
- Před odpojením šicího stroje přepněte všechny ovladače do polohy vypnuto („0“) a poté vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Zástrčku nikdy nevytahujte taháním za šňůru. Při vytahování uchopte zástrčku, nikoli šňůru.
- Nožní ovladač slouží k ovládání šicího stroje. Na nožní ovladač nepokládejte žádné předměty.



- Nepoužívejte šicí stroj, pokud je mokrá.
- Je-li osvětlovací lampa LED poškozena nebo rozbita, její výměna musí být provedena výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečí.
- Je-li napájecí kabel propojený s nožním ovladačem poškozený, jeho výměna musí být provedena výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečí.
- Tento šicí stroj je dodáván s dvojitou izolací. Používejte pouze identické náhradní díly. Viz pokyny pro servis přístrojů s dvojitou izolací.

## TYTO POKYNY SI PONECHEJTE

### POUZE PRO EVROPU:

Tento stroj mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osoby s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud je nad nimi vykonáván dohled nebo pokud byly proškoleny o bezpečném používání stroje a jsou si vědomy příslušných rizik. S tímto strojem si nesmí hrát děti. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dohledu.

Hladina hluku za běžných provozních podmínek nepřekračuje 80 dB.

Stroj se smí používat pouze s nožním ovladačem typu FR5.

### MIMO EVROPU:

Tento šicí stroj není určen k používání osobami (včetně dětí) s omezenými tělesnými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osobami s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud nejsou pod dohledem osoby zodpovědné za jejich bezpečnost, která jim sdělila pokyny týkající se používání šicího stroje. Děti by měly být pod dohledem, aby si s šicím strojem nemohly hrát.

Hladina hluku za běžných provozních podmínek nepřekračuje 80 dB.

Stroj se smí používat pouze s nožním ovladačem typu FR5.

## SERVIS VÝROBKŮ S DVOJITOU IZOLACÍ

U výrobku s dvojitou izolací jsou namísto uzemnění použity dva systémy izolace. K výrobku s dvojitou izolací se neposkytuje žádný uzemňovací prostředek a ani by takový prostředek neměl být k výrobku přidáván. Servis výrobku s dvojitou izolací vyžaduje zvláštní péči a znalosti systému, a proto by jej měl provádět pouze kvalifikovaný servisní technik. Náhradní díly pro výrobky s dvojitou izolací musí být identické s díly použitými ve výrobku. Výrobek s dvojitou izolací je označen slovy „DVOJITÁ IZOLACE“ nebo „S DVOJITOU IZOLACÍ“.





Zakoupili jste si moderní šicí a vyšívací stroj, který lze dále aktualizovat. Vzhledem k tomu, že pravidelně vydáváme aktualizace softwaru, je možné, že mohou existovat určité rozdíly mezi softwarem Vašeho šicího stroje a softwarem popsaným v této uživatelské příručce. obraťte se prosím na svého místního autorizovaného PFAFF® prodejce a nezapomeňte navštívit naše webové stránky [www.pfaff.com](http://www.pfaff.com), kde naleznete nejnovější aktualizace softwaru a uživatelskou příručku.

Vyhrazujeme si právo měnit vybavení stroje a sortiment příslušenství bez předchozího oznámení nebo provádět modifikace provedení nebo konstrukce. Tyto modifikace budou však vždy ku prospěchu uživatele a výrobku.

#### PRÁVA DUŠEVNÍHO VLASTNICTVÍ

CREATIVE, IDT, PFAFF, a PERFECTION STARTS HERE jsou ochranné známky společnosti KSIN Luxembourg II, S.ar.l.



Při likvidaci musí být výrobek bezpečně recyklován v souladu s příslušnými vnitrostátními právními předpisy týkajícími se elektrických a elektronických výrobků. Nevyhazujte elektrické přístroje do netříděného komunálního odpadu; použijte nádoby na separovaný odpad. Informace o dostupných sběrných systémech vám sdělí místní úřady. Při výměně starých přístrojů za nové může být prodejce ze zákona povinen převzít váš starý přístroj k likvidaci zcela bezplatně.

Pokud se elektrické spotřebiče likvidují na skládkách nebo smetištích, mohou do spodních vod uniknout nebezpečné látky, které se tak dostanou do potravního řetězce a ohrožují zdraví osob.

#### Manufacturer

VSM GROUP AB, SVP Worldwide

Drottningatan 2, SE-56184, Huskvarna, SWEDEN



Šicí stroje-shop.cz  
STRIMA CZECH